

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

30 april 2001

WETSONTWERP
houdende aanpassing van de
Rijksmiddelenbegroting van
het begrotingsjaar 2001

INHOUDSOPGAVE

	Blz.
Wetsontwerp	3
WETSTABEL	
Titel I. — Lopende ontvangsten	10
Titel II. — Kapitaalontvangsten	50
Titel III. — Opbrengst van leningen	60
TOELICHTENDE STAAT	
Toelichtende staat tot staving van het wetsontwerp ..	63

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

30 avril 2001

PROJET DE LOI
ajustant le budget des
Voies et Moyens
de l'année budgétaire 2001

INDEX

	Pages
Projet de loi	3
TABEAU DE LOI	
Titre I. — Recettes courantes	11
Titre II. — Recettes de capital	51
Titre III. — Produits d'emprunts	61
NOTES JUSTIFICATIVES	
Notes justificatives à l'appui du projet de loi	63

AGALEV-ECOLO	:	Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
CVP	:	Christelijke Volkspartij
FN	:	Front National
PRL FDF MCC	:	Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement
PS	:	Parti socialiste
PSC	:	Parti social-chrétien
SP	:	Socialistische Partij
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 50 0000/000 :	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + het nummer en het volgnummer	DOC 50 0000/000 :	Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif
QRVA	: Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	: Questions et Réponses écrites
HA	: Handelingen (Integraal Verslag)	HA	: Annales (Compte Rendu Intégral)
BV	: Beknopt Verslag	CRA	: Compte Rendu Analytique
PLEN	: Plenum	PLEN	: Séance plénière
COM	: Commissievergadering	COM	: Réunion de commission

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers		Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	
Bestellingen :		Commandes :	
Natieplein 2		Place de la Nation 2	
1008 Brussel		1008 Bruxelles	
Tel. : 02/ 549 81 60		Tél. : 02/ 549 81 60	
Fax : 02/549 82 74		Fax : 02/549 82 74	
www.deKamer.be		www.laChambre.be	
e-mail : alg.zaken@deKamer.be		e-mail : aff.generales@laChambre.be	

WETSONTWERP

ALBERT II, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze minister van Begroting,
van Onze minister van Financiën en op het advies van
Onze in Raad vergaderde ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze minister van Begroting en Onze minister van
Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Kamer van
volksvertegenwoordigers het wetsontwerp in te dienen
waarvan de tekst volgt :

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid bedoeld in arti-
kel 74, 3° van de Grondwet.

Art. 2

Voor het begrotingsjaar 2001 worden de lopende ont-
vangsten van de Staat herraamd :

In Belgische frank

Voor de fiscale ontvangsten, op	1 640 586 700 000
Voor de niet-fiscale ontvangsten, op	135 348 500 000
Zegge te samen	1 775 935 200 000

overeenkomstig Titel I van de hierbijgaande tabel.

Art. 3

Voor het begrotingsjaar 2001 worden de kapitaal-
ontvangsten herraamd op de som van
20 354 300 000 Belgische frank, overeenkomstig Titel II
van de hierbijgaande tabel.

Art. 4

Voor het begrotingsjaar 2001 worden de opbrengsten
van leningen herraamd op de som van
1 069 614 400 000 Belgische frank, overeenkomstig Ti-
tel III van de hierbijgaande tabel.

PROJET DE LOI

ALBERT II, ROI DES BELGES,

À tous, présents et à venir,
SALUT.

Sur la proposition de Notre ministre du Budget, de
Notre ministre des Finances et de l'avis de Nos minis-
tres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre ministre du Budget et Notre ministre des Finan-
ces sont chargés de présenter en Notre nom à la Cham-
bre des représentants le projet de loi dont la teneur suit :

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74,
3° de la Constitution.

Art. 2

Pour l'année budgétaire 2001, les recettes courantes
de l'État sont réévaluées :

En francs belges

Pour les recettes fiscales, à	1 640 586 700 000
Pour les recettes non fiscales, à	135 348 500 000
Soit ensemble	1 775 935 200 000

conformément au Titre I du tableau ci-annexé.

Art. 3

Pour l'année budgétaire 2001, les recettes en capital
sont réévaluées à la somme de 20 354 300 000 francs
belges, conformément au Titre II du tableau ci-annexé.

Art. 4

Pour l'année budgétaire 2001, les produits d'emprunts
sont réévalués à la somme de 1 069 614 400 000 francs
belges, conformément au Titre III du tableau ci-annexé.

Art. 5

Artikel 8, § 3, 1°, van de wet van 22 december 2000 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2001 wordt aangevuld als volgt :

« g) de tijdelijke terbeschikkingstelling via cessie- retrocessie verrichtingen of andere verrichtingen met een gelijkaardig economisch effect, van schatkistcertificaten en lineaire obligaties aan de *primary dealers* en de *recognized dealers* die markthouder zijn in het elektronisch « *inter-dealer broker* »-systeem, aangeduid door de Schatkist voor de markt van Belgische schatkistwaarden, teneinde de goede werking van de secundaire markt te verzekeren.

De Schatkist kan die tijdelijke terbeschikkingstelling uitbreiden tot andere instellingen die markthouder zouden zijn in hetzelfde elektronische systeem. ».

Artikel 8, § 3 van dezelfde wet wordt aangevuld als volgt :

« 6° over te gaan tot de uitgifte van schatkistcertificaten en lineaire obligaties, in te schrijven op een rekening van de Schatkist binnen het effecten *clearing*-stelsel van de Nationale Bank van België teneinde de verrichtingen voorzien in § 3, 1°, g) van dit artikel mogelijk te maken. ».

Artikel 8, § 4, 1°, van dezelfde wet wordt vervangen als volgt :

« 1° In afwijking van artikel 4 van de gecoördineerde wetten van 17 juli 1991 op de Rijkscomptabiliteit, worden de opbrengsten van de financieringsinstrumenten op korte termijn (schatkistcertificaten, schatkistbons en gelijkaardige instrumenten) evenals de opbrengsten voortvloeiend uit de verrichtingen bedoeld in § 3, 1°, g) van dit artikel gestort op thesaurierekeningen of orde-rekeningen van de thesaurie. ».

Dit artikel heeft uitwerking met ingang van 2 april 2001.

Art. 6

Overeenkomstig artikel 53, 1°, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, en rekening houdend met de toepassing van de in artikel 4, § 6, van dezelfde bijzondere wet bedoelde toewijzing van de nalatigheidsintresten en de last van de verwijlntresten op de gewestelijke belastingen, alsook met de toepassing door het Vlaams Gewest, voor wat de onroerende voorheffing met ingang van het aanslagjaar 1999 betreft, van de in artikel 5, § 3, van dezelfde bijzondere wet voorziene mogelijkheid voor de gewesten om zelf de dienst te verzekeren van de gewestelijke belastingen waarvan de opbrengst volledig is toegewezen, worden de financiële middelen van de gewesten voortvloeiend uit de gewes-

Art. 5

L'article 8, § 3, 1°, de la loi du 22 décembre 2000 contenant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2001 est complété comme suit :

« g) les mises à disposition temporaire, via des opérations de cession-rétrocession ou autres qui ont un effet économique semblable, de certificats de trésorerie et d'obligations linéaires aux *primary dealers* et *recognized dealers* qui sont teneurs de marché dans le système électronique « *inter-dealer broker* » désigné par le Trésor pour le marché des valeurs du Trésor du Royaume de Belgique, afin d'assurer le bon fonctionnement du marché secondaire.

Le Trésor peut étendre ces mises à disposition temporaires à d'autres institutions qui seraient teneurs de marché dans le même système électronique. ».

L'article 8, § 3 de la même loi est complété comme suit :

« 6° à procéder à l'émission de certificats de trésorerie et d'obligations linéaires à porter en compte du Trésor dans le système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique en vue de rendre possibles les opérations prévues au § 3, 1°, g) du présent article. ».

L'article 8, § 4, 1°, de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« 1° Par dérogation à l'article 4 des lois coordonnées du 17 juillet 1991 sur la comptabilité de l'État, les produits des instruments de financement à court terme (certificats de trésorerie, bons du Trésor et instruments assimilés) ainsi que les produits résultant des opérations visées au § 3, 1°, g) du présent article sont versés sur des comptes de trésorerie ou d'ordre de la trésorerie. ».

Le présent article produit ses effets le 2 avril 2001.

Art. 6

Conformément à l'article 53, 1°, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État, compte tenu de l'affectation des intérêts de retard et de la charge des intérêts moratoires relatifs aux impôts régionaux telle que visée à l'article 4, § 6, de cette même loi spéciale, compte tenu également de l'application par la Région flamande, en matière de précompte immobilier à partir de l'exercice d'imposition 1999, de la faculté offerte aux régions par l'article 5, § 3, de ladite loi spéciale d'assurer elles-mêmes le service des impôts régionaux dont le produit leur est entièrement attribué, les moyens financiers des régions en provenance des impôts régionaux, y compris les intérêts susvisés, sont estimés pour l'année budgétaire 2001 à

telijke belastingen, met inbegrip van voormelde intresten, voor het begrotingsjaar 2001 geraamd op 45 489 700 000 Belgische frank voor het Vlaams Gewest, op 20 776 000 000 Belgische frank voor het Waals Gewest en op 13 682 900 000 Belgische frank voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 7

Overeenkomstig artikel 53, 2°, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, en rekening houdend met de wet van 23 mei 2000 tot bepaling van de criteria bedoeld in artikel 39, § 2, van voormelde bijzondere wet van 16 januari 1989, worden de financiële middelen van de gemeenschappen afkomstig uit de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde en van de personenbelasting voor het begrotingsjaar 2001, rekening houdend met de definitieve saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 2000, geraamd op 342 500 100 000 Belgische frank voor de Vlaamse Gemeenschap en op 233 367 600 000 Belgische frank voor de Franse Gemeenschap.

Art. 8

Overeenkomstig de artikelen 53, 3°, en 35^{ter} van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, worden de financiële middelen van de gewesten afkomstig uit het toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting, voor het begrotingsjaar 2001, rekening houdend met de definitieve saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 2000, geraamd op 259 734 900 000 Belgische frank voor het Vlaams Gewest, op 145 607 900 000 Belgische frank voor het Waals Gewest en op 39 309 200 000 Belgische frank voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 9

De ontvangsten ten voordele van de gemeenschappen en de gewesten worden naargelang het geval, gestort hetzij op een toewijzingsfonds opgericht in de Algemene Uitgavenbegroting, hetzij op een rekening van de ordeverrichtingen van de Thesaurie.

45 489 700 000 francs belges pour la Région flamande, à 20 776 000 000 de francs belges pour la Région wallonne et à 13 682 900 000 francs belges pour la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 7

Conformément à l'article 53, 2°, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État, et compte tenu de la loi du 23 mai 2000 fixant les critères visés à l'article 39, § 2, de ladite loi spéciale du 16 janvier 1989, compte tenu également des soldes définitifs de décompte de l'année budgétaire 2000, les moyens financiers des communautés en provenance des parties attribuées du produit de la taxe sur la valeur ajoutée du produit de l'impôt des personnes physiques et sont estimés pour l'année budgétaire 2001 à 342 500 100 000 francs belges pour la Communauté flamande et à 233 367 600 000 francs belges pour la Communauté française.

Art. 8

Conformément aux articles 53, 3°, et 35^{ter} de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et des régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État, et compte tenu des soldes définitifs de décompte de l'année budgétaire 2000, les moyens financiers des régions en provenance des parties attribuées du produit de l'impôt des personnes physiques sont estimés pour l'année budgétaire 2001 à 259 734 900 000 francs belges pour la Région flamande, à 145 607 900 000 francs belges pour la Région wallonne et à 39 309 200 000 francs belges pour la Région Bruxelles-Capitale.

Art. 9

Les recettes au profit des communautés et des régions sont versées, selon le cas, soit à un fonds d'attribution ouvert au Budget général des dépenses, soit à un compte d'ordre de Trésorerie.

Art. 10

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Gegeven te Brussel, 29 april 2001

ALBERT,

VAN KONINGSWEGE :

De minister van Begroting,

Johan VANDE LANOTTE

De minister van Financiën,

Didier REYNDEERS

Art. 10

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 29 avril 2001

ALBERT,

PAR LE ROI :

Le ministre du Budget,

Johan VANDE LANOTTE

Le ministre des Finances,

Didier REYNDEERS

TABEL VAN DE ONTVANGSTEN

Ter informatie worden de bedragen van de aangepaste ontvangsten ook weergegeven in euro. Om een opeenstapeling van fouten bij de afronding te vermijden werden deze bedragen berekend, ongeacht het niveau, door omzetting van de bedragen in Belgische frank. Hieruit vloeit voort dat het mogelijk is dat de totalen in euro (per paragraaf, hoofdstuk, sectie en titel) niet overeenstemmen met het totaal van de samenstellende delen in euro.

TABLEAU DES RECETTES

À titre indicatif, les montants des recettes ajustées sont également exprimés en euros. Il convient cependant de préciser que, pour éviter l'accumulation des erreurs d'arrondi, ces montants ont été calculés à quelque niveau que ce soit par conversion des montants en francs belges. Il en résulte que les totaux en euros (par paragraphe, chapitre, section et titre) peuvent ne pas correspondre exactement au total de leurs composantes en euros.

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN					
HOOFDSTUK 18					
MINISTERIE VAN FINANCIEN.					
§ 1. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.					
36.01	Verkeersbelasting op de autovoertuigen.....	43 500,0	- 500,0	43 000,0	1 065,942
36.02	Belasting op de spelen en de weddenschappen (pro memorie).....	-	-	-	-
36.03	Belasting op de automatische ontspanningstoe- stellen (pro memorie).....	-	-	-	-
36.04	Belasting op de inverkeerstelling.....	10 200,0	- 1 200,0	9 000,0	223,104
36.05	Opbrengst van het Eurovignet.....	3 500,0	-	3 500,0	86,763
36.06	Met accijnsrecht gelijkgestelde taks.....	9 100,0	- 300,0	8 800,0	218,146
37.01	Niet-verdeelde belasting geïnd als voor- heffing : 1. Onroerende voorheffing..... - 2. Roerende voorheffing..... 101.000,0 -----	104 500,0	- 3 500,0	101 000,0	2 503,725
37.02	Niet-verdeelde belasting vooraf gestort door de loontrekkenden en de niet-loontrekkenden (natuur- lijke personen en vennootschappen).....	390 000,0	- 10 000,0	380 000,0	9 419,956
37.03	Niet-verdeelde globale belasting geïnd door middel van kohieren ten laste van de niet-verblijfhouders (natuurlijke personen en vennootschappen).....	5 700,0	+ 2 700,0	8 400,0	208,231
37.04	Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van vennootschappen.....	12 500,0	+ 6 700,0	19 200,0	475,956
37.05	Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van de natuurlijke personen : 1. Personenbelasting..... -32.000,0 2. Recuperatie terugstorting remgeld.... -- -----	-36 000,0	+ 4 000,0	-32 000,0	-793,259
37.06	Personenbelasting geïnd als bedrijfsvoorheffing : 1. Bedrijfsvoorheffing..... 559.435,1 2. Recuperatie voorschotten V.K./ICPC... -- -----	557 963,0	+ 1 472,1	559 435,1	13 868,037
37.08	Andere diverse opbrengsten en toevallige ontvangsten.....	800,0	- 190,0	610,0	15,122
37.09	Boeten inzake directe belastingen en ermee gelijkgestelde belastingen.....	130,0	- 30,0	100,0	2,479
Totaal voor § 1		1 101 893,0	- 847,9	1 101 045,1	27 294,202

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
				SECTION I - RECETTES FISCALES	
				CHAPITRE 18	
				MINISTERE DES FINANCES.	
				§ 1. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.	
-	-	-	-	Taxe de circulation sur les véhicules automobiles.	36.01
-	-	-	-	Taxe sur les jeux et paris (pour mémoire).	36.02
-	-	-	-	Taxe sur les appareils automatiques de divertissement (pour mémoire).	36.03
-	-	-	-	Taxe de mise en circulation.	36.04
-	-	-	-	Produit de l'Eurovignette.	36.05
-	-	-	-	Taxe assimilée au droit d'accise.	36.06
-	-	-	-	Impôt non ventilé perçu sous forme de précompte :	37.01
-	-	-	-	1. Précompte immobilier..... -	
-	-	-	-	2. Précompte mobilier..... 101.000,0	
-	-	-	-	Impôt non ventilé versé par anticipation par les salariés et les non salariés (personnes physiques et sociétés).	37.02
-	-	-	-	Impôt global non ventilé perçu par rôles à charge des non-résidents (personnes physiques et sociétés).	37.03
-	-	-	-	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des sociétés.	37.04
-	-	-	-	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des personnes physiques :	37.05
-	-	-	-	1. Impôt des personnes physiques..... -32.000,0	
-	-	-	-	2. Récupération restitutions ticket modérateur..... --	
-	-	-	-	Impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel :	37.06
-	-	-	-	1. Précompte professionnel..... 559.435,1	
-	-	-	-	2. récupération avances F.P./ICPC..... --	
-	-	-	-	Autres produits divers et recettes accidentelles.	37.08
-	-	-	-	Amendes en matière d'impôts directs et de taxes y assimilées.	37.09
-	-	-	-	Total pour le § 1	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
	§ 2. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJZEN.				
36.01	Invoerrechten (pro memorie).....	-	-	-	-
36.02	Accijnsrechten :				
	a) Bier..... 8.500,0				
	b) Gegiste vruchtendranken..... 4.100,0				
	c) Mousserende gegiste dranken..... 1.000,0				
	d) Tussenprodukten..... 1.300,0				
	e) Alcohol..... 8.400,0				
	f) Alcoholvrije dranken..... 6.000,0				
	g) Minerale olie..... 141.175,0				
	h) Bewerkte tabak..... 54.900,0				
	i) Koffie..... 570,0				
	j) Bijdrage voor controle op de huis- brandstookolie..... 1.400,0				
	k) Zware fuel..... -				
	l) Suiker..... -				
	m) Bijdrage op de energie..... 8.400,0				
	n) Ecotaksen..... 80,0				
	-----	238 050,0	- 2 225,0	235 825,0	5 845,951
36.03	Vergunningsrecht sterke drank.....	250,0	-	250,0	6,197
36.04	Diverse en toevallige ontvangsten.....	30,0	-	30,0	0,744
36.05	Opbrengst der contentieuze zaken.....	270,0	-	270,0	6,693
	Totaal voor § 2	238 600,0	- 2 225,0	236 375,0	5 859,585
	§ 3. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.				
36.01	Belasting over de toegevoegde waarde, zegelrechten en met het zegel gelijkgestelde taksen.....	240 317,1	- 3 250,5	237 066,6	5 876,729
36.02	Registratierechten.....	57 750,0	- 1 664,0	56 086,0	1 390,336
36.03	Griffierechten.....	1 609,0	- 49,0	1 560,0	38,671
36.04	Hypotheekrechten.....	1 786,0	- 266,0	1 520,0	37,680
36.05	Rechten en boeten inzake gerechtelijke bijstand en kosteloze rechtspleging.....	12,0	+ 1,0	13,0	0,322
36.06	Boeten inzake belastingen.....	3 250,0	+ 50,0	3 300,0	81,805
36.07	Taks op de coördinatiecentra.....	900,0	+ 2,0	902,0	22,360
37.01	Taks op de verenigingen zonder winstoogmerk.....	1 825,0	- 109,0	1 716,0	42,539
37.02	Jaarlijkse taks op de collectieve beleggings- instellingen.....	4 132,0	- 117,0	4 015,0	99,529

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF Mio EUR			
-	-	-	-	§ 2. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.	
-	-	-	-	Droits d'entrée (pour mémoire).	36.01
-	-	-	-	Droits d'accise :	36.02
-	-	-	-	a) Bières.....	8.500,0
-	-	-	-	b) Boissons fermentées de fruits.....	4.100,0
-	-	-	-	c) Boissons fermentées mousseuses.....	1.000,0
-	-	-	-	d) Produits intermédiaires.....	1.300,0
-	-	-	-	e) Alcools.....	8.400,0
-	-	-	-	f) Boissons non alcoolisées.....	6.000,0
-	-	-	-	g) Huiles minérales.....	141.175,0
-	-	-	-	h) Tabac manufacturé.....	54.900,0
-	-	-	-	i) Café.....	570,0
-	-	-	-	j) Redevance de contrôle sur le fuel domestique.....	1.400,0
-	-	-	-	k) Fuel lourd.....	-
-	-	-	-	l) Sucres.....	-
-	-	-	-	m) Cotisation sur l'énergie.....	8.400,0
-	-	-	-	n) Ecotaxes.....	80,0
-	-	-	-		
-	-	-	-	Taxe de patente boissons spiritueuses.	36.03
-	-	-	-	Recettes diverses et accidentelles.	36.04
-	-	-	-	Produits du contentieux.	36.05
-	-	-	-		
-	-	-	-	Total pour le § 2	
-	-	-	-	§ 3. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
-	-	-	-	Taxe sur la valeur ajoutée, droits de timbre et taxes assimilées au timbre.	36.01
-	-	-	-	Droits d'enregistrement.	36.02
-	-	-	-	Droits de greffe.	36.03
-	-	-	-	Droits d'hypothèque.	36.04
-	-	-	-	Droits et amendes en matière d'assistance judi- ciaire et de procédure gratuite.	36.05
-	-	-	-	Amendes en matière d'impôts.	36.06
-	-	-	-	Taxe sur les centres de coordination.	36.07
-	-	-	-	Taxes sur les associations sans but lucratif.	37.01
-	-	-	-	Taxe annuelle sur les organismes de placement collectif.	37.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
38.02	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken.....	6 898,0	- 140,0	6 758,0	167,526
38.03	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken (Ontvangsten toegewezen aan het Fonds bestemd ter vergoeding van de slachtoffers van opzettelijke gewelddaden - Ministerie van Justitie, programma 12-40-0).....	-	-	-	-
	Totaal voor § 3	318 479,1	- 5 542,5	312 936,6	7 757,498
	Conjunctuurbuffer.....	-22 200,0	+ 12 200,0	-10 000,0	-247,894
	Totalen voor sectie I	1 636 772,1	+ 3 584,6	1 640 356,7	40 663,391
	SECTIE II - NIET FISCALE ONTVANGSTEN				
	HOOFDSTUK 11				
	DIENTEN VAN DE EERSTE MINISTER.				
11.02	Terugbetaling van de wedden van het gedetacheerd personeel van de Federale Diensten voor weten- schappelijke, technische en culturele aangelegen- heden.....	1,5	+ 0,1	1,6	0,040
12.02	Terugbetaling van de zendingskosten van het perso- neel van de Federale Diensten voor wetenschap- pelijke, technische en culturele aangelegenheden....	0,6	-	0,6	0,015
16.02	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1	-	0,1	0,002
39.01	Opbrengst afkomstig van een subsidie van de E.E.G. bestemd voor de Federale Voorlichtingsdienst voor de financiering van een informatiecampagne over de eenheidsmunt "EURO".....	-	-	-	-
06.01	Diverse en toevallige ontvangsten van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.....	1,0	+ 0,5	1,5	0,037
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle- organen van de Staat.....	1,1	-	1,1	0,027
08.02	Bijdrage van de lokale besturen en van sommige parastatalen met het oog op de betaling van vak- bondspremies in de overheidssector.....	664,3	-	664,3	16,468
	Totalen voor hoofdstuk 11	668,6	+ 0,6	669,2	16,589
	HOOFDSTUK 12				
	MINISTERIE VAN JUSTITIE				

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Amendes de condamnations en matières diverses.	38.02
239,0	- 9,0	230,0	5,7	Amendes de condamnations en matières diverses (Recettes affectées au Fonds destiné à l'indemnisation des victimes d'actes intentionnels de violence - Ministère de la Justice, programme 12-40-0).	38.03
239,0	- 9,0	230,0	5,7	Total pour le § 3	
-	-	-	-	Marge de conjoncture.	
239,0	- 9,0	230,0	5,7	Totaux pour la section I	
SECTION II - RECETTES NON FISCALES					
CHAPITRE 11					
SERVICES DU PREMIER MINISTRE.					
-	-	-	-	Remboursement des traitements du personnel détaché des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.	11.02
-	-	-	-	Remboursement des frais de mission du personnel des Services fédéraux des affaires scientifiques, technique et culturelles.	12.02
-	-	-	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.02
-	-	-	-	Recette provenant d'un subside de la C.E.E. destiné au service fédéral d'Information pour le financement d'une campagne d'information sur la monnaie unique "EURO".	39.01
-	-	-	-	Recettes diverses et accidentelles des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.	06.01
-	-	-	-	Versements par les organisme d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
-	-	-	-	Contribution des pouvoirs locaux et de certains parastataux en vue du paiement des primes syndicales dans le secteur public.	08.02
-	-	-	-	Total pour le chapitre 11	
CHAPITRE 12					
MINISTERE DE LA JUSTICE.					

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen -- Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen -- Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen -- Evaluations ajustées	
				Mio BEF	Mio EUR
11.01	Terugbetalingen van wedden.....	44,6	-	44,6	1,106
12.03	Ontvangsten voortvloeiend uit subsidies van de Europese Unie voor verbintenissen in het kader van het Belgische voorzitterschap.....	0,1	-	0,1	0,002
16.01	Opbrengsten van het Belgisch Staatsblad.....	1 344,1	-	1 344,1	33,319
16.02	Diverse opbrengsten.....	6,1	+ 0,6	6,7	0,166
16.03	Bijdragen bestemd voor het toezicht op de vennootschappen voor het beheer van auteursrechten en naburige rechten.....	33,0	-	33,0	0,818
16.04	Bijdragen bestemd voor de controle van de gelegenheden voor kansspelen.....	46,0	+ 42,5	88,5	2,194
27.01	Winsten van de Regie van de Gevangenisarbeid en van de zelfstandige boerderijen (wet van 30 april 1931 en koninklijk besluit van 3 november 1931)...	66,0	+ 30,0	96,0	2,380
36.01	Bijdragen geïnd door de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.....	2,0	-	2,0	0,050
46.01	Terugstorting van opbrengsten voortvloeiend uit sommige prestaties geleverd door het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (artikel 16 van het koninklijk besluit van 7 januari 1998 - storting van de gerechtskosten)...	105,0	-	105,0	2,603
06.01	Diverse en toevallige ontvangsten.....	35,0	+ 22,2	57,2	1,418
	Totalen voor hoofdstuk 12	1 681,9	+ 95,3	1 777,2	44,056
	HOOFDSTUK 13				
	MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN.				
12.01	Recuperatie van de kosten voor interventies door de diensten van de Civiele Bescherming.....	20,0	-	20,0	0,496
12.02	Terugbetaling door de gemeenten van de kosten die voortvloeien uit de levering van de formulieren van de attesten van immatriculatie, de bewijzen van inschrijving in het vreemdelingenregister, de identiteitskaarten en de verblijfkaarten (koninklijk besluit van 2 april 1984).....	10,0	-	10,0	0,248
12.03	Terugvordering bij de luchtvaartmaatschappijen van de kosten van huisvesting, verblijf, gezondheidszorgen en terugzending gedragen door de Belgische Staat (koninklijk besluit van 14 januari 1993, aanvullend op de wet van 15 december 1980).....	16,5	-	16,5	0,409
12.04	Terugvordering van de repatrieringskosten bij de werkgevers die vreemdelingen in onregelmatig verblijf hebben tewerkgesteld (wet van 22 juli 1976 tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 34 van 20 juli 1967).....	3,0	-	3,0	0,074

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Remboursements de traitements.	11.01
-	-	-	-	Recettes résultant de subsides de l'Union Européenne pour des engagements dans le cadre de la présidence belge.	12.03
-	-	-	-	Produits du Moniteur belge.	16.01
-	-	-	-	Produits divers.	16.02
-	-	-	-	Contribution pour le financement du contrôle des sociétés de gestion de droits d'auteurs et de droits voisins.	16.03
-	-	-	-	Redevances destinées au contrôle des Etablissements de jeux de hasard.	16.04
-	-	-	-	Bénéfices de la Régie du Travail pénitentiaire et des fermes autonomes (loi du 30 avril 1931 et arrêté royal du 3 novembre 1931).	27.01
-	-	-	-	Redevances perçues par la commission de la vie privée.	36.01
-	-	-	-	Remboursement de produits de certaines prestations effectuées par l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie (article 16 de l'arrêté royal du 7 janvier 1998 - versement des frais de justice).	46.01
-	-	-	-	Recettes diverses et accidentelles.	06.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 12	
CHAPITRE 13					
MINISTERE DE L'INTERIEUR.					
-	-	-	-	Récupération des frais à la suite d'interventions effectuées par les services de la Protection civile.	12.01
-	-	-	-	Remboursement par les communes du coût des formules d'attestation d'immatriculation, des certificats d'inscription au registre des étrangers, des cartes d'identité et des cartes de séjour (arrêté royal du 2 avril 1984).	12.02
-	-	-	-	Récupération auprès des compagnies aériennes des frais d'hébergement, de séjour, de soins de santé et de rapatriement mis à charge de l'Etat belge (arrêté royal du 14 janvier 1993, complétant la loi du 15 décembre 1980).	12.03
-	-	-	-	Récupération des frais de rapatriement auprès des employeurs utilisant des personnes en séjour irrégulier (loi du 22 juillet 1976 modifiant l'arrêté royal n° 34 du 20 juillet 1967).	12.04

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenomen ramingen Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
12.05	Terugvordering van de kosten voortvloeiend uit de maatregelen door de Vaste Commissie voor Taaltoezicht genomen op basis van het artikel 61, §§ 7 en 8, laatste alinea, van de wet van 16 juli 1993, bij de overheden die in gebreke blijven.....	0,1	-	0,1	0,002
12.06	Betaling door de vervoerder van de administratieve boete van 150.000 frank bepaald door artikel 74/4bis, § 1, van de wet van 15 december 1980 voor het betreden van ons grondgebied.....	10,0	-	10,0	0,248
12.07	Terugbetaling van de voorschotten gedaan voor rekening der gemeenten, uit hoofde van de betaling van zekere onkosten en toelagen van de gewestelijke gemeenteontvangers (art. 140 van de nieuwe gemeentewet).....	1,5	-	1,5	0,037
12.08	Ontvangsten voortkomende uit de bedragen geïnd bij de rallyorganisatoren.....	2,1	-	2,1	0,052
12.09	Bijdrage van het fonds voor impulsen aan het migratiebeleid ten voordele van het project "allochtonen" in de politiediensten.....	5,3	-	5,3	0,131
12.11	Ontvangsten voortspruitend uit de administratieve boetes opgelegd aan de organisatoren van voetbalmatchen en aan toeschouwers.....	3,0	-	3,0	0,074
16.01	Opbrengst van werken uitgevoerd door het Rijksregister ten voordele van overheden of openbare en privé-instellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-51-9).....	-	-	-	-
16.04	Deelneming door de ouders in de kosten van het kinderdagverblijf.....	0,1	-	0,1	0,002
16.05	Diverse opbrengsten : 1. Verkoop van publikaties..... 255,3 2. Terugbetaling door de provincies en de gemeenten voor prestaties geleverd door het Ministerie van Binnenlandse Zaken bij verkiezingen..... 56,0 3. Opbrengsten van de prestaties geleverd door de diensten van de arrondissementscommissaris bevoegd voor het Duitse taalgebied..... 1,0 4. Opbrengsten van de verkoop van fotocopie van bestuursdocumenten..... 0,5 5. Opbrengst van de verkoop van CD-ROMS door de Raad van State..... 0,2 -----	305,0	-	305,0	7,561
34.01	Terugbetalingen in verband met de uitkering van de militievergoeding in vredetijd.....	0,1	-	0,1	0,002
36.01	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-4).....	-	-	-	-
36.02	Opbrengsten van retributies aangerekend aan de bewakingsondernemingen, de beveiligingsondernemingen, de interne bewakingsdiensten en de instellingen die instaan voor de opleiding van die ondernemingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-56-1).....	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Récupération des frais découlant des mesures prises par la Commission permanente de Contrôle linguistique sur base de l'article 61, §§ 7 et 8, dernier alinéa, de la loi du 16 juillet 1993, auprès des autorités défailtantes.	12.05
-	-	-	-	Paiement par le transporteur de l'amende administrative de 150.000 francs visée à l'article 74/4bis, § 1er, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire.	12.06
-	-	-	-	Remboursement des avances faites pour le compte des communes, du chef de paiement de certains frais et indemnités des receveurs communaux régionaux (art. 140 de la nouvelle loi communale).	12.07
-	-	-	-	Recettes provenant des montants prélevés auprès des organisateurs de rallyes.	12.08
-	-	-	-	Contribution du Fonds d'impulsion à la politique de migration en faveur du projet "allochtones" dans les services de police.	12.09
-	-	-	-	Recettes provenant des amendes administratives imposées aux organisateurs des matchs de football et aux spectateurs.	12.11
210,0	-	210,0	5,2	Produits de travaux effectués par le Registre National au profit d'autorités ou d'organismes publics et privés (Recettes affectées au programme 13-51-9).	16.01
-	-	-	-	Participation des parents dans les frais de garde-rie des enfants.	16.04
-	-	-	-	Produits divers : 1. Vente de publications..... 255,3 2. Remboursements par les provinces et les communes des prestations fournies par le Ministère de l'Intérieur au ces d'élections..... 56,0 3. Produits des prestations effectuées par les services du commissaire d'arrondissement compétent pour la Région de langue allemande..... 1,0 4. Produits de la vente de photocopies d'actes administratifs..... 0,5 5. Produits de la vente de CD-ROMS par le Conseil d'Etat..... 0,2	16.05
-	-	-	-	Remboursements afférents au paiement de l'indemnité de milice en temps de paix.	34.01
133,1	+ 3,6	136,7	3,4	Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 13-54-4).	36.01
58,0	+ 40,7	98,7	2,4	Produits de redevances perçues des entreprises de gardiennage, des entreprises de sécurité, des services internes de gardiennage et des organismes de formation pour le personnel de ces entreprises et services (Recettes affectées au programme 13-56-1)	36.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
36.03	Opbrengst van retributies verschuldigd in verband met risico's van nucleaire ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-5).....	-	-	-	-
36.04	Opbrengst van de heffing gevestigd op de verzekeringspremie voor de burgerlijke aansprakelijkheid inzake brand of ontploffing (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-2).....	-	-	-	-
06.02	Opbrengst van de dwangsommen gestort krachtens artikel 36 van de wetten over de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, gewijzigd bij de wet van 17 oktober 1990 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-59-0).....	-	-	-	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	1,3	-	1,3	0,032
	Totalen voor hoofdstuk 13	378,0	-	378,0	9,370
	HOOFDSTUK 14				
	MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.				
12.01	Diverse opbrengsten.....	8,0	+ 58,0	66,0	1,636
16.01	Verkoop van publikaties.....	0,3	-	0,3	0,007
16.02	Opbrengst van de kanselarij- en consulaatrechten en visa der paspoorten.....	630,0	+ 120,0	750,0	18,592
16.03	Opbrengst van de verhuur van gebouwen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-0).....	-	-	-	-
31.01	Terugbetalingen van toelagen toegekend in het kader van de wetten op de economische expansie....	162,2	+ 37,8	200,0	4,958
08.01	Stortingen uitgevoerd door de Belgische Dienst voor Buitenlandse Handel met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,5	-	0,5	0,012
	Totalen voor hoofdstuk 14	801,0	+ 215,8	1 016,8	25,206
	HOOFDSTUK 15				
	INTERNATIONALE SAMENWERKING.				
11.01	Recuperatie van de bezoldigingen van het personeel van het departement voor Internationale Samenwerking.....	4,4	-	4,4	0,109
16.01	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1	-	0,1	0,002

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
108,6	-	108,6	2,7	Produit de redevances à percevoir en rapport avec avec les risques d'accidents nucléaires (Recettes affectées au programme 13-54-5).	36.03
12,0	+ 0,1	12,1	0,3	Produit du supplément appliqué à la prime d'assurance en matière de responsabilité civile en cas d'incendie ou d'explosion (Recettes affectées au programme 13-54-2).	36.04
1,0	-	1,0	0,0	Produit des astreintes versées en exécution de l'article 36 des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, modifiées par la loi du 17 octobre 1990 (Recettes affectées au programme 13-59-0).	06.02
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
522,7	+ 44,4	567,1	14,1	Total pour le chapitre 13	
CHAPITRE 14					
MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET DU COMMERCE ÉTRANGER.					
-	-	-	-	Produits divers.	12.01
-	-	-	-	Vente de publications.	16.01
-	-	-	-	Produits des droits de chancellerie, taxes consulaires et visa des passeports.	16.02
4,0	+ 3,8	7,8	0,2	Produits de la location d'immeubles à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-0).	16.03
-	-	-	-	Remboursements de subsides alloués dans le cadre des lois d'expansion économique.	31.01
-	-	-	-	Versements par l'Office belge du Commerce extérieur en vue du paiement des rémunérations et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
4,0	+ 3,8	7,8	0,2	Total pour le chapitre 14	
CHAPITRE 15					
COOPERATION INTERNATIONALE.					
-	-	-	-	Récupération des traitements du personnel du département de la Coopération Internationale.	11.01
-	-	-	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
26.01	Intresten op leningen.....	5,2	+ 9,0	14,2	0,352
28.01	Dividend van de participatie in Shangaï-Bell.....	90,0	+ 200,0	290,0	7,189
35.01	Diverse terugstortingen, terugbetalingen en recuperaties.....	57,4	-	57,4	1,423
36.01	Storting door de Nationale Loterij (Ontvangsten toegewezen aan het programma 15-54-4 - Belgisch Overlevingsfonds).....	-	-	-	-
36.02	Netto-storting door de Nationale Loterij.....	2 812,8	+ 2 691,4	5 504,2	136,446
39.02	Terugbetaling door de Wereldbank (IDA - International Development Association) van de Belgische bijdrage (1979) voor de co-financiering van operaties gefinancierd door IDA (Trust Fund) in het kader van de "Speciale Actie EEG".....	5,0	-	5,0	0,124
06.01	Diverse ontvangsten.....	2,0	-	2,0	0,050
08.01	Stortingen uitgevoerd door de Nationale Delcrede- redienst met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle- organen van de Staat.....	0,2	-	0,2	0,005
	Totalen voor hoofdstuk 15	2 977,1	+ 2 900,4	5 877,5	145,699
	HOOFDSTUK 16				
	MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING.				
12.01	Terugbetalingen van uitgaven.....	105,3	-	105,3	2,610
12.02	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtige die hun verrichtin- gen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopeningen.....	320,0	-	320,0	7,933
16.01	Opbrengst van de verkoop van militaire uitrus- tingsvoorwerpen (Ontvangsten toegewezen aan : 1. het programma 16-50-0 32,1 2. het programma 16-70-4)..... 2,5 -----	-	-	-	-
16.02	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toe- gewezen aan : 1. het programma 16-50-0 1.103,7 2. het programma 16-70-4)..... - -----	-	-	-	-
16.04	Diverse opbrengsten.....	1,6	- 1,1	0,5	0,012
16.06	Opbrengst van de royalties afkomstig uit de ver- koop van F-16 toestellen aan derden landen.....	-	+ 400,0	400,0	9,916
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle- organen van de Staat.....	0,6	-	0,6	0,015
	Totalen voor hoofdstuk 16	427,5	+ 398,9	826,4	20,486

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Intérêts de prêts.	26.01
-	-	-	-	Dividende de la participation dans Shangaï-Bell.	28.01
-	-	-	-	Versements, remboursements et récupérations diverses.	35.01
750,0	+ 831,3	1 581,3	39,2	Versement de la Loterie nationale (Recettes affectées au programme 15-54-4 - Fonds belge de Survie).	36.01
-	-	-	-	Versement net de la Loterie nationale.	36.02
-	-	-	-	Remboursement par la Banque Mondiale (IDA - Inter- national Development Association) de la contribu- tion belge (1979) au co-financement d'opérations financées par l'IDA (Trust Fund) dans le cadre de "l'action spéciale CEE".	39.02
-	-	-	-	Recettes diverses.	06.01
-	-	-	-	Versements par l'Office national du Ducroire en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
750,0	+ 831,3	1 581,3	39,2	Total pour le chapitre 15	
CHAPITRE 16					
MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE.					
-	-	-	-	Remboursements de dépenses.	12.01
-	-	-	-	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.	12.02
34,6	-	34,6	0,9	Produit de la vente d'objets d'équipement militaire (Recettes affectées : 1. au programme 16-50-0 32,1 2. au programme 16-70-4)..... 2,5	16.01
1 252,9	- 149,2	1 103,7	27,4	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées : 1. au programme 16-50-0 1.103,7 2. au programme 16-70-4)..... -	16.02
-	-	-	-	Produits divers.	16.04
-	-	-	-	Produit des royalties provenant de la vente d'appareils F-16 à des pays tiers.	16.06
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
1 287,5	- 149,2	1 138,3	28,2	Total pour le chapitre 16	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen - Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen - Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen - Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
HOOFDSTUK 17					
ALGEMENE POLITIESTEUNDIENST EN RIJKSWACHT					
12.01	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopening.....	100,0	+ 16,6	116,6	2,890
16.01	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-50-0).....	-	-	-	-
16.02	Diverse ontvangsten.....	3,5	-	3,5	0,087
16.03	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1	-	0,1	0,002
16.04	Opbrengst van de verkoop van kledij aan het politiepersoneel (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-90-2).....	-	-	-	-
Totalen voor hoofdstuk 17		103,6	+ 16,6	120,2	2,980
HOOFDSTUK 18					
MINISTERIE VAN FINANCIEN					
§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.					
11.01	Terugbetalingen : 1.a) van wedden, salarissen, ten onrechte uitbetaald 650,0 b) van pensioenen ten onrechte uitbetaald. 400,0 c) van oorlogspensioenen ten onrechte uitbetaald..... 110,0 2. van wedden uitbetaald door de ministeriële departementen, ten bate van bij parastatale, intergeallieerde, enz., organismen gedetacheerd of voor syndicale en andere opdrachten ter beschikking gestelde ambtenaren en beampten..... 100,0 -----	1 220,0	+ 40,0	1 260,0	31,235
11.03	Terugbetalingen door derden van pensioenen, renten, kinderbijslagen of gedeelten ervan welke door de openbare Schatkist werden uitbetaald.....	190,0	- 90,0	100,0	2,479
12.01	Storting aan de Schatkist van niet-aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van voorschotten.....	300,0	-	300,0	7,437
16.01	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschappen ten laste van de voor hun rekening uitgevoerde ontvangsten.....	12 801,9	-	12 801,9	317,351
16.03	Jaarlijkse premie aan de Schatkist gestort door bepaalde instellingen van de openbare sector die de mogelijkheid hebben om al of niet Staatswaarborg te vragen voor hun leningen van alle aard....	43,4	-	43,4	1,076

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
				CHAPITRE 17	
				SERVICE GENERAL D'APPUI POLICIER ET GENDARMERIE	
-	-	-	-	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.	12.01
190,7	+ 14,2	204,9	5,1	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées au programme 17-50-0).	16.01
-	-	-	-	Recettes diverses.	16.02
-	-	-	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.03
-	-	-	-	Produit de la vente de vêtements au personnel de la police (Recettes affectées au programme 17-90-2).	16.04
190,7	+ 14,2	204,9	5,1	Total pour le chapitre 17	
				CHAPITRE 18	
				MINISTERE DES FINANCES.	
				§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.	
				Remboursements :	11.01
				1.a) de traitements, salaires, liquidés indûment 650,0	
				b) de pensions liquidées indûment 400,0	
				c) de pensions de guerre liquidées indûment..... 110,0	
				2. de traitements liquidés par les départements ministériels au profit de fonctionnaires et agents détachés dans les organismes parastataux, interalliés, etc., ou mis en disponibilité pour missions syndicales et autres..... 100,0	
-	-	-	-		
-	-	-	-	Remboursements par des tiers de pensions, rentes, allocations familiales ou parts de celles-ci payées par le Trésor public.	11.03
-	-	-	-	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen d'avances de fonds.	12.01
-	-	-	-	Frais de perception remboursés par les Communautés européennes à charge des recettes effectuées pour leur compte.	16.01
-	-	-	-	Prime annuelle versée au Trésor par certaines institutions du secteur public ayant la faculté de solliciter ou non la garantie de l'Etat pour leurs emprunts de toute nature.	16.03

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen - Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen - Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen - Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
16.04	Diverse opbrengsten.....	42,4	-	42,4	1,051
26.01	Interesten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van de bedrijven.....	150,6	- 6,7	143,9	3,567
26.02	Interesten van de portefeuille van de Deposito- en Consignatiekas (koninklijk besluit van 18 maart 1935, art. 23), interesten van de portefeuille van de oude kassen voor overlevingspensioenen (wet van 2 augustus 1955) en interesten van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika.....	2 611,8	-	2 611,8	64,745
26.03	Renten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van het buitenland.....	507,0	+ 3 561,2	4 068,2	100,848
26.06	Intresten verschuldigd aan de Staat uit hoofde de jaarlijkse eindafrekening van de aan de Gemeenschappen en aan de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van belastingen en heffingen (in toepassing van artikel 54, § 1, 3° lid van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten) 1° Door de Vlaamse Gemeenschap..... 253,3 2° Door het Waals Gewest..... 1,2 3° Door de Franse Gemeenschap..... 204,7 4° Door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.. - 5° Door de Duitstalige Gemeenschap..... - -----	459,2	-	459,2	11,383
27.01	Aandeel van de Staat in de winsten van de financiële instellingen.....	15 872,0	+ 952,0	16 824,0	417,056
27.02	Dividenden aan de Staat verschuldigd uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van andere rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven.....	0,1	-	0,1	0,002
36.01	Ontvangsten afkomstig van de Nationale Loterij....	3 079,8	+ 2 125,0	5 204,8	129,024
36.02	Storting aan de Schatkist door de openbare kredietinstellingen van een waarborgpremie voor het genot van de Staatswaarborg op hun vreemde middelen.....	22,5	-	22,5	0,558
06.01	Diverse opbrengsten.....	150,0	-	150,0	3,718
08.01	Ontvangsten afkomstig van andere diensten.....	70,1	+ 54,9	125,0	3,099
08.03	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	8,0	-	8,0	0,198
	Totaal voor § 1	37 528,8	+ 6 636,4	44 165,2	1 094,827
	§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.				
11.01	Terugbetalingen van wedden, pensioenen en vergoedingen.....	498,0	- 8,0	490,0	12,147

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Produits divers.	16.04
-	-	-	-	Intérêts dus à l'Etat en provenance des entreprises.	26.01
-	-	-	-	Intérêts du portefeuille de la Caisse des Dépôts et Consignations (arrêté royal du 18 mars 1935, art. 23), intérêts du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie (loi du 2 août 1955) et intérêts du portefeuille de la Caisse d'Assurance de l'ancien personnel d'Afrique.	26.02
-	-	-	-	Intérêts dus à l'Etat en provenance de l'étranger.	26.03
-	-	-	-	Intérêts dus à l'Etat après décompte annuel définitif des parties attribuées du produit d'impôts et de perception aux Communautés et Régions (en vertu de l'article 54, § 1er, 3ème alinéa de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions) :	26.06
-	-	-	-	1° Par la Communauté flamande.....	253,3
-	-	-	-	2° Par la Région wallonne.....	1,2
-	-	-	-	3° Par la Communauté française.....	204,7
-	-	-	-	4° Par la Région de Bruxelles-Capitale.....	-
-	-	-	-	5° Par la Communauté germanophone.....	-
-	-	-	-	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières.	27.01
-	-	-	-	Dividendes dus à l'Etat du chef de sa participation dans le capital d'autres entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	27.02
-	-	-	-	Recettes en provenance de la Loterie Nationale.	36.01
-	-	-	-	Versement au Trésor par les institutions publiques de crédit, d'une prime de garantie pour la jouissance de la garantie de l'Etat sur leurs fonds de tiers.	36.02
-	-	-	-	Produits divers.	06.01
-	-	-	-	Recettes en provenance d'autres services.	08.01
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.03
-	-	-	-	Total pour le § 1	
-	-	-	-	§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
-	-	-	-	Remboursements de traitements, pensions et indemnités.	11.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen -- Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen -- Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen -- Evaluations ajustées	
				Mio BEF	Mio EUR
12.01	Terugbetaling van schuldvorderingen voortkomende van verschillende departementen.....	122,0	- 19,0	103,0	2,553
16.01	Opbrengsten van de domeinen.....	1 240,0	-	1 240,0	30,739
28.01	Retributies voor gebruik van domeingoederen.....	50,4	- 5,4	45,0	1,116
36.01	Nalatigheidsinteressen inzake belastingen.....	3 923,8	+ 44,7	3 968,5	98,377
38.01	Deficit van rekenplichtigen en verscheidene invorderingen.....	61,0	- 5,0	56,0	1,388
38.02	Schadevergoedingen en nalatigheidsinteressen in allerlei zaken.....	26,0	-	26,0	0,645
	Totaal voor § 2	5 921,2	+ 7,3	5 928,5	146,964
	§ 3. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.				
12.01	Teruggevorderde gerechts- en vervolgingskosten....	1 228,0	- 171,0	1 057,0	26,202
16.01	Opbrengst der inschrijvingen op de publikaties uitgegeven door de Administratie (Bulletin der Belastingen, Codes van de administratieve onder-richtingen, enz...).....	31,0	- 5,0	26,0	0,645
16.02	Vergelding der administratiekosten in verband met de inning van sommige gemeentebelastingen.....	2 240,0	- 17,0	2 223,0	55,107
36.01	Ijkkloon (wetten van 1 oktober 1855 en 1 augustus 1922).....	1,7	-	1,7	0,042
37.01	Nalatigheidsinteressen (ten laste van de bedrijven en van de gezinnen).....	2 066,0	- 566,0	1 500,0	37,184
37.02	Retributiegelden wegens vervolgingen.....	-20,0	-	-20,0	-0,496
	Totaal voor § 3	5 546,7	- 759,0	4 787,7	118,684
	§ 4. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJNZEN.				
16.01	Retributie voor bijzondere dienstprestaties (artikelen 17 en 208 van de Algemene Wet inzake Douane en Accijnzen).....	275,0	+ 25,0	300,0	7,437
16.02	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschap ten laste van de voor haar rekening geïnde ontvangsten en waarvan een gedeelte moet worden afgestaan aan andere Lidstaten.....	70,0	- 25,0	45,0	1,116
36.01	Nalatigheidsinteressen (artikel 5 van de wet van 28 december 1954).....	40,0	-	40,0	0,992
	Totaal voor § 4	385,0	-	385,0	9,544
	§ 5. ADMINISTRATIE VAN HET KADASTER.				
16.01	Diverse opbrengsten.....	470,0	-	470,0	11,651
	Totaal voor § 5	470,0	-	470,0	11,651

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Remboursement de créances provenant des divers départements.	12.01
-	-	-	-	Produits des domaines.	16.01
-	-	-	-	Redevances pour l'occupation des biens domaniaux.	28.01
-	-	-	-	Intérêts moratoires en matière d'impôts.	36.01
-	-	-	-	Déficit des comptables et recettes diverses.	38.01
-	-	-	-	Domages et intérêts moratoires en matières diverses.	38.02
-	-	-	-	Total pour le § 2	
-	-	-	-	§ 3. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.	
-	-	-	-	Frais de justice et de poursuite récupérés.	12.01
-	-	-	-	Produit des souscriptions aux publications éditées par l'Administration (Bulletin des Contributions, Codes des instructions administratives, etc...).	16.01
-	-	-	-	Remboursements des frais d'administration afférents à la perception de certaines taxes communales.	16.02
-	-	-	-	Taxe de vérification des poids et mesures (lois des 1er octobre 1855 et 1er août 1922).	36.01
-	-	-	-	Intérêts de retard (à charge des entreprises et des ménages).	37.01
-	-	-	-	Rétributions du chef de poursuites.	37.02
-	-	-	-	Total pour le § 3	
-	-	-	-	§ 4. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.	
-	-	-	-	Rétributions pour prestations spéciales (articles 17 et 208 de la loi générale sur les Douanes et Accises).	16.01
-	-	-	-	Frais de perception remboursés par la Communauté européenne à charge des recettes perçues pour son compte et dont une partie doit être cédée à d'autres Etats-membres.	16.02
-	-	-	-	Intérêts de retard (article 5 de la loi du 28 décembre 1954).	36.01
-	-	-	-	Total pour le § 4	
-	-	-	-	§ 5. ADMINISTRATION DU CADASTRE.	
-	-	-	-	Recettes diverses.	16.01
-	-	-	-	Total pour le § 5	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen - Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen - Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen - Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
	§ 6. DIVERSE ADMINISTRATIES.				
16.01	Diverse opbrengsten.....	258,1	- 10,5	247,6	6,138
	Totaal voor § 6	258,1	- 10,5	247,6	6,138
	Totalen voor hoofdstuk 18	50 109,8	+ 5 874,2	55 984,0	1 387,807
	HOOFDSTUK 19				
	MINISTERIE VAN AMBIENARENZAKEN				
12.01	Opbrengsten voortvloeiend uit de verkoop van de door het Federaal Aankoopbureau te koop aangeboden eigen lastenkohieren, catalogussen en typebestekken.....	1,0	-	1,0	0,025
16.02	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1	-	0,1	0,002
27.01	Dividend verschuldigd aan de Staat afkomstig van de N.V. SOPIMA.....	200,0	-	200,0	4,958
	Totalen voor hoofdstuk 19	201,1	-	201,1	4,985
	HOOFDSTUK 21				
	PENSIOENEN.				
34.01	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
37.01	Afhouding van 7,5% op de wedden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
37.03	Afhouding van 0,5% op de rustpensioenen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
37.04	Afhouding op de pensioenen die behoren tot een regime dat in het emeritaat voorziet (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
37.05	Valideringen voor loopbaanonderbreking (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
37.06	Patronale responsabiliseringsbijdrage (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
37.07	Patronale bijdrage van 8,86% voor de pensioenen van de Post.....	2 785,2	- 67,3	2 717,9	67,375
37.08	Provisionele voorschotten van de instellingen aangesloten bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioenstelsel en van de instellingen voorheen aangesloten bij de wet van 28 april 1958 (artikel 12bis) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	§ 6. DIVERSES ADMINISTRATIONS.	
-	-	-	-	Produits divers.	16.01
-	-	-	-	Total pour le § 6	
-	-	-	-	Total pour le chapitre 18	
				CHAPITRE 19	
				MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE	
-	-	-	-	Recettes provenant de la vente par le Bureau Fédéral d'Achats des cahiers des charges, catalogues et devis-type.	12.01
-	-	-	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.02
-	-	-	-	Dividende revenant à l'Etat en provenance de la S.A. SOPIMA.	27.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 19	
				CHAPITRE 21	
				PENSIONS.	
181,1	+ 8,9	190,0	4,7	Annulation d'arrérages de pensions ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-1).	34.01
36 572,0	- 1 309,5	35 262,5	874,1	Retenue de 7,5 % sur les traitements (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.01
981,1	+ 4,9	986,0	24,4	Retenue de 0,5 % sur les pensions de retraite (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.03
2,0	- 0,1	1,9	0,0	Retenue sur pensions relevant d'un régime prévoyant l'éméritat (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.04
40,0	+ 8,0	48,0	1,2	Validations pour interruption de carrière (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.05
1 212,4	+ 837,8	2 050,2	50,8	Cotisations patronales de responsabilisation (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.06
-	-	-	-	Cotisation patronale de 8,86% pour les pensions de la Poste.	37.07
6 205,9	- 339,9	5 867,0	145,4	Avances provisionnelles des organismes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 et des organismes antérieurement affiliés à la loi du 28 avril 1958 (article 12bis) (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.08

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées	Ajustements	Evaluations	ajustées
		Mio BEF	Mio BEF	Mio BEF	Mio EUR
37.09	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordnanceerde pensioentermijnen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	-	-	-
37.10	Terugbetalingen door derden van rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut of van gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	-	-	-
37.11	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector, met betrekking tot de rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	-	-	-
37.12	Aandeel van de Schatkist van het beschikbaar saldo van het Pensioenfonds van de geïntegreerde Politie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	-	-	-	-
47.01	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé sector met betrekking tot de overlevingspensioenen van gewezen personeelsleden van de openbare diensten met uitzondering van de instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)....	-	-	-	-
47.02	Terugbetalingen door derden van overlevingspensioenen of gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
08.06	Verwijlinteressen en boeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	-	-	-
Totalen voor hoofdstuk 21		2 785,2	- 67,3	2 717,9	67,375
HOOFDSTUK 23					
MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID.					
12.01	Diverse opbrengsten.....	6,6	- 2,9	3,7	0,092
16.02	Verkoop van publikaties, drukwerken, enz.....	2,2	+ 0,1	2,3	0,057
33.01	Terugbetaling van teveel ontvangen bedragen of van verieende voorschotten, in het kader van de subsidies "Gelijke Kansen".....	0,1	-	0,1	0,002
33.02	Terugbetaling door private instellingen van teveel ontvangen subsidies in het kader van de "Federale Belgische publieke bijdrage aan het Europees sociaal Fonds".....	-	+ 0,1	0,1	0,002

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Geaffecteerde ontvangsten					
Evaluations adoptées	Ajustements	Evaluations ajustées			
Aangenomen ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen			
Mio BEF	Mio BEF	Mio BEF	Mio EUR		
14,1	- 2,6	11,5	0,3	Annulation d'arrérages de pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.09
700,0	+ 120,0	820,0	20,3	Remboursements par des tiers de pensions de retraite d'anciens agents des organismes d'intérêt public ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.10
25,0	- 8,0	17,0	0,4	Transferts effectués pour les pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pension du secteur public et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.11
-	+ 4 640,0	4 640,0	115,0	Part du Trésor public dans le solde disponible du Fonds des pensions de la Police intégrée (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.12
500,0	-	500,0	12,4	Transferts effectués pour les pensions de survie d'anciens agents des services publics à l'exception d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur publics et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-1).	47.01
770,0	- 55,0	715,0	17,7	Remboursements par des tiers de pensions de survie ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-1).	47.02
3,0	-	3,0	0,1	Intérêts de retard et amendes (Recettes affectées au programme 21-51-1).	08.06
47 207,6	+ 3 904,5	51 112,1	1 267,0	Total pour le chapitre 21	
				CHAPITRE 23	
				MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL.	
-	-	-	-	Produits divers.	12.01
-	-	-	-	Ventes de publications, imprimés, etc...	16.02
-	-	-	-	Remboursement des trop perçus ou des avances consenties dans le cadre des subsides "Egalité des Chances".	33.01
-	-	-	-	Remboursement par les institutions privées des subsides trop perçus dans le cadre de la Contribution fédérale publique belge au Fonds social européen.	33.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
36.01	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-3).....	-	-	-	-
36.02	Diverse bijdragen.....	0,1	-	0,1	0,002
37.01	Bijdragen van de werkgevers bestemd voor de betaling van de kredieturen en van het betaald educatief verlof aan de werknemers in het kader van hun voortdurende vorming (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-1).....	-	-	-	-
37.04	Ontvangsten bestemd voor de financiering van tewerkstellingsprogramma's ten voordele van risicogroepen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).....	-	-	-	-
37.06	Ontvangsten van de werknemers bestemd voor het Begeleidingsplan (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).....	-	-	-	-
37.08	Ontvangsten voortvloeiend uit de terugvordering van ten onrechte toegekende verminderingen van werkgeversbijdragen - ziekenhuizen en psychiatrische verzorgingstehuizen van de publieke sector aangesloten bij de RSZ (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-51-2).....	-	-	-	-
37.09	Ontvangsten voortvloeiend uit de terugvordering van ten onrechte toegekende verminderingen van werkgeversbijdragen - privé non-profit sector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-51-3)	-	-	-	-
37.10	Opbrengst van de vermindering van de werkgeversbijdragen toegekend aan de werkgevers behorend tot de openbare sector aangesloten bij de R.S.Z. anderen dan deze van de ziekenhuizen en psychiatrische verzorgingstehuizen van de openbare sector aangesloten bij de R.S.Z., in het kader van de maatregelen met het oog op de bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-51-4).....	-	-	-	-
38.01	Administratieve geldboeten.....	89,7	+ 12,8	102,5	2,541
38.02	Compenserende vergoedingen in het kader van de wetgeving inzake het plan startbanen jongeren - wet van 24 december 1999, artikelen 23 en volgende (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4)	-	-	-	-
39.01	Tussenkomst van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van nationale programma's (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).....	-	-	-	-
39.02	Ontvangsten afkomstig van het Europees Sociaal Fonds bestemd voor het industrieel leerlingwezen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4)	-	-	-	-
39.03	Tussenkomst van het Europees Sociaal Fonds - programmering 2000-2006 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).....	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
60,0	-	60,0	1,5	Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 23-54-3).	36.01
-	-	-	-	Participations diverses.	36.02
936,0	- 936,0	-	-	Cotisations des employeurs destinées au paiement des crédits d'heures et du congé-éducation payé aux travailleurs dans le cadre de leur formation permanente (Recettes affectées au programme 23-56-1).	37.01
200,0	-	200,0	5,0	Recettes destinées au financement de programmes de remise au travail en faveur des groupes à risque (Recettes affectées au programme 23-56-4).	37.04
1 000,0	-	1 000,0	24,8	Recettes des employeurs destinées au Plan d'accompagnement (Recettes affectées au programme 23-56-4).	37.06
5,0	-	5,0	0,1	Recettes provenant de la récupération des réductions de cotisations patronales indûment accordées - hôpitaux et maisons de soins psychiatriques du secteur public affiliés à l'ONSS (Recettes affectées au programme 23-51-2).	37.08
35,0	-	35,0	0,9	Recettes provenant de la récupération des réductions de cotisations patronales indûment accordées - secteur non-marchand privé (Recettes affectées au programme 23-51-3).	37.09
-	-	-	-	Produit de la réduction des cotisations patronales octroyées aux employeurs du secteur public affiliés à l'ONSS autres que ceux des hôpitaux et des maisons de soins psychiatriques du secteur public affiliés à l'ONSS, dans le cadre des mesures visant à promouvoir l'emploi dans le secteur non-marchand (Recettes affectées au programme 23-51-4)	37.10
-	-	-	-	Amendes administratives.	38.01
-	+ 2,8	2,8	0,1	Indemnités compensatoires dans le cadre de la législation en matière des plans premier emploi jeunes - loi du 24 décembre 1999, articles 23 et suivants (Recettes affectées au programme 23-56-4)	38.02
148,0	-	148,0	3,7	Intervention du Fonds social européen en faveur de programmes nationaux (Recettes affectées au programme 23-56-9).	39.01
6,7	-	6,7	0,2	Recettes en provenance du Fonds social européen destinée à l'apprentissage industriel (Recettes affectées au programme 23-56-4).	39.02
218,5	- 26,5	192,0	4,8	Intervention du Fonds social européen - programmation 2000-2006 (Recettes affectées au programme 23-56-9).	39.03

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
41.02	Terugbetaling door openbare instellingen van teveel ontvangen subsidies in het kader van de "Federale Belgische publieke bijdrage aan het Europees sociaal Fonds".....	-	+ 0,1	0,1	0,002
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle- organen van de Staat.....	3,2	-	3,2	0,079
	Totalen voor hoofdstuk 23	101,9	+ 10,2	112,1	2,779
	HOOFDSTUK 26				
	MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU				
12.01	Terugbetaling door de Gewesten ingevolge het samenwerkingsakkoord houdende de coördinatie van het beleid in verband met de invoer, de uitvoer en de doorvoer van afvalstoffen.....	2,7	- 0,4	2,3	0,057
16.01	Diverse opbrengsten.....	167,0	- 30,0	137,0	3,396
16.02	Ontvangsten gerealiseerd door het Instituut Pasteur.....	9,0	+ 3,0	12,0	0,297
16.03	Ontvangsten voortvloeiend uit betalingen van de industrie in het kader van de EEG-richtlijn 793/93	-	+ 0,1	0,1	0,002
16.04	Ontvangsten van het Comité voor Europese Milieu- merk.....	0,1	-	0,1	0,002
16.05	Ontvangsten van de Federale Raad van Duurzame Ontwikkeling.....	0,1	- 0,1	-	-
33.01	Tegemoetkomingen aan gehandicapten. Opbrengst van de uitgegeven assignaties waarvan de betaling door het Bestuur der postchecks niet kon geschieden....	323,4	-	323,4	8,017
34.01	Terugbetaling van aan sommige mindervaliden ten onrechte uitbetaalde vergoedingen.....	87,7	-	87,7	2,174
36.01	Ontvangsten bestemd voor het Fonds ter financie- ring van de Dienst Arbeidsongevallen en Beroeps- ziekten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-52-4).....	-	-	-	-
36.02	Ontvangsten ten bate van het Rode Kruis van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-53-7)	-	-	-	-
36.03	Gezondheidspatenten en gezondheidsrechten.....	2,1	+ 0,1	2,2	0,055
37.01	Opbrengst van de vermindering van de werkgevers- bijdragen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-53-1).....	-	-	-	-
38.01	Ontvangsten betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere produkten (wet van 24 januari 1977 en koninklijk besluit van 30 januari 1979).....	100,0	-	100,0	2,479

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Remboursement par les institutions publiques des subsidés trop perçus dans le cadre de la Contri- bution fédérale publique belge au Fonds social européen.	41.02
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
2 609,2	- 959,7	1 649,5	40,9	Total pour le chapitre 23	
CHAPITRE 26					
MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT.					
-	-	-	-	Remboursements par les Régions suite à l'accord de coopération portant coordination de la politique d'importation, d'exportation et de transit des déchets.	12.01
-	-	-	-	Produits divers.	16.01
-	-	-	-	Recettes réalisées par l'Institut Pasteur.	16.02
-	-	-	-	Recettes résultant des paiements de l'industrie dans le cadre de la directive CEE 793/93.	16.03
-	-	-	-	Recettes du Comité Ecolabel européen.	16.04
-	-	-	-	Recettes du Conseil fédéral du Développement durable.	16.05
-	-	-	-	Allocations aux handicapés. Produits des assigna- tions émises, mais dont le paiement n'a pas pu être effectué par l'Office des chèques postaux.	33.01
-	-	-	-	Remboursement d'allocations indûment payées à certains handicapés.	34.01
28,1	- 0,7	27,4	0,7	Recettes destinées au Fonds de financement du Ser- vice Accidents du travail et Maladies profession- nelles (Recettes affectées au programme 26-52-4).	36.01
300,0	-	300,0	7,4	Recettes au profit de la Croix-Rouge de Belgique (Recettes affectées au programme 26-53-7).	36.02
-	-	-	-	Patentes de santé et droits sanitaires.	36.03
380,5	-	380,5	9,4	Produit de la réduction de cotisations patronales (Recettes affectées au programme 26-53-1).	37.01
-	-	-	-	Recettes relatives à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées ali- mentaires et les autres produits (loi du 24 jan- vier 1977 et arrêté royal du 30 janvier 1979).	38.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen -- Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen -- Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen -- Evaluations ajustées	
				Mio BEF	Mio EUR
38.02	Ontvangsten voortspruitend uit de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders.....	0,5	+ 0,5	1,0	0,025
38.04	Ontvangsten voortvloeiend uit de wet van 5 januari 1976 (art. 152) op de geneesmiddelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-54-2).....	-	-	-	-
38.06	Ontvangsten voortvloeiend uit schadevergoedingen en de bestrijding van verontreinigingen op zee (Wet van 20 juli 1976 en ministerieel besluit van 6 oktober 1989).....	11,3	+ 2,1	13,4	0,332
38.07	Bijdragen ingesteld voor het aanvragen en het houden van toelatingen voor bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik, voor het indienen van kennisgevingen van nieuwe chemische stoffen en voor melding van bestaande chemische stoffen zoals die voortvloeien uit verplichtingen opgelegd door de EG.....	19,5	- 3,5	16,0	0,397
39.02	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van het Fonds voor Sociale Economie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-55-4)	-	-	-	-
39.03	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van het Fonds voor Sociale Economie - programmatie 2000-2006 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-55-4).....	-	-	-	-
43.01	Terugvordering van voorschotten op onderhoudsgelden (koninklijk besluit van 22 augustus 1989)..	1,0	-	1,0	0,025
47.01	Terugbetalingen door de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor werknemers.....	21,5	-	21,5	0,533
47.02	Ontvangsten afkomstig van het RIZIV - Data Warehouse.....	10,0	- 10,0	-	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	12,2	-	12,2	0,302
	Totalen voor hoofdstuk 26	768,1	- 38,2	729,9	18,094
	HOOFDSTUK 31				
	MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUM.				
16.06	Opbrengst van de Rijksontledingslaboratoria (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)....	-	-	-	-
16.07	Administratieve geldboeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).....	-	-	-	-
16.11	Diverse opbrengsten.....	1,5	-	1,5	0,037
16.13	Opbrengst van verkopen in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.....	-	+ 0,5	0,5	0,012

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Recettes résultant de la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux.	38.02
410,3	+ 28,7	439,0	10,9	Recettes résultant de l'application de la loi du 5 janvier 1976 (art. 152) sur les médicaments (Recettes affectées au programme 26-54-2).	38.04
-	-	-	-	Recettes résultant d'indemnisations et de la lutte contre les pollutions en mer (Loi du 20 juillet 1976 et arrêté ministériel du 6 octobre 1989).	38.06
-	-	-	-	Redevances perçues pour les demandes d'autorisation et pour la détention d'autorisations de pesticides à l'usage non agricole, pour la notification de substances chimiques nouvelles et pour la déclaration de substances chimiques existantes suivant les obligations CE.	38.07
-	-	-	-	Intervention du Fonds social européen en faveur du Fonds d'Economie Sociale (Recettes affectées au programme 26-55-4).	39.02
200,0	-	200,0	5,0	Intervention du Fonds social européen en faveur du Fonds d'Economie sociale - programmation 2000-2006 (Recettes affectées au programme 26-55-4).	39.03
-	-	-	-	Récupération d'avances sur les pensions alimentaires (arrêté royal du 22 août 1989).	43.01
-	-	-	-	Remboursement par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.	47.01
-	-	-	-	Recettes en provenance de l'INAMI - Data warehouse	47.02
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
1 318,9	+ 28,0	1 346,9	33,4	Total pour le chapitre 26	
CHAPITRE 31 MINISTERE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE.					
135,0	- 60,0	75,0	1,9	Produit des laboratoires d'analyse de l'Etat (Recettes affectées au programme 31-54-1).	16.06
0,5	-	0,5	0,0	Amendes administratives (Recettes affectées au programme 31-54-1).	16.07
-	-	-	-	Produits divers.	16.11
-	-	-	-	Produit de ventes effectuées dans le cadre de programmes ou de projets de recherches scientifiques et techniques.	16.13

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
26.01	Opbrengsten van beleggingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	-	-	-	-
31.01	Terugbetaling van toelagen en voorschotten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2)	-	-	-	-
31.02	Terugbetalingen van subsidies, voorschotten en vacaties - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
31.03	Terugbetalingen van subsidies, voorschotten en vacaties - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
31.04	Terugbetalingen van subsidies en voorschotten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
32.04	Terugbetalingen van toelagen en voorschotten in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.....	-	+ 8,0	8,0	0,198
36.01	Retributies en vergoedingen voor de erkenning van bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)	-	-	-	-
36.02	Retributies en vergoedingen in verband met de meststoffen en de veevoeders (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).....	-	-	-	-
36.03	Vergoedingen in verband met de denaturatie of inmenging van melkpoeder (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).....	-	-	-	-
36.04	Opbrengst van de Dienst tot bescherming van kweekproducten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-
36.05	Vergoedingen verschuldigd voor de aflevering van fytosanitaire certificaten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-
36.06	Vergoedingen verschuldigd inzake de inschrijving van de rassen in de nationale rassencatalogi (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2)	-	-	-	-
36.07	Vergoedingen verschuldigd voor de controle van het teeltmateriaal voor de landbouw-, tuinbouw- en bosbouwgewassen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-
36.08	Retributies en rechten verschuldigd voor de uitvoering van de gemeenschappelijke ordening der markten in de sektor melk en zuivelprodukten, alsmede de maatregelen die deze ordening aanvullen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-
36.09	Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer, de uitvoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
19,6	+ 2,5	22,1	0,5	Produits d'investissements (Recettes affectées au programme 31-52-2).	26.01
1,0	+ 10,0	11,0	0,3	Remboursement de subsides et d'avances (Recettes affectées au programme 31-52-2).	31.01
0,1	-	0,1	0,0	Remboursements de subsides, d'avances et de vacations - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	31.02
0,1	-	0,1	0,0	Remboursements de subsides, d'avances et de vacations - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	31.03
0,1	-	0,1	0,0	Remboursements de subsides et d'avances - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	31.04
-	-	-	-	Remboursements de subsides et d'avances dans le cadre de programmes ou de projets de recherches scientifiques et techniques.	32.04
68,4	-	68,4	1,7	Rétributions et cotisations sur les agréments de pesticides à usage agricole (Recettes affectées au programme 31-54-1).	36.01
4,6	+ 90,0	94,6	2,3	Rétributions et cotisations en rapport avec les engrais et les aliments (Recettes affectées au programme 31-54-1).	36.02
1,5	-	1,5	0,0	Rétributions en rapport avec la dénaturation ou l'incorporation de poudre de lait (Recettes affectées au programme 31-54-1).	36.03
4,5	-	4,5	0,1	Produit du Service de la protection des obtentions végétales (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.04
51,5	+ 6,8	58,3	1,4	Rétributions dues pour la délivrance de certificats phytosanitaires (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.05
15,0	-	15,0	0,4	Redevances dues en matière d'inscription des variétés aux catalogues nationaux des variétés (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.06
40,0	-	40,0	1,0	Rétributions dues pour le contrôle du matériel de reproduction des cultures horticoles et forestières (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.07
68,8	-	68,8	1,7	Rétributions et redevances dues en vue de l'exécution de l'organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, ainsi que des mesures complétant cette organisation (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.08
1,5	-	1,5	0,0	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation, de l'exportation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.09

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
36.10	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren dierlijke producten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.11	Administratieve geldboeten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-
36.12	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren of dierlijke producten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-
36.13	Administratieve geldboeten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-
36.14	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren en dierlijke producten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-
36.15	Retributies en ontvangsten met het oog op de uit- voering van de controles op het verkeer, de in- voer en de doorvoer van dieren en dierlijke pro- ducten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.16	Verplichte vergoedingen ten laste van de bedrijven van de sierplantensector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-
36.17	Royalties - Terminal Euro-DB (voorheen "Office régional d'Informatique - ORI").....	1,2	-	1,2	0,030
36.18	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Minis- terie van Landbouw - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.19	Retributies en ontvangsten met het oog op de uit- voering van de controles op het verkeer, de in- voer en de doorvoer van dieren en dierlijke pro- ducten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.20	Verplichte bijdragen ten laste van de sector fruit en groenten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-
36.21	Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren - sector runderen (Ontvangsten toege- wezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.22	Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren - sector varkens (Ontvangsten toege- wezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.23	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Minis- terie van Landbouw - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.24	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Minis- terie van Landbouw - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
360,0	-	360,0	8,9	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.10
0,5	-	0,5	0,0	Amendes administratives - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.11
410,0	- 30,0	380,0	9,4	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.12
0,5	-	0,5	0,0	Amendes administratives - secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.13
33,0	+ 27,0	60,0	1,5	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.14
10,0	-	10,0	0,2	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.15
6,0	- 1,0	5,0	0,1	Rétributions obligatoires à charge des exploitations du secteur ornemental (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.16
-	-	-	-	Royalties - Terminal Euro-DB (auparavant Office Régional d'Informatique - ORI).	36.17
2,5	-	2,5	0,1	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.18
10,0	-	10,0	0,2	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.19
2,5	- 0,5	2,0	0,0	Rétributions obligatoires à charge du secteur des fruits et légumes (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.20
35,0	-	35,0	0,9	Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux - secteur bovins (recettes affectées au programme 31-55-2).	36.21
20,0	-	20,0	0,5	Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.22
0,1	-	0,1	0,0	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.23
0,1	-	0,1	0,0	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.24

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
36.25	Betaling in het kader van het Akkoord met de ver- voerders, handelaars, stopplaatsen en verzamel- centra - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.26	Betaling in het kader van het Akkoord met de ver- voerders, handelaars, stopplaatsen en verzamel- centra - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.27	Vrijwillige bijdrage - sector pluimvee (Ontvang- sten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
36.28	Administratieve geldboeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-
38.01	Vrijwillige bijdragen - "sector dioxine".....	-	+ 55,0	55,0	1,363
39.01	E.O.G.F.L.-bijstand (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	-	-	-	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle- organen van de Staat.....	2,0	-	2,0	0,050
	Totalen voor hoofdstuk 31	4,7	+ 63,5	68,2	1,691
	HOOFDSTUK 32				
	MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN.				
16.02	Ontvangsten verbonden aan de levering van diensten aan de openbare- en privésector door het Centrum voor Informatieverwerking in het kader van Belin- dis en Belgostat.....	7,0	-	7,0	0,174
16.03	Heffingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie om de beoordelings-, accreditatie-, certificatie-, toe- zichts- en controlekosten) (bestemd voor het Fonds voor Accreditatie en Certificatie - BELTEST) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1)	-	-	-	-
16.04	Vergoedingen verschuldigd door laboratoria die een aanvraag tot erkenning of tot verlenging of uit- breiding van een erkenning indienen bij de Belgische Kalibratie-Organisatie, en andere kleine ontvangsten (Ontvangsten toegewezen aan het pro- gramma 32-65-2).....	-	-	-	-
16.05	Diverse opbrengsten.....	21,2	- 2,8	18,4	0,456
16.07	Bijdrage van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in onderzoeksprojecten van collectieve centra.....	10,0	- 3,0	7,0	0,174
16.08	Heffingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie om de beoordelings-, accreditatie-, certificatie-, toe- zichts- en controlekosten) (bestemd voor het Fonds voor Accreditatie en Certificatie - BELTEST) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1)	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF Mio EUR			
1,5	-	1,5	0,0	Rétributions perçues dans le cadre de l'Agrément des transporteurs, négociants, points d'arrêts et centres de rassemblement - secteur bovin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.25
1,5	-	1,5	0,0	Rétributions perçues dans le cadre de l'Agrément des transporteurs, négociants, points d'arrêts et centres de rassemblement - secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.26
30,0	-	30,0	0,7	Contribution volontaire - secteur volaille (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.27
0,5	-	0,5	0,0	Amendes administratives (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.28
-	-	-	-	Cotisations volontaires - "secteur dioxine".	38.01
231,0	-	231,0	5,7	Concours du F.E.O.G.A. (Recettes affectées au programme 31-52-2).	39.01
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
1 566,9	+ 44,8	1 611,7	40,0	Total pour le chapitre 31	
CHAPITRE 32					
MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES.					
-	-	-	-	Recettes liées à la fourniture de services aux secteurs public et privé par le Centre de Traitement de l'Information dans le cadre de Belindis et Belgostat.	16.02
30,0	+ 5,0	35,0	0,9	Rétributions versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification pour couvrir les frais d'évaluation, d'accréditation, de certification, de surveillance et de contrôle (destiné au Fonds d'Accréditation et de Certification - BELTEST) (Recettes affectées au programme 32-65-1).	16.03
1,7	- 0,2	1,5	0,0	Redevances dues par les laboratoires qui introduisent auprès de l'Organisation belge d'Etalonnage une demande d'agrément, de prolongation ou d'extension d'agrément, et autres petites recettes (Recettes affectées au programme 32-65-2).	16.04
-	-	-	-	Produits divers.	16.05
-	-	-	-	Participation de la Région de Bruxelles-Capitale à des projets de recherche des centres collectifs.	16.07
10,0	+ 2,0	12,0	0,3	Rétributions versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification pour couvrir les frais d'évaluation, d'accréditation, de certification, de surveillance et de contrôle (destiné au Fonds d'Accréditation et de Certification - BELTEST) (Recettes affectées au programme 32-65-1).	16.08

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
16.09	Ontvangsten van het NIS afkomstig van dienstverlening aan derden.....	20,0	-	20,0	0,496
28.02	Retributies verbonden aan concessiebesluiten voor zandwinnings door middel van baggerboten op het continentaal plat en in de territoriale wateren van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-3).....	-	-	-	-
28.03	Opbrengsten afkomstig uit "golden shares".....	0,1	-	0,1	0,002
31.01	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het Fonds voor hulp aan de steenkoolnijverheid.....	0,1	-	0,1	0,002
36.01	Annuititeiten voor octrooien.....	281,0	+ 11,4	292,4	7,248
36.04	Diverse opbrengsten.....	130,0	-	130,0	3,223
36.10	Bijdragen ten laste van de personen die aardolieprodukten in verbruik stellen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-61-1).....	-	-	-	-
38.01	Afname van een percentage van het verschuldigd blijvend saldo van de hypothecaire en consumentenkredieten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-3).....	-	-	-	-
06.05	Ontvangsten verwezenlijkt in het kader van de internationale tentoonstellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-2).....	-	-	-	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	1,0	- 0,5	0,5	0,012
Totalen voor hoofdstuk 32		470,4	+ 5,1	475,5	11,787
HOOFDSTUK 33					
MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR.					
§ 1. Algemene Diensten.					
12.01	Terugbetaling van uitgaven gedaan voor rekening van derden en ongerekenende ontvangsten.....	7,0	-	7,0	0,174
27.01	Winsttaandeel te storten door Belgacom aan de Staat	4 150,0	-	4 150,0	102,876
36.06	Diverse opbrengsten.....	119,3	- 17,7	101,6	2,519
Totaal voor § 1		4 276,3	- 17,7	4 258,6	105,568
§ 2. Bestuur van het Vervoer te Land.					
16.08	Ontvangsten verbonden aan de sector van de binnenvaart.....	5,4	-	5,4	0,134

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Recettes de l'INS résultant de prestations de services à des tiers.	16.09
9,5	+ 2,8	12,3	0,3	Redevances liées aux arrêtés de concession d'exploitation de sable au moyen de dragueurs sur le plateau continental de la Belgique et dans ses eaux territoriales (Recettes affectées au programme 32-65-3).	28.02
-	-	-	-	Recettes provenant des "golden shares".	28.03
-	-	-	-	Recettes et remboursements divers autrefois imputés sur l'ancien Fonds d'aide à l'industrie charbonnière.	31.01
-	-	-	-	Annuités de brevets.	36.01
-	-	-	-	Produits divers.	36.04
8,8	-	8,8	0,2	Redevances à charge des personnes qui mettent en consommation des produits pétroliers (Recettes affectées au programme 32-61-1).	36.10
225,0	- 225,0	-	-	Prélèvement d'un pourcentage du solde restant dû des crédits hypothécaires et des crédits à la consommation (Recettes affectées au programme 32-62-3).	38.01
-	+ 8,5	8,5	0,2	Recettes réalisées dans le cadre des expositions internationales (Recettes affectées au programme 32-62-2).	06.05
-	-	-	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
285,0	- 206,9	78,1	1,9	Total pour le chapitre 32	
CHAPITRE 33					
MINISTRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE.					
§ 1. Services généraux.					
-	-	-	-	Remboursement de dépenses effectuées pour le compte de tiers et recettes accidentelles.	12.01
-	-	-	-	Dividende versé à l'Etat par Belgacom.	27.01
-	-	-	-	Produits divers.	36.06
-	-	-	-	Total pour le § 1	
§ 2. Administration du Transport terrestre.					
-	-	-	-	Recettes liées au secteur de la navigation intérieure.	16.08

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
16.09	Verkoop van publicaties (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-51-4).....	-	-	-	-
27.03	Dividend aan de Staat gestort door de N.M.B.S.....	-	+ 392,1	392,1	9,720
27.04	Dividend aan de Staat gestort door de N.M.B.S. (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-51-3)	-	-	-	-
36.01	Bijdragen geïnd voor het vervoer van personen.....	7,5	-	7,5	0,186
36.06	Ontvangsten geïnd uit hoofde van de toekenning van vergunningen aan de tussenpersonen voor goederen-verkeer.....	11,5	-	11,5	0,285
	Totaal voor § 2	24,4	+ 392,1	416,5	10,325
	§ 3. Bestuur van de Luchtvaart.				
27.02	Dividend aan de Staat gestort door B.I.A.C.....	180,0	-	180,0	4,462
36.01	Ontvangsten geboekt in het kader van het gebruik van de openbare diensten die de luchtvaart aanbe- langen (artikel 5 van de wet van 27 juni 1937)....	100,0	-	100,0	2,479
36.08	Ontvangsten geboekt in het kader van het gebruik van de openbare diensten die de Luchtvaart aanbe- langen (artikel 5 van de wet van 27 juni 1937) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-52-5 FVCIML).....	-	-	-	-
36.09	Ontvangsten geïnd door het Bestuur van de Lucht- vaart : boetes, gebruikrechten, stortingen door BIAC (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-52-4 FBMOL).....	-	-	-	-
	Totaal voor § 3	280,0	-	280,0	6,941
	§ 4. Bestuur van Maritieme Zaken en Scheepvaart.				
36.02	Retributies in het kader van de Zeevaart en Binnenvaart.....	25,2	+ 1,2	26,4	0,634
36.06	Diverse opbrengsten.....	1,1	- 0,8	0,3	0,007
	Totaal voor § 4	26,3	+ 0,4	26,7	0,662
	§ 5. Bestuur van het Wegverkeer en Infrastructuur.				
16.06	Ontvangsten voortvloeiend uit de verkoop van gepersonaliseerde nummerplaten.....	25,4	+ 3,4	28,8	0,714
36.01	Bijdragen geboekt door het Bestuur van het Wegver- keer.....	36,1	-	36,1	0,895
36.06	Diverse opbrengsten : verkoop van publikaties.....	0,1	-	0,1	0,002
	Totaal voor § 5	61,6	+ 3,4	65,0	1,611
	Totalen voor hoofdstuk 33	4 668,6	+ 378,2	5 046,8	125,107
	Totalen voor sectie II	66 147,5	+ 9 853,3	76 000,8	1 884,011
	Totalen voor de lopende ontvangsten	1 702 919,6	+ 13 437,9	1 716 357,5	42 547,402

TITRE I - RECETTES COURANTES

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF Mio EUR			
-	-	-	-	Vente de publications (Recettes affectées au programme 33-51-4).	16.09
-	-	-	-	Dividende versé à l'Etat par la S.N.C.B.	27.03
-	-	-	-	Dividende versé à l'Etat par la S.N.C.B. (Recettes affectées au programme 33-51-3).	27.04
-	-	-	-	Redevances perçues pour le transport de personnes.	36.01
-	-	-	-	Recettes réalisées du chef de l'octroi de licences à des auxiliaires de transport de marchandises.	36.06
-	-	-	-		
-	-	-	-	Total pour le § 2	
-	-	-	-	§ 3. Administration de l'Aéronautique.	
-	-	-	-	Dividende versé à l'Etat par la B.I.A.C.	27.02
-	-	-	-	Recettes perçues dans le cadre de l'utilisation de services publics intéressant l'aéronautique (article 5 de la loi du 27 juin 1937).	36.01
-	-	-	-	Recettes perçues dans le cadre de l'utilisation de services publics intéressant l'aéronautique (article 5 de la loi du 27 juin 1937) (Recettes affectées au programme 33-52-5 FAMCIA).	36.08
50,0	-	50,0	1,2	Recettes perçues par l'Administration de l'Aéronautique : amendes, droits d'utilisation, versement de BIAC (Recettes affectées au programme 33-52-4 FANVA).	36.09
-	-	-	-		
50,0	-	50,0	1,2	Total pour le § 3	
-	-	-	-	§ 4. Administration des Affaires maritimes et de la Navigation.	
-	-	-	-	Rétributions dans le cadre de la Marine et de la Navigation intérieure.	36.02
-	-	-	-	Produits divers.	36.06
-	-	-	-		
-	-	-	-	Total pour le § 4	
-	-	-	-	§ 5. Administration de la Circulation routière et de l'Infrastructure.	
-	-	-	-	Recettes provenant de la vente de plaques d'immatriculation dites personnalisées.	16.06
-	-	-	-	Redevances perçues par l'Administration de la Circulation routière.	36.01
-	-	-	-	Produits divers : vente de publications.	36.06
-	-	-	-		
-	-	-	-	Total pour le § 5	
50,0	-	50,0	1,2	Total pour le chapitre 33	
55 792,5	+ 3 555,2	59 347,7	1 471,2	Totaux pour la section II	
56 031,5	+ 3 546,2	59 577,7	1 476,9	Totaux pour les recettes courantes	

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen -- Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen -- Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen -- Evaluations ajustées Mio BEF Mio EUR	
	SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN				
	HOOFDSTUK 18				
	MINISTERIE VAN FINANCIEN.				
	§ 1. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.				
58.01	Successierechten (pro memorie).....	-	-	-	-
	Totalen voor sectie I	-	-	-	-
	SECTIE II - NIET FISCALE ONTVANGSTEN				
	HOOFDSTUK 11				
	DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER.				
86.02	Terugbetalingen van terugvorderbare voorschotten, van vergoedingen en retributies gestort voor rekening van derden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 11-60-1).....	-	-	-	-
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,1	-	0,1	0,002
89.01	Terugbetaling van een terugvorderbaar voorschot toegekend aan de Koninklijke Muntshouwborg.....	10,0	-	10,0	0,248
	Totalen voor hoofdstuk 11	10,1	-	10,1	0,250
	HOOFDSTUK 12				
	MINISTERIE VAN JUSTITIE.				
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	2,5	+ 9,5	12,0	0,297
	Totalen voor hoofdstuk 12	2,5	+ 9,5	12,0	0,297
	HOOFDSTUK 13				
	MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN.				
68.01	Terugbetaling van een deel van de aankoopprijs gestort door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten bij levering van het materieel voorzien in het algemeen reorganisatieprogramma van de gemeentelijke brandweerdiensten.....	139,2	- 4,6	134,6	3,337
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,7	-	1,7	0,042
	Totalen voor hoofdstuk 13	140,9	- 4,6	136,3	3,379

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Recettes affectées Géaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	SECTION I - RECETTES FISCALES	
				CHAPITRE 18	
				MINISTÈRE DES FINANCES.	
				§ 1. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
-	-	-	-	Droits de succession (pour mémoire).	58.01
-	-	-	-	Totaux pour la section I	
				SECTION II - RECETTES NON FISCALES	
				CHAPITRE 11	
				SERVICES DU PREMIER MINISTRE.	
250,0	-	250,0	6,2	Remboursements d'avances récupérables, de redevances et de rétributions pour travaux effectués pour compte de tiers (Recettes affectées au programme 11-60-1).	86.02
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
-	-	-	-	Remboursement d'une avance récupérable accordée au Théâtre royal de la Monnaie.	89.01
250,0	-	250,0	6,2	Total pour le chapitre 11	
				CHAPITRE 12	
				MINISTÈRE DE LA JUSTICE.	
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 12	
				CHAPITRE 13	
				MINISTÈRE DE L'INTERIEUR.	
-	-	-	-	Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel prévu dans le programme général de réorganisation des services communaux d'incendie.	68.01
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 13	

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten -- Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
	HOOFDSTUK 14				
	MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.				
76.01	Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen gelegen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-0).....	-	-	-	-
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	3,0	- 2,0	1,0	0,025
	Totalen voor hoofdstuk 14	3,0	- 2,0	1,0	0,025
	HOOFDSTUK 15				
	INTERNATIONALE SAMENWERKING.				
84.01	Terugbetalingen en ontvangsten van leningen en participaties.....	18,5	-	18,5	0,459
86.01	Opbrengst van de verkoop van een deel van de deel- neming van België in Shanghai-Bell.....	750,0	-	750,0	18,592
	Totalen voor hoofdstuk 15	768,5	-	768,5	19,051
	HOOFDSTUK 18				
	MINISTERIE VAN FINANCIËN.				
	§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.				
51.01	Recuperaties van bedragen uitgegeven door de Staat, enerzijds in hoofde van de waarborg in het kader van de economische expansie en voor de sociale huisvesting en anderzijds voor de hulp toegekend aan de steenkoolmijnen en aan de oud- koloniale.....	40,0	-	40,0	0,992
56.01	Aandeel van de Staat in de winst van financiële instellingen. Meerwaarde op het goud dat door de Koninklijke Munt bij de Nationale Bank werd aan- gekocht voor de aanmaak van muntstukken in Ecus...	8,0	-	8,0	0,198
57.01	Transfers onder de vorm van dividenden van de op- brengst van de verkoop van sommige activa verwe- zenlijkt door instellingen van de openbare sector.	-	-	-	-
59.01	Terugbetaling van de tegoeden van België op de speciale rekening bij de Europese Investeringsbank	-	+ 322,7	322,7	8,000
86.01	Delging door instellingen van openbaar nut van door hen onder de waarborg van de Staat geëmit- teerde leningen, of van voorschotten en leningen hun door de Staat toegestaan.....	198,5	- 3,1	195,4	4,844
86.06	Diverse vermogensontvangsten.....	1,7	-	1,7	0,042

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
				CHAPITRE 14	
				MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES ET DU COMMERCE EXTERIEUR.	
252,0	+ 716,3	968,3	24,0	Produit de la vente de biens immeubles sis à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-0).	76.01
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
252,0	+ 716,3	968,3	24,0	Total pour le chapitre 14	
				CHAPITRE 15	
				COOPERATION INTERNATIONALE.	
-	-	-	-	Remboursements et recettes d'emprunts et de participations.	84.01
-	-	-	-	Produit de la vente d'une partie de la participation de la Belgique dans Shanghai-Bell.	86.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 15	
				CHAPITRE 18	
				MINISTERE DES FINANCES.	
				§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.	
-	-	-	-	Récupérations de montants décaissés par l'Etat, d'une part au titre de sa garantie en expansion économique et pour les habitations sociales et, d'autre part, pour les aides accordées aux charbonnages et aux anciens coloniaux.	51.01
-	-	-	-	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières. Plus-value sur l'or acheté par la Monnaie royale à la Banque nationale pour la confection de pièces de monnaie, libellées en Ecus.	56.01
-	-	-	-	Transferts sous forme de dividendes du produit de la vente de certains actifs réalisés par des institutions du secteur public de crédit.	57.01
-	-	-	-	Remboursement des avoirs du compte spécial de la Belgique auprès de la Banque européenne d'Investissement.	59.01
-	-	-	-	Amortissements par des organismes d'intérêt public d'emprunts émis par eux sous la garantie de l'Etat ou d'avances et de prêts leur consentis par l'Etat	86.01
-	-	-	-	Recettes diverses patrimoniales.	86.06

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations Mio BEF	ajustées Mio EUR
86.07	Overdracht van de opbrengst van de privatiseringen van instellingen van de openbare sector met het oog op de terugbetaling van de openbare schuld....	-	-	-	-
86.08	Storting van de provisie samengesteld om de schuldvordering terug te betalen van de Nationale Bank van België op de staat als gevolg van betalingsovereenkomsten afgesloten met Zaïre en Rwanda.	-	+ 3 613,8	3 613,8	89,584
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	15,2	-	15,2	0,377
88.02	Terugbetalingen van leningen toegestaan aan vreemde Staten.....	1 227,4	+ 1 153,8	2 381,2	59,028
88.04	Door vreemde Staten verrichte stortingen tot terugbetaling van de door België toegestane leningen.....	45,0	- 3,0	42,0	1,041
06.01	Diverse opbrengsten.....	5,0	-	5,0	0,124
	Totaal voor § 1	1 540,8	+ 5 084,2	6 625,0	164,230
	§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.				
58.01	Verbeurdverklaring en gesekwestreerde goederen....	130,0	-	130,0	3,223
58.03	Diverse vermogensontvangsten.....	150,0	- 50,0	100,0	2,479
76.01	Verkooprijzen van onroerende goederen.....	77,0	- 27,0	50,0	1,239
77.01	Verkooprijzen van buitengebruikgestelde roerende voorwerpen voortkomende van de verscheidene ministeriële departementen of staatsinstellingen...	26,8	+ 6,2	33,0	0,818
	Totaal voor § 2	383,8	- 70,8	313,0	7,759
	Totalen voor hoofdstuk 18	1 924,6	+ 5 013,4	6 938,0	171,989
	HOOFDSTUK 19				
	MINISTERIE VAN AMBTENARENZAKEN				
76.03	Storting aan de Schatkist van een gedeelte van het patrimonium van de Staat in brede zin.....	9 000,0	-	9 000,0	223,104
	Totalen voor hoofdstuk 19	9 000,0	-	9 000,0	223,104
	HOOFDSTUK 23				
	MINISTERIE VAN TENERKSTELLING EN ARBEID.				
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,1	-	0,1	0,002
	Totalen voor hoofdstuk 23	0,1	-	0,1	0,002

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Transfert du produit des privatisations d'institutions du secteur public en vue du remboursement de la dette public.	86.07
-	-	-	-	Versement de la provision constituée en vue du remboursement de la créance de la Banque nationale de Belgique sur l'Etat résultant des accords de paiement conclus avec le Zaïre et le Rwanda.	86.08
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
-	-	-	-	Remboursements des prêts accordés à des Etats étrangers.	88.02
-	-	-	-	Versements effectués par des Etats étrangers en remboursement des prêts consentis par la Belgique.	88.04
-	-	-	-	Recettes diverses.	06.01
-	-	-	-	Total pour le § 1	
				§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
-	-	-	-	Confiscations et biens sous séquestre.	58.01
-	-	-	-	Recettes diverses patrimoniales.	58.03
-	-	-	-	Produit de la vente d'immeubles.	76.01
-	-	-	-	Prix de la vente d'objets mobiliers hors d'usage provenant des divers départements ministériels ou organismes d'Etat.	77.01
-	-	-	-	Total pour le § 2	
-	-	-	-	Total pour le chapitre 18	
				CHAPITRE 19	
				MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE	
-	-	-	-	Versement au Trésor d'une partie du patrimoine de l'Etat au sens large.	76.03
-	-	-	-	Total pour le chapitre 19	
				CHAPITRE 23	
				MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL.	
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 23	

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
	HOOFDSTUK 26				
	MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU.				
86.01	Terugbetaling van de terugvorderbare voorschotten.	952,6	- 8,0	944,6	23,416
	Totalen voor hoofdstuk 26	952,6	- 8,0	944,6	23,416
	HOOFDSTUK 31				
	MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW.				
53.02	Invoering van de door het Landbouwinvesterings- fonds uitgevoerde waarborgen.....	5,0	-	5,0	0,124
59.01	Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
59.02	Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,5	-	1,5	0,037
87.02	Ontvangsten die ingevolge de terugbetaling van de voorschotten op de vergoeding voor vernietiging van de van besmetting verdachte dieren, produkten en materieel, kunnen gerealiseerd worden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 31	6,5	-	6,5	0,161
	HOOFDSTUK 32				
	MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN.				
51.01	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het ex-Fonds voor Economische Ex- pansie en Regionale Reconversie (oud fonds 60.01) en op het ex-Nationaal Solidariteitsfonds (oud fonds 60.03).....	7,5	+ 1,0	8,5	0,211
86.01	Terugstortingen op terugvorderbare voorschotten voor de vervaardiging van prototypes en voor na- vorsingen inzake gevorderd technologisch onderzoek	137,2	-	137,2	3,401
86.02	Terugbetaling door Synatom van de stand-by kosten gedragen door de Belgische Staat voor de periode 1979-1985 voor de ex-Eurochemic installaties.....	86,0	-	86,0	2,132
86.04	Storting aan de Schatkist in het kader van de vereffening van de Nationale Maatschappij voor de Herstructurering van de Nationale Sectoren.....	-	+ 615,0	615,0	15,246

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	CHAPITRE 26 MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT.	
-	-	-	-	Remboursements des avances récupérables.	86.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 26	
-	-	-	-	CHAPITRE 31 MINISTERE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE.	
-	-	-	-	Recouvrement des garanties exécutées par le Fonds d'Investissement agricole.	53.02
47,0	- 29,0	18,0	0,4	Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la Santé et de la production des animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	59.01
54,0	-	54,0	1,3	Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la Santé et de la Production des animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	59.02
-	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
0,1	-	0,1	0,0	Recettes pouvant être réalisées suite au rembour- sement des avances sur l'indemnité pour destruc- tion d'animaux, de produits ou de matériel soup- çonnés de contamination (Recettes affectées au programme 31-55-2).	87.02
101,1	- 29,0	72,1	1,8	Total pour le chapitre 31	
-	-	-	-	CHAPITRE 32 MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES.	
-	-	-	-	Recettes et remboursements divers autrefois impu- tés sur l'ancien Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale (ancien fonds 60.01) et sur l'ancien Fonds de solidarité nationale (ancien fonds 60.03).	51.01
-	-	-	-	Remboursements sur avances récupérables pour fa- brication de prototypes et pour les recherches de technologie avancée.	86.01
-	-	-	-	Remboursements pour Synatom de la moitié des frais "stand-by" supportés par l'Etat belge pour la période 1979-1985 pour les installations de l'ex- Eurochemic.	86.02
-	-	-	-	Versement au Trésor dans le cadre de la liquida- tion de la Société Nationale pour la Restructu- ration des Secteurs Nationaux.	86.04

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen Evaluations adoptées Mio BEF	Aanpassingen Ajustements Mio BEF	Aangepaste ramingen Evaluations ajustées Mio BEF	Mio EUR
87.01	Stortingen van het Gemeenschappelijk Waarborgfonds	1,0	- 1,0	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 32	231,7	+ 615,0	846,7	20,989
	HOOFDSTUK 33				
	MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR.				
	§ 1. Algemene diensten.				
66.01	Sorting aan de Schatkist van een deel van de reserves van het Belgisch Instituut voor Post-diensten en Telecommunicatie.....	360,0	+ 40,0	400,0	9,916
	Totaal voor § 1	360,0	+ 40,0	400,0	9,916
	§ 4. Bestuur van Maritieme Zaken en Scheepvaart.				
51.01	Ontvangst in het kader van de wet van 23 augustus 1948 strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij- en de vissersvloot.	0,2	- 0,1	0,1	0,002
	Totaal voor § 4	0,2	- 0,1	0,1	0,002
	Totalen voor hoofdstuk 33	360,2	+ 39,9	400,1	9,918
	Totalen voor sectie II	13 400,7	+ 5 663,2	19 063,9	472,582
	Totalen voor de kapitaalontvangsten	13 400,7	+ 5 663,2	19 063,9	472,582

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Recettes affectées Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	Versements du Fonds commun de Garantie.	87.01
-	-	-	-	Total pour le chapitre 32	
				CHAPITRE 33	
				MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE.	
				§ 1. Services généraux.	
-	-	-	-	Versement au Trésor d'une part des réserves de l'Institut belge des services postaux et des Télécommunications.	56.01
-	-	-	-	Total pour le § 1	
				§ 4. Administration des Affaires maritimes et de la Navigation.	
-	-	-	-	Recette dans le cadre de la loi du 23 août 1948 tendant à assurer le maintien et le développement de la marine marchande et de la pêche maritime.	51.01
-	-	-	-	Total pour le § 4	
-	-	-	-	Total pour le chapitre 33	
603,1	+ 687,3	1 290,4	32,0	Totaux pour la section II	
603,1	+ 687,3	1 290,4	32,0	Totaux pour les recettes de capital	

TITEL III - LENINGOPBRENGSTEN

Artikels	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Niet-geaffecteerde ontvangsten			
		Recettes non affectées			
		Aangenome ramingen	Aanpassingen	Aangepaste ramingen	
		Evaluations adoptées Mio BEF	Ajustements Mio BEF	Evaluations Mio BEF	ajustées Mio EUR
HOOFDSTUK 18					
MINISTERIE VAN FINANCIËN.					
96.01	Opbrengst van de leningen in Belgische frank en in euro.....	628 529,1	+ 18 048,6	646 577,7	16 028,247
96.03	Wisselwinst op de terugbetalingen van de schuld in vreemde munt.....	100,0	-	100,0	2,479
96.06	Afnamen van leningsopbrengsten bestemd tot dekking van : 1° de uitgevoerde uitgaven in het kader van beheersverrichtingen van de Rijksschuld; 2° de vervroegde terugbetalingen; 3° de uitbetalingen van kapitaal ten gevolge van de wisselkoersschommelingen. (Opbrengst van leningen toegewezen aan het programma 51-45-1).....	-	-	-	-
Totalen voor hoofdstuk 18		628 529,1	+ 18 048,6	646 677,7	16 030,726
Totalen voor Titel III		628 529,1	+ 18 048,6	646 677,7	16 030,726

TITRE III - PRODUITS D'EMPRUNTS

Recettes affectées -- Geaffecteerde ontvangsten				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
Evaluations adoptées -- Aangenomen ramingen Mio BEF	Ajustements -- Aanpassingen Mio BEF	Evaluations ajustées -- Aangepaste ramingen Mio BEF	Mio EUR		
-	-	-	-	CHAPITRE 18	
				MINISTERE DES FINANCES.	
-	-	-	-	Produit des emprunts en francs belges et en euro.	96.01
-	-	-	-	Gains de change sur les remboursements de la dette en monnaies étrangères.	96.03
				Prélèvements sur produit d'emprunts destinés à couvrir :	96.06
				1° les dépenses effectuées dans le cadre d'opérations de gestion de la dette publique;	
				2° les remboursements effectués par anticipation;	
				3° les décaissements en capital résultant des fluctuations des cours de change.	
418 058,2	+ 4 878,5	422 936,7	10 484,3	(Produit d'emprunts affecté au programme 51-45-1),	
418 058,2	+ 4 878,5	422 936,7	10 484,3	Total pour le chapitre 18	
418 058,2	+ 4 878,5	422 936,7	10 484,3	Totaux pour le titre III	

Gezien om te worden gevoegd bij Ons wetsontwerp
van 29 april 2001

ALBERT

VAN KONINGSWEGE :

De minister van Begroting,

Johan VANDE LANOTTE

De minister van Financiën,

Didier REYNDEERS

Vu pour être annexé à Notre projet de loi du 29 avril
2001

ALBERT

PAR LE ROI :

Le ministre du Budget,

Johan VANDE LANOTTE

Le ministre des Finances,

Didier REYNDEERS

TOELICHTENDE STAAT

**tot staving van het wetsontwerp houdende
de aanpassing van de Rijksmiddelenbegroting
voor het begrotingsjaar 2001**

Art. 5

1° Concept van « repofacility » verrichtingen

Sedert begin april 2001 zijn de *primary dealers* en de *recognized dealers* die markthouders zijn in het elektronische « *inter-dealer broker* » systeem aangeduid door de Schatkist voor de markt van Schatkistwaarden (hierna « markthouders » genoemd), verplicht te noteren voor bepaalde minimumhoeveelheden schatkistcertificaten met een maximale koersspreiding. Dit systeem was reeds van toepassing voor lineaire obligaties.

De markthouders die noteren beschikken evenwel niet steeds in hun portefeuille over de vereiste hoeveelheid aan effecten om de goede afloop te verzekeren van de transacties waartoe ze zich hebben verbonden.

Markthouders die gehouden zijn tot notering kunnen verschillende technieken aanwenden om effecten aan te schaffen met het oog op de goede afloop van de leveringsplicht :

1° beroep op bilaterale cessie-retrocessieverrichtingen in de markt. Dit is de meest gangbare techniek voor de participanten op de secundaire markt;

2° beroep op een systeem van automatische effectenlening ingesteld binnen het effecten *clearing* stelsel van de Nationale Bank van België.

In de huidige stand van zaken vormt het stelsel van automatische effectenleningen de « *lender of last resort* » ingeval de verkoper de effecten niet via normale markttechnieken heeft kunnen verwerven.

Dit systeem werkt goed, maar vertoont functionele beperkingen :

1° de effecten in kwestie moeten in het systeem beschikbaar zijn;

2° niet elke houder van effecten in het effecten *clearing* stelsel van de NBB maakt noodzakelijkerwijze deel uit van het stelsel van automatische effectenleningen;

3° het ontlenen van effecten in dit systeem is relatief kostelijk.

Ingevolge de vaststelling van deze beperkingen van het hiervoor beschreven systeem, wenst de Schatkist een oplossing uit te werken die toelaat om bepaalde onbehaaglijke toestanden op te vangen waarmee markthouders dreigen te worden geconfronteerd : enerzijds de verplichting tot notering en levering, en anderzijds de onmogelijkheid om zich binnen een zeer korte termijn de effecten te verschaffen die noodzakelijk zijn voor de levering.

Om dit probleem, dat fundamenteel is voor de goede werking van de secundaire markt, te verhelpen, zou de Schatkist aan de markthouders de effecten die nodig

NOTES JUSTIFICATIVES

**à l'appui du projet de loi ajustant
le budget des Voies et Moyens
pour l'année budgétaire 2001**

Art. 5

1° Conception des opérations de « repofacility »

Depuis le début avril 2001, les *primary dealers* et les *recognized dealers* qui sont teneurs de marché dans le système électronique « *inter-dealer broker* » désigné par le Trésor pour le marché des valeurs du Trésor (ci-après dénommés « teneurs de marché ») ont l'obligation de coter certains montants minima de certificats de trésorerie avec un écart de cours maximal. Ceci était déjà d'application pour les obligations linéaires.

Or, les teneurs de marché qui cotent n'ont pas toujours dans leur portefeuille propre les titres nécessaires à la bonne fin des transactions qu'ils sont tenus de conclure.

Il existe plusieurs solutions pour que les teneurs de marché qui ont l'obligation de coter se procurent les titres nécessaires pour assurer la bonne livraison :

1° recours à des cessions-rétrocessions bilatérales dans le marché. Cette méthode constitue la voie la plus normale pour des animateurs du marché secondaire;

2° recours au système de prêt automatique de titres institué au sein du système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique.

Dans l'état actuel des choses, le système de prêt automatique de titres constitue le prêteur de dernier recours, si le vendeur n'a pu se procurer les titres nécessaires par des voies ordinaires de marché.

Ce système fonctionne bien mais a des limites fonctionnelles :

1° il faut que les titres en cause soient disponibles dans le système;

2° tout détenteur de titres dans le système de compensation de titres de la BNB n'est pas nécessairement adhérent au système de prêt automatique;

3° le recours au prêt, dans ce système, est relativement cher.

Constatant les limites du système décrit ci-dessus, le Trésor désire mettre en place une solution permettant de résoudre des situations inconfortables auxquelles certains de ses teneurs de marchés risquent d'être confrontés : d'une part, l'obligation de coter et de livrer et, d'autre part, l'impossibilité de se procurer dans un très court terme les titres nécessaires à la livraison.

Pour résoudre ce problème fondamental pour le bon fonctionnement du marché secondaire, le Trésor mettrait à la disposition des teneurs de marché les titres qui

zijn voor de levering, ter beschikking stellen door middel van cessie-retrocessie- en gelijkaardige verrichtingen (bijvoorbeeld : « *sell and buy back* ») in het kader van een « *repofacility* ».

Binnen dit kader komt het aan de Schatkist toe om de duurtijd van de verrichtingen en het bedrag aan effecten per lijn en per markthouder vast te leggen.

De Schatkist bepaalt eveneens de prijs van de verrichtingen in haar eigen belang.

Enkel indien de Schatkist het nuttig zou achten, zou het voordeel van de « *repofacility* » worden uitgebreid tot die instellingen die noch *primary dealers*, noch *recognized dealers* zijn, doch die markthouders zijn.

2° Integratie van de « *repofacility* » in de beheersverrichtingen van de Staatsschuld

In deze optiek wordt voorgesteld om in de opsomming van instrumenten voor het beheer van de Staatsschuld een bepaling toe te voegen die de minister van Financiën machtigt om bepaalde verrichtingen in het kader van de « *repofacility* » tussen de Schatkist en haar markthouders te verwezenlijken.

Deze « *repofacility* »-verrichtingen zijn hoofdzakelijk te beschouwen als een noodzakelijk instrument voor de goede werking van de secundaire markt. Ze vormen eveneens, op afgeleide wijze, een voordelig financieringsmiddel voor de Schatkist.

Uit hun aard vallen « *repofacility* »-verrichtingen binnen het kader van de financiële beheersverrichtingen van de Staatsschuld :

1° door een betere beschikbaarheid van effecten die door beleggers sterk gevraagd is, dragen ze bij tot een goede werking van de secundaire markt;

2° ze dragen bij tot een vermindering van de financiële en budgettaire kost van de Staatsschuld, hetgeen een hoofddoelstelling is van het schuldbeheer (cf. artikel 8, § 2, van deze wet); ze laten de Schatkist immers toe om zich tijdelijk te financieren tegen een kost die lager ligt dan de normale marktvoorwaarden;

3° ze zijn strikt in de tijd beperkt.

3° De tijdelijke uitgifte van effecten van de Staatsschuld

Teneinde deze doelstelling te verwezenlijken moet de Schatkist in staat zijn om indien nodig en van geval tot geval effecten uit te geven die in het effecten*clearing*-stelsel van de Nationale Bank van België zullen worden ingeschreven op rekening van de Thesaurie.

De effecten die na afloop van de cessie-retrocessie binnen het kader van de « *repofacility* » opnieuw ter beschikking van de Schatkist worden gesteld, zullen automatisch worden geschrapt uit het effecten*clearing*-stelsel van de NBB.

De uitgifte en de overdracht van effecten in het kader van een « *repofacility* » heeft geen invloed op het uitstaand bedrag van de Staatsschuld. De opbrengst van deze verrichtingen, die een bijkomende financierings-

ontbreking zijn, worden gebruikt voor de levering van effecten die noodzakelijk zijn voor de uitvoering van de verrichtingen in het kader van de « *repofacility* ».

Dans ce cadre, il appartient au Trésor de fixer les limites de durée des opérations, des montants de titres par ligne et par teneur de marché.

Le Trésor fixe également le prix dans son meilleur intérêt.

Le bénéfice du « *repofacility* » serait étendu aux institutions qui ne sont ni *primary dealers*, ni *recognized dealers* mais qui sont teneurs de marché, ceci uniquement si le Trésor le juge utile.

2° L'intégration du « *repofacility* » dans les opérations de gestion de la dette de l'État

C'est dans cette optique qu'il est proposé d'intégrer dans les opérations de gestion de la dette de l'État une disposition autorisant le ministre des Finances à effectuer certaines opérations dans le cadre du « *repofacility* » entre le Trésor et ses teneurs de marché.

Ces opérations de « *repofacility* » sont à considérer avant tout comme un outil nécessaire au bon fonctionnement du marché secondaire mais elles constituent aussi, par effet induit, un moyen de financement à bon marché pour le Trésor.

De par leur nature, les opérations de « *repofacility* » entrent bien dans le cadre des opérations de gestion financière de la dette de l'État :

1° elles contribuent à un fonctionnement harmonieux du marché secondaire par une meilleure disponibilité des titres, très recherchée par les investisseurs;

2° elles contribuent à la diminution du coût financier et budgétaire de la dette de l'État qui est un objectif principal de la gestion de la dette (cf. § 2 de l'article 8 de la présente loi) en ce sens qu'elles permettent au Trésor de se financer temporairement à un coût inférieur à celui des conditions normales de marché;

3° elles sont strictement limitées dans le temps.

3° Les émissions temporaires de titres de la dette de l'État

Pour réaliser cet objectif, le Trésor doit être en mesure d'émettre, en cas de besoin et au cas par cas, des titres qui seront inscrits en compte du Trésor, dans le système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique.

Les titres remis à la disposition du Trésor à l'issue de l'opération de cession-rétrocession dans le cadre du « *repofacility* » seront annulés d'office dans le système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique.

La création et la cession de titres dans le cadre d'un « *repofacility* » est neutre sur l'encours de la dette publique car le produit des opérations, qui constitue une source supplémentaire de financement, permet une di-

bron oplevert, laat toe om een vermindering te verwezenlijken van de schuld vervat in andere schuldinstrumenten.

Deze uitgaven zouden gebeuren op grond van de machtiging die de wetgevende macht aan de minister van Financiën verleent, krachtens het voorgestelde 6° ter aanvulling van artikel 8, § 3.

4° De boekhoudkundige verwerking van de opbrengst van de uitgaven van effecten in het kader van de « repofacility »

Het huidige artikel 8, § 4, 1°, van de wet houdende de Rijksmiddelenbegroting bepaalt reeds dat de opbrengsten van de schatkistcertificaten worden gestort op een orderekening van de Thesaurie. Dit gebeurde aanvankelijk om te vermijden dat op de begroting jaarlijks een bijzonder hoog bedrag zou moeten worden geboekt, overeenstemmend met de uitgaven en terugbetalingen van schatkistcertificaten voor identieke bedragen, en zulks verscheidene keren in één enkel begrotingsjaar.

De in lid 1 vervatte mogelijkheid bestaat evenwel niet voor de lineaire obligaties. De opbrengsten en uitgaven die hierop betrekking hebben, moeten in het budget worden opgenomen : zowel de opbrengsten van de uitgaven als de terugbetalingen.

De beoogde « repofacility »-verrichtingen die op lineaire obligaties slaan, vallen duidelijk buiten het kader van de gewone langetermijnfinanciering van de Schatkist, welke in beginsel een volledige opname in het budget verantwoordt.

Aangezien het in het onderhavige geval niet te plannen verrichtingen op zeer korte termijn betreft, lijkt het aangewezen om aan de « repofacility »-verrichtingen op lineaire obligaties dezelfde boekhoudkundige behandeling te geven als deze die voor de verrichtingen op schatkistcertificaten geldt.

Teneinde de volledige boekhoudkundige transparantie te verzekeren van de verrichtingen binnen het kader van de « repofacility » :

a) zal hun uitstaand bedrag worden ingeschreven op een afzonderlijke rubriek in de maandelijkse toestand van de Staatsschuld;

b) zullen hun opbrengsten worden geboekt op orderekening 84.03.06.88 « Beheer van de Schatkist : diverse leningen » van de Thesaurie. Indien de frequentie van verrichtingen hoger is dan verwacht, kan het gerechtvaardigd zijn om deze op een specifieke thesaurierekening of orderekening van de Thesaurie te boeken.

Art. 6 tot en met 8

De artikelen 6 tot en met 8 van het huidige ontwerp bepalen, in uitvoering van de artikelen 53 en 35ter van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, de aan-

minution de la dette logée sous forme d'autres instruments.

Ces émissions seraient effectuées sur la base de l'autorisation accordée par le pouvoir législatif au ministre des Finances, en vertu du texte complétant l'article 8, § 3, sous le 6° nouveau.

4° La comptabilisation des produits d'émissions de titres dans le cadre du « repofacility »

L'article 8, § 4, 1°, de la loi contenant le budget des Voies et Moyens prévoit déjà que le produit des certificats de trésorerie est versé sur un compte d'ordre de la trésorerie, ceci initialement afin d'éviter de devoir comptabiliser sur les budgets un montant annuel très élevé correspondant aux émissions et remboursements de certificats de trésorerie pour des mêmes montants plusieurs fois au cours d'une même année budgétaire.

La faculté décrite à l'alinéa 1^{er} n'existe cependant pas pour les obligations linéaires pour lesquelles les recettes et les dépenses doivent être inscrites au budget tant en matière de produits que de remboursements.

Les opérations de « repofacility » envisagées en matière d'obligations linéaires n'entrent certainement plus dans le cadre d'un financement ordinaire à long terme du Trésor qui justifie la budgétisation complète.

S'agissant, dans le cas présent, d'opérations à très court terme non planifiables, il s'indiquerait de réserver aux opérations de « repofacility » portant sur des obligations linéaires le même traitement comptable que celui adopté pour les certificats de trésorerie.

Pour assurer la transparence comptable complète des opérations effectuées dans le cadre du « repofacility » :

a) leurs encours seront inscrits sous une rubrique distincte dans la situation mensuelle de la dette publique;

b) leurs produits seront inscrits sur le compte d'ordre de la trésorerie 84.03.06.88 « Gestion du Trésor : Emprunts divers ». Dans la mesure où la fréquence des opérations serait plus élevée que prévu, il pourrait se justifier de les inscrire sur un compte de trésorerie ou d'ordre de la trésorerie spécifique.

Art. 6 à 8 inclus

En exécution des articles 53 et 35ter de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État, les articles 6 à 8 inclus du présent projet déterminent l'estimation ajustée des moyens attribués aux communau-

gepaste raming van de voor het begrotingsjaar 2001 aan de gemeenschappen en gewesten toegewezen middelen, zoals bedoeld in artikel 3 (gewestelijke belastingen), in de artikelen 34 (samengevoegde belasting en nationale solidariteitstussenkomst — gewesten) en 35^{ter} (bijkomende middelen Landbouw) en in artikel 36 (gedeelde belastingen — gemeenschappen) van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989.

Algemeen gesteld, is de aangepaste raming van de toewijzingen inzake samengevoegde en de gedeelde belastingen (hetzij de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting en van de belasting op de toegevoegde waarde) voor het begrotingsjaar 2001 samengesteld uit enerzijds, de aangepaste raming van de toewijzingen van het begrotingsjaar 2001 zelf, en anderzijds, het definitief afrekeningssaldo van het begrotingsjaar 2000 ⁽¹⁾. De vertrekbasis voor de berekening van de aangepaste raming van het begrotingsjaar 2001 stemt overeen met de definitieve middelen-toewijzing van het begrotingsjaar 2000 ⁽²⁾.

De vaststelling van de parameterwaarden voor het begrotingsjaar 2001 is gesteund op het in dezelfde bijzondere financieringswet vastgelegde principe overeenkomstig hetwelk voor de meeste parameters wordt verwezen naar de parameterwaarde van het voorgaande jaar, in afwachting dat de definitieve parameterwaarde voor het begrotingsjaar in kwestie gekend is (de zogenaamde « retroregel »). De aangepaste raming van het begrotingsjaar 2001 houdt bijgevolg rekening met de definitieve parameterwaarden voor het begrotingsjaar 2000. Het betreft inzonderheid de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen, de reële economische groei (reële toename van het bruto nationaal inkomen, afgekort BNI), de opbrengst van de personenbelasting en de totale bevolking ⁽³⁾.

De toepassing van deze retroregel op het begrotingsjaar 2000 impliceert dat de aangepaste middelenraming, die werd weerhouden bij de begrotingscontrole 2000, gesteund was op de parameterwaarden van het begrotingsjaar 1999, waaronder een inflatiepercentage van 1,12 % en een reële groei van het BNI van 1,80 %. De definitieve middelenvaststelling van het begrotingsjaar 2000 houdt echter rekening met de in 2000 gerealiseerde inflatie van 2,55 % en een reële BNI-groei van 3,10 %.

Dit gevoelig verschil in parameterwaarden verklaart in hoofdzaak de omvang van het afrekeningssaldo van

tés et aux régions pour l'année budgétaire 2001, tels que visés à l'article 3 (impôts régionaux), aux articles 34 (impôt conjoint et intervention de solidarité nationale — régions) et 35^{ter} (moyens supplémentaires Agriculture) et à l'article 36 (impôts partagés — communautés) de ladite loi spéciale modifiée du 16 janvier 1989.

De manière générale, l'estimation ajustée de l'attribution de l'impôt conjoint et des impôts partagés (à savoir les parties attribuées du produit de l'impôt des personnes physiques et de la taxe sur la valeur ajoutée) pour l'année budgétaire 2001 est composée, d'une part de l'estimation ajustée des attributions de l'année budgétaire 2001 même et, d'autre part, du solde définitif de décompte de l'année budgétaire 2000 ⁽¹⁾. La base de départ pour le calcul de l'estimation ajustée de l'année budgétaire 2001 correspond à l'attribution définitive des moyens de l'année budgétaire 2000 ⁽²⁾.

La fixation des valeurs de paramètres pour l'année budgétaire 2001 est basée sur le principe fixé dans ladite loi spéciale de financement conformément auquel on renvoie pour la plupart des paramètres à la valeur des paramètres de l'année précédente, en attendant que soient connues les valeurs définitives des paramètres de l'année budgétaire en question (ladite « rétro-règle »). L'estimation ajustée de l'année budgétaire 2001 prend donc en compte les valeurs définitives des paramètres pour l'année budgétaire 2000. Cela concerne notamment le taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation, la croissance économique réelle (hausse réelle du revenu national brut ou RNB), le produit de l'impôt des personnes physiques et la population totale ⁽³⁾.

L'application de cette rétro-règle à l'année budgétaire 2000 implique que l'estimation ajustée des moyens, qui avait été retenue lors du contrôle budgétaire 2000, se fondait sur les valeurs définitives des paramètres de l'année budgétaire 1999 parmi lesquels le taux d'inflation s'élevant à 1,12 % et le taux de croissance réelle du RNB s'élevant à 1,80 %. La fixation définitive des moyens de l'année budgétaire 2000 reprend cependant les valeurs réalisées de ces paramètres, notamment un taux d'inflation qui s'élève à 2,55 % et un taux de croissance réelle du RNB qui s'élève à 3,10 %.

Cet écart important entre les valeurs de paramètres explique majoritairement l'ampleur du solde de décompte

⁽¹⁾ Zie algemene bepaling van artikel 54, § 1, derde lid, van de bijzondere financieringswet en de beslissingen van de interministeriële conferentie van Financiën en Begroting van 19 september 1995 tot wijziging en aanvulling van de beslissing van diezelfde interministeriële conferentie van 12 april 1994.

⁽²⁾ De initiële raming van het begrotingsjaar 2001 daarentegen vertrok van de vermoedelijke toewijzingen van het begrotingsjaar 2000.

⁽³⁾ Voor de bepaling van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar, dat in combinatie met het inflatiepercentage bepalend is voor de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de BTW, werd een specifieke regeling uitgewerkt die wordt toegelicht in punt II.1.

⁽¹⁾ Voir la disposition générale de l'article 54, § 1^{er}, troisième alinéa, de la loi spéciale de financement et les décisions de la conférence interministerielle des Finances et du Budget du 19 septembre 1995 modifiant et complétant la décision de la conférence interministerielle du 12 avril 1994.

⁽²⁾ L'estimation initiale de l'année budgétaire 2001 par contre était basée sur les attributions probables de l'année budgétaire 2000.

⁽³⁾ Pour déterminer le nombre d'habitants de moins de 18 ans, lequel, combiné au taux d'inflation, détermine les parties attribuées du produit de la TVA, un règlement spécifique, expliqué au point II.1, a été élaboré.

het begrotingsjaar 2000 dat voor het geheel van de toegewezen gedeelten van de personenbelasting en van de belasting op de toegevoegde waarde + 22,5 miljard Belgische frank bedraagt. De impact van de hogere inflatie wordt geraamd op + 13,2 miljard Belgische frank; de hogere groeivoet van het BNI bracht de toewijzingen 7,0 miljard Belgische frank hoger ⁽⁴⁾. In de initiële Rijks-middelenbegroting 2001 werd, op basis van een vermoedelijk inflatiepercentage van 2,10 % en een vermoedelijke reële groei van het BNI van 3,00 %, het vermoedelijk afrekeningssaldo nog geraamd op + 17,4 miljard Belgische frank. Het feit dat het definitief afrekeningssaldo uiteindelijk nog 5,2 miljard Belgische frank hoger ligt, is hoofdzakelijk toe te schrijven aan de hogere definitieve waarde van voormelde parameters (de impact van de inflatietoename van 2,10 % naar 2,55 % bedraagt + 4,2 miljard Belgische frank en de impact van de hogere economische groei van 3,00 % naar 3,10 % belooft + 0,5 miljard Belgische frank).

Overeenkomstig de retroregel worden de definitief voor het begrotingsjaar 2000 weerhouden parameterwaarden (waaronder inflatie 2,55 % en reële BNI-groei 3,10 %) tevens weerhouden in de voorlopig aangepaste raming van de middelentoe wijzing van het begrotingsjaar 2001. Naast de impact van de hogere vertrekbasis 2000, worden de toewijzingen 2001 hierdoor bijgevolg positief beïnvloed : de totale impact wordt geraamd op + 44,2 miljard Belgische frank (het aandeel van hogere inflatie wordt op + 27,3 miljard Belgische frank geraamd en de impact van de hogere groei belooft +14,6 miljard Belgische frank).

In vergelijking met de tijdens het jaar 2000 door-gestorte middelen inzake samengevoegde en gedeelde belastingen, zullen de doorstortingen 2001 in totaal 91,3 miljard Belgische frank hoger liggen ⁽⁵⁾. De normale of trendmatige jaarlijkse toename ⁽⁶⁾ bedraagt daarentegen ongeveer 30 miljard Belgische frank ⁽⁷⁾.

Wanneer begin 2002 alle definitieve parameterwaarden voor de middelentoe wijzing van het begrotingsjaar 2001 gekend zijn, zullen de toegewezen bedragen inzake samengevoegde en gedeelde belastingen in functie daarvan dienen te worden aangepast. Die aanpassing en de

de l'année budgétaire 2000 s'élevant au total à + 22,5 milliards de francs belges pour l'ensemble des parties attribuées de l'impôt des personnes physiques et de la taxe sur la valeur ajoutée. L'impact de l'inflation plus élevée est estimé à +13,2 milliards de francs belges; la hausse du taux de croissance a relevé les attributions de 7,0 milliards de francs belges ⁽⁴⁾. Au Budget des Voies et Moyens initial de l'année 2001 le solde de décompte probable avait encore été estimé à +17,4 milliards de francs belges, tout en se basant sur un pourcentage d'inflation probable de 2,10 % et un taux de croissance réelle probable du RNB de 3,00 %. Le fait d'obtenir un solde définitif lequel est supérieur de 5,2 milliards de francs belges au solde probable, est principalement attribuable aux valeurs définitives des paramètres précités qui sont supérieures aux prévisions (l'impact de la révision du taux d'inflation de 2,10 % à 2,55 % s'élève à + 4,2 milliards de francs belges et l'impact de la croissance économique plus forte — passant de 3,00 % à 3,10 % — se chiffre à + 0,5 milliard de francs belges).

Conformément à la rétro-règle, les valeurs définitives des paramètres qui sont retenues pour l'année budgétaire 2000 (parmi lesquels un taux d'inflation de 2,55 % et un taux de croissance de 3,10 %) s'appliquent également dans l'estimation ajustée des moyens attribués de l'année budgétaire 2001. Les attributions de l'année 2001 sont, en plus de l'impact de la hausse de la base de départ 2000, influencées positivement par ce choix de paramètres : l'impact total de ces deux facteurs se chiffre à + 44,2 milliards francs belges (la part de l'inflation majorée peut être estimée à + 27,3 milliards de francs belges et l'impact de la croissance plus importante s'élève à + 14,6 milliards de francs belges).

Par comparaison à l'année 2000, les moyens à verser au cours de l'année 2001 en matière d'impôt conjoint et d'impôts partagés dépasseront de 91,3 milliards de francs belges le niveau de l'année précédente ⁽⁵⁾. La progression annuelle normale ou tendancielle ⁽⁶⁾ se monte par contre à 30 milliards de francs belges environ ⁽⁷⁾.

Au début de 2002, lorsque les valeurs définitives de tous les paramètres relatifs à l'attribution des moyens de l'année budgétaire 2001 seront connues, les montants attribués en matière d'impôts conjoint et partagés devront être adaptés en fonction de ces valeurs. Cette

⁽⁴⁾ Voor het overige is het afrekeningssaldo toe te schrijven aan het in aanmerking nemen van recentere waarnemingen van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar voor de berekening van de denatalityscorrectie, alsook aan de invoering van de fiscale capaciteit berekend op basis van het laatst beschikbare aanslagjaar (aanslagjaar 1999 en bevolkingstoestand op 1 januari 1999).

⁽⁵⁾ Doorstortingen 2000 samengesteld uit de aangepaste raming van de middelentoe wijzing 2000 en het negatief afrekeningssaldo van het begrotingsjaar 1999.

⁽⁶⁾ Gerekend bij een inflatie van 1,5 % en een reële toename van het BNI van 2,5 %.

⁽⁷⁾ Trendmatige jaarlijkse toename in de definitieve fase van de bijzondere financieringswet.

⁽⁴⁾ Au reste le montant du solde de décompte s'explique par l'impact des observations plus récentes du nombre d'habitants de moins de 18 ans sur la correction de dénatalité, ainsi que par l'insertion de la capacité fiscale découlant du dernier exercice d'imposition disponible (exercice d'imposition 1999 et la situation de la population au 1^{er} janvier 1999).

⁽⁵⁾ Versements de l'année 2000 qui se décomposent en l'estimation ajustée des moyens attribués pour l'année budgétaire 2000 et le solde négatif de décompte de l'année budgétaire 1999.

⁽⁶⁾ Calculée en fonction d'une inflation de 1,5 % et d'une hausse réelle du RNB de 2,5 %.

⁽⁷⁾ Croissance annuelle tendancielle dans la phase définitive de la loi spéciale de financement.

eruit voortvloeiende afrekening zal gebeuren in de aangepaste Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2002 of, bij gebrek aan die begroting, in één van de Rijksmiddelenbegrotingen van de eerstvolgende jaren.

Artikel 6 geeft de aangepaste raming weer van de aan elk gewest toekomende gewestelijke belastingen, inclusief intresten, die de federale overheid, dewelke belast is met de dienst van deze belastingen, in de loop van 2001 aan de gewesten zal doorstorten. De in artikel 6 opgenomen ramingen bevatten dus, naast de aangepaste raming van de gewestelijke belastingen, eveneens de aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2001 van het aan de gewesten toegewezen netto-bedrag dat voortvloeit uit de toepassing van de in artikel 4, § 6, van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde toewijzing van de nalatigheidsintresten en de last van de verwijlrenten op de gewestelijke belastingen ⁽⁸⁾. Wat specifiek de voor het Vlaams Gewest geraamde doorstortingen betreft, werd in artikel 6 rekening gehouden met het feit dat dit gewest de dienst van de onroerende voorheffing met ingang van het aanslagjaar 1999 zelf verzekert.

Artikel 7 betreft de gedeelde belastingen en geeft de aangepaste raming weer van het aan elke gemeenschap, met uitzondering van de Duitstalige Gemeenschap, toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting en van de belasting op de toegevoegde waarde. Inzake BTW-toewijzingen gebeurt de verdeling tussen beide gemeenschappen op basis van de nieuwe verdeelsleutel die voor het begrotingsjaar 2000, in uitvoering van de wet van 23 mei 2000 tot bepaling van de criteria bedoeld in artikel 39, § 2, van dezelfde bijzondere financieringswet, op basis van de leerlingentelling werd vastgesteld. De aldus voor het begrotingsjaar 2000 bepaalde verdeelsleutel wordt ten voorlopige titel, in afwachting van de resultaten van de telling en de controle van de toestand van het aantal leerlingen begin 2001, eveneens weerhouden in de aangepaste raming van de toegewezen gedeelten van de BTW-opbrengst voor het begrotingsjaar 2001. De verdeling met toepassing van de definitieve verdeelsleutel 2001 zal, afhankelijk van het tijdstip van beschikbaarheid van de resultaten, in een aanpassingsblad bij de Rijksmiddelenbegroting 2001 worden geregeld.

Artikel 8 heeft betrekking op de samengevoegde belasting en bepaalt de aangepaste raming van het aan elk gewest toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting, met inbegrip van de nationale solidariteitsstussenkomen (in de huidige stand van zaken toegekend aan het Waals Gewest en aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest), alsook van de in artikel 35^{ter} van dezelfde bijzondere financieringswet bedoelde bijkomende middelen in verband met de in 1993 overge-

adaptation et le décompte qui s'ensuivra se feront dans le Budget des Voies et Moyens ajusté pour l'année budgétaire 2002 ou, à défaut de celui-ci, dans un des budgets des Voies et Moyens des années suivantes.

L'article 6 reprend l'estimation initiale des moyens en provenance des impôts régionaux, intérêts inclus, qui reviennent à chacune des régions et qui seront versés dans le courant de l'année 2001 aux régions par le pouvoir fédéral, chargé du service de ces impôts. Les estimations reprises à l'article 6 comportent donc, outre l'estimation initiale des impôts régionaux, l'estimation initiale pour l'année budgétaire 2001 du montant net attribué aux régions en application de l'attribution des intérêts de retard et de la charge des intérêts moratoires prévue à l'article 4, § 6, de ladite loi spéciale de financement modifiée ⁽⁸⁾. En ce qui concerne en particulier l'estimation des versements effectués à la Région flamande, l'article 6 tient compte du fait que la région assure elle-même le service du précompte immobilier à partir de l'exercice d'imposition 1999.

L'article 7 concerne les impôts partagés et reprend l'estimation initiale des moyens en provenance du produit de l'impôt des personnes physiques et de la taxe sur la valeur ajoutée attribués à chacune des communautés, à l'exception de la Communauté germanophone. En ce qui concerne les moyens attribués en provenance du produit de la TVA, la répartition entre les deux communautés se fait sur la base de la nouvelle clé de répartition, fixée pour l'année budgétaire 2000 — en exécution de la loi du 23 mai 2000 fixant les critères visés à l'article 39, § 2, de ladite loi de financement — sur la base du comptage du nombre d'élèves. En attendant le comptage et le contrôle de la situation du nombre d'élèves au début de l'année 2001, la clé de répartition fixée pour l'année budgétaire 2000 a également été retenue, à titre provisoire, dans l'estimation ajustée des parties attribuées du produit de la TVA pour l'année budgétaire 2001. La répartition des moyens en fonction de la clé de répartition définitive pour l'année 2001 sera réglée ultérieurement, en fonction de la disponibilité des résultats du comptage, dans un feuillet ajustant le budget des Voies et Moyens 2001.

L'article 8 concerne l'impôt conjoint et reprend l'estimation initiale des parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées à chacune des régions, intervention de solidarité nationale comprise (dans l'état actuel des capacités fiscales régionales, celle-ci est attribuée à la Région wallonne et à la Région de Bruxelles-Capitale); il fixe également les moyens supplémentaires visés à l'article 35^{ter} de ladite loi spéciale de financement modifiée relatifs au transfert de compéten-

⁽⁸⁾ Koninklijk besluit van 6 mei 1999 houdende uitvoering van artikel 4, § 6, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en gewesten (*Belgisch Staatsblad* van 8 juli 1999).

⁽⁸⁾ Arrêté royal du 6 mai 1999 portant exécution de l'article 4, § 6, de la loi spéciale de financement du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et régions (*Moniteur belge* du 8 juillet 1999).

hevelde bevoegdheden inzake Landbouw (middelen toegekend aan het Vlaams Gewest en aan het Waals Gewest).

In de hiernavolgende tekst wordt de aangepaste raming van de aan de gemeenschappen en gewesten toegewezen financiële middelen voor het begrotingsjaar 2001 verder toegelicht.

I. Gewestelijke belastingen — Aangepaste raming 2001

De eerstvolgende tabel geeft de door de federale administratie opgestelde ramingen weer inzake de totale opbrengst van de gewestelijke belastingen voor het begrotingsjaar 2001.

De raming van de totale opbrengst van de onroerende voorheffing houdt rekening met de verhogingen van de aanslagvoeten die in sommige gewesten werden doorgevoerd ⁽⁹⁾ en met het feit dat het Vlaams Gewest de dienst van deze belasting met ingang van het aanslagjaar 1999 zelf verzekert.

De ramingen van de totale opbrengst en de regionale verdeling van de successierechten, van de belasting op de spelen en weddenschappen en van de belasting op de automatische ontspanningstoestellen houden rekening met de wijzigingen die de gewesten, in uitoefening van de door de bijzondere financieringswet toegekende fiscale bevoegdheden dienaangaande, hebben doorgevoerd.

In een tweede tabel wordt de aangepaste raming weergegeven van het aan de gewesten toegewezen nettobedrag dat voortvloeit uit de toepassing van de in artikel 4, § 6, van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde toewijzing van de nalatigheidsintresten en de last van de verwijlntresten (per saldo gelijk aan de nettointresten) op de gewestelijke belastingen.

Het per gewest geraamde bedrag van de nettointresten inzake successierechten en registratierechten werd bepaald door de federale fiscale administratie. Voor de overige, in omvang zeer beperkte, intresten met betrekking tot de andere gewestelijke belastingen, behorende tot de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen, werd uitgegaan van de realisaties 2000 ⁽¹⁰⁾.

⁽⁹⁾ In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest werd het tarief, enkel wat de niet-residentiële onroerende goederen betreft, vanaf 1993 verhoogd van 1,25 % naar 2,25 %. In het Vlaams Gewest werd het tarief van de onroerende voorheffing vanaf 1991 opgetrokken van 1,25 % naar 2,50 %.

⁽¹⁰⁾ De nettointresten inzake onroerende voorheffing voor 2001 worden verwaarloosbaar klein ingeschat; voor het jaar 2000 waren de door de overheid terug te geven intresten immers hoger dan de te ontvangen intresten (per saldo — 9,9 miljoen Belgische frank — dit saldo was hoofdzakelijk in het Vlaams Gewest gelokaliseerd en had nog betrekking op de aanslagjaren voorafgaand aan het aanslagjaar 1999).

ces en matière d'Agriculture (moyens attribués à la Région flamande et à la Région wallonne).

Le texte ci-après explicitera l'estimation initiale des moyens financiers attribués aux communautés et aux régions pour l'année budgétaire 2001.

I. Impôts régionaux — Estimation ajustée 2001

Le premier tableau ci-après reprend les estimations du produit total des impôts régionaux pour l'année budgétaire 2001, telles qu'elles ont été établies par l'administration fédérale.

L'estimation des recettes totales du précompte immobilier tient compte de la majoration des taux d'imposition appliquée dans certaines régions ⁽⁹⁾ ainsi que du fait que la Région flamande assure elle-même le service de cet impôt à partir de l'exercice d'imposition 1999.

L'estimation des recettes totales ainsi que la répartition régionale des droits de succession, de la taxe sur les jeux et paris et de la taxe sur les appareils automatiques de divertissement tiennent compte des modifications apportées par les régions dans le cadre de l'exercice des compétences fiscales que leur confère en la matière la loi spéciale de financement.

Le deuxième tableau traduit l'estimation ajustée du montant net des intérêts de retard et de la charge des intérêts moratoires relatifs aux impôts régionaux (égaux, par solde, aux intérêts nets) attribués aux régions en application de l'article 4, § 6, de ladite loi spéciale de financement modifiée.

Les montants — estimés par région — des intérêts nets en matière de droits de succession et de droits d'enregistrement ont été fixés par l'administration fiscale fédérale. En ce qui concerne les autres intérêts relatifs aux autres impôts régionaux, qui font partie des impôts assimilés aux impôts sur les revenus, dont le volume est très limité, on s'est basé sur les versements réalisés au cours de l'année 2000 ⁽¹⁰⁾.

⁽⁹⁾ Exclusivement pour ce qui concerne les biens immobiliers non résidentiels, la Région de Bruxelles-Capitale a majoré le taux de 1,25 % à 2,25 %. Dans la Région flamande, le taux du précompte immobilier est passé de 1,25 % à 2,50 % depuis 1991.

⁽¹⁰⁾ Les intérêts nets relatifs au précompte immobilier pour 2001 ont été estimés négligeables; pour l'année 2000, le montant des intérêts à rembourser par les autorités dépassait en effet les intérêts perçus (par solde, — 9,9 millions francs belges — ce solde était principalement localisé en Région flamande et portait sur les exercices d'imposition antérieures à l'exercice d'imposition 1999).

1.1. Raming van de gewestelijke belastingen voor 2001

Overeenkomstig artikel 53, 1°, van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bevat artikel 6 van dit ontwerp de op basis van voormelde uitgangspunten geraamde middelen voortvloeiend uit de gewestelijke belastingen (exclusief nettointresten), zoals weergegeven in de hiernavolgende tabel :

Gewestelijke belastingen — Aangepaste raming 2001

(In miljoen Belgische frank)

1.1. Fixation provisoire des montants des impôts régionaux pour 2001

Conformément à l'article 53, 1°, de la loi spéciale de financement du 16 janvier 1989 modifiée, les moyens provenant des impôts régionaux (hors intérêts nets), estimés sur la base des hypothèses précitées, sont repris à l'article 6 du présent projet; ces montants figurent dans le tableau ci-après.

Impôts régionaux — Estimation ajustée 2001

(En millions de francs belges)

Gewestelijke belastingen - Impôts régionaux	Aangepaste raming 2001 - Estimation ajustée 2001	Toegewezen gedeelte - Part attribuée		Verdeelsleutel (in %) - Clé de répartition (en %)			Bedrag van de belastingen - Montants des impôts		
		In % - En %	In miljoen BEF - En millions de BEF	Vlaams Gewest - Région flamande	Waals Gewest - Région wallonne	Brussels Hoofdsted. Gewest - Région Bxl.-Capitale	Vlaams Gewest - Région flamande	Waals Gewest - Région wallonne	Brussels Hoofdsted. Gewest - Région Bxl.-Capitale
Belasting op de spelen en weddenschappen. - <i>Taxe sur les jeux et paris</i>	1 900,0	100	1 900,0	42,94	43,54	13,53	815,8	827,2	257,0
Belasting op automatische ontspanningstoestellen. - <i>Taxes sur les appareils automatiques de divertissement</i>	2 860,0	100	2 860,0	69,16	21,12	9,72	1 978,0	604,1	277,9
Openingsbelasting op de slijterijen van gegiste dranken (a). - <i>Taxe d'ouverture de débits de boissons fermentées (a)</i>	525,0	100	525,0	61,86	26,66	11,47	324,8	140,0	60,2
Successierecht en het recht van overgang bij overlijden. - <i>Droits de succession et de mutation par décès</i>	43 130,0	100	43 130,0	56,02	26,41	17,57	24 160,0	11 390,0	7 580,0
Onroerende voorheffing (b). - <i>Précompte immobilier (b)</i>	1 530,0	100	1 530,0	—	67,62	32,38	—	1 034,6	495,4
Registratierecht op de overdrachten ten bezwarende titel van onroerende goederen. - <i>Droits d'enregistrement sur les transmissions à titres onéreux</i>	70 759,3	41,408	29 300,0	60,71	22,60	16,70	17 787,0	6 621,0	4 892,0
Verkeersbelasting op de autovoertuigen. — <i>Taxe de circulation sur les véhicules automobiles</i>	42 500,0	0	0,0	—	—	—	—	—	—
Milieutaksen (b). - <i>Écotaxes (b)</i>	p m	100	p m	—	—	—	—	—	—
Totaal – Total	163 204,3	48,56	79 245,0	56,87	26,02	17,11	45 065,6	20 616,9	13 562,6

(a) Voor de onroerende voorheffing verzekert het Vlaams Gewest zelf de dienst van de belasting met ingang van het aanslagjaar 1999.

(b) De nettoopbrengsten dienen aan de gewesten te worden doorgestort, maar er bestaat nog geen akkoord over de vaststelling van de inningskosten.

(a) En ce qui concerne le précompte immobilier, la Région flamande assure elle-même le service de l'impôt et ce à partir de l'exercice d'imposition 1999.

(b) Les recettes nettes devront être versées aux régions, mais un accord sur la fixation des frais de perception fait toujours défaut.

1.2. Raming van de nettointresten op de gewestelijke belastingen voor 2001

In toepassing van artikel 4, § 6, van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bevat artikel 6 van dit ontwerp eveneens de aangepaste raming van de nettointresten op de gewestelijke belastingen, zoals weergegeven in de hiernavolgende tabel :

Gewestelijke belastingen — Aangepaste raming 2001

(In miljoen Belgische frank)

1.2. Fixation provisoire des montants des intérêts nets sur les impôts régionaux pour 2001

En application de l'article 4, § 6, de ladite loi spéciale de financement, l'article 6 du présent projet contient également l'estimation ajustée des montants des intérêts nets sur les impôts régionaux tels qu'ils figurent dans le tableau ci-après;

Impôts régionaux — Estimation ajustée 2001

(En millions de francs belges)

Nettointresten - <i>Intérêts nets</i>	Aangepaste raming 2001 - <i>Estimation ajustée 2001</i>	Toegewezen gedeelte - <i>Part attribuée</i>	Verdeelsleutel (in %) - <i>Clé de répartition (en %)</i>			Bedrag van de belastingen - <i>Montants des impôts</i>			
		In % - <i>En %</i>	Miljoenen BEF - <i>En millions BEF</i>	Vlaams Gewest - <i>Région flamande</i>	Waals Gewest - <i>Région wallonne</i>	Brussels Hoofdsted. Gewest - <i>Région Bxl.- Capitale</i>	Vlaams Gewest - <i>Région flamande</i>	Waals Gewest - <i>Région wallonne</i>	Brussels Hoofdsted. Gewest - <i>Région Bxl.- Capitale</i>
Belasting op de spelen en weddenschappen. - <i>Taxe sur les jeux et paris</i>	2,0	100	2,0	34,69	63,27	2,04	0,69	1,27	0,04
Belasting op automatische ontspanningstoestellen. - <i>Taxes sur les appareils automatiques de divertissement</i>	4,0	100	4,0	80,12	14,26	5,63	3,20	0,57	0,23
Openingsbelasting op de slijterijen van gegiste dranken (a). - <i>Taxe d'ouverture de débits de boissons fermentées (a)</i>	(a)	100	—	—	—	—	—	—	—
Successierecht en het recht van overgang bij overlijden. - <i>Droits de succession et de mutation par décès</i>	696,0	100	696,0	60,20	22,56	17,24	419,0	157,0	120,0
Onroerende voorheffing (b). - <i>Précompte immobilier (b)</i>	0,0	100	0,0	—	—	—	—	—	—
Registratierecht op de overdrachten ten bezwarende titel van onroerende goederen. - <i>Droits d'enregistrement sur les transmissions à titres onéreux</i>	3,86	41,408	1,60	75,00	18,75	6,25	1,20	0,30	0,10
Verkeersbelasting op de autovoertuigen (c). - <i>Taxe de circulation sur les véhicules automobiles (c)</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Totaal – Total	705,9	99,68	703,6	60,28	22,62	17,11	424,1	159,1	120,4

(a) De nettointresten inzake de openingsbelasting zijn reeds begrepen in de raming van de belasting, zoals weergegeven in de tabel hiervoor.

(b) Voor de onroerende voorheffing verzekert het Vlaams Gewest zelf de dienst van de belasting met ingang van het aanslagjaar 1999.

(c) De opbrengst van de verkeersbelasting wordt niet aan de gewesten toegewezen en de toewijzing van de nettointresten gebeurt volgens hetzelfde toewijzingspercentage als de belasting waarop ze betrekking hebben.

(a) Les intérêts nets en matière de taxe d'ouverture sont déjà compris dans l'estimation de l'impôt telle qu'elle figure dans le tableau ci-dessus.

(b) En ce qui concerne le précompte immobilier, la Région flamande assure elle-même le service de l'impôt et ce à partir de l'exercice d'imposition 1999.

(c) Le produit de la taxe de circulation n'est pas attribué aux régions et les intérêts nets sont affectés en fonction des mêmes pourcentages d'attribution que ceux des impôts auxquels ils se rapportent.

II. Gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting toegewezen aan de gewesten — Aangepaste raming 2001

II.1. Toegewezen gedeelte van de personenbelasting — Berekeningswijze

De in dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bedoelde overgangperiode voor de middelentoewijzing aan de gemeenschappen en gewesten liep ten einde in 1999; vanaf 2000 is de zogenaamde definitieve fase aangevangen.

Dit impliceert dat met ingang van het begrotingsjaar 2000 de vaststelling van de aan de gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting gebeurt volgens het definitieve stelsel, zoals bedoeld in de artikelen 33, 34 en 35^{ter} van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet.

De aan de gewesten toegewezen middelen zijn dus met ingang van het begrotingsjaar 2000 samengesteld uit :

- de overeenkomstig artikel 33 van voormelde bijzondere financieringswet vastgestelde middelen;
- de nationale solidariteits tussenkomst, bedoeld in artikel 48 van voormelde bijzondere financieringswet;
- de bijkomende middelen, bedoeld in artikel 35^{ter} van voormelde bijzondere financieringswet (middelen toegekend aan het Vlaams Gewest en aan het Waals Gewest).

Voor de vaststelling van de in voormeld artikel 33 bedoelde middelen voor het begrotingsjaar 2000 (en voor elk van de daaropvolgende begrotingsjaren) wordt uitgegaan van de middelen per gewest van het voorgaande begrotingsjaar, exclusief de aan het betrokken gewest toegekende nationale solidariteits tussenkomst. De aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2001 gaat dus uit van de definitief vastgestelde overdracht van middelen voor het begrotingsjaar 2000, verminderd, voor wat het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waals Gewest betreft, met het definitief vastgestelde bedrag van de nationale solidariteits tussenkomst voor dat begrotingsjaar.

Vervolgens dienen deze (desgevallend verminderde) bedragen ieder jaar te worden aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen alsook aan de reële economische groei van het betrokken begrotingsjaar.

De aldus integraal aan de economische groei gekoppelde middelen per gewest ⁽¹¹⁾ worden voor de drie gewesten samen uitgedrukt in percenten (met vijf decimalen) van de totale ontvangsten inzake personenbelasting. Het aldus bekomen percentage wordt jaarlijks toegepast op de in elk gewest gelokaliseerde ontvangsten inzake

II. Partie du produit de l'impôt des personnes physiques attribuée aux régions — Estimation initiale 2001

II.1. Partie attribuée de l'impôt des personnes physiques — Mode de calcul

La période transitoire prévue dans la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989 en matière de moyens attribués aux régions et aux communautés, a pris fin en 1999; l'an 2000 marque le début de la phase dite définitive.

Cela implique qu'à partir de l'année budgétaire 2000 la fixation des parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées aux régions se fera selon les modalités du régime définitif visé aux articles 33, 34 et 35^{ter} de ladite loi spéciale de financement modifiée.

Les moyens attribués aux régions sont donc constitués, à partir de l'année budgétaire 2000, comme suit :

- les moyens fixés en application de l'article 33 de ladite loi spéciale de financement;
- l'intervention de solidarité nationale visée à l'article 48 de ladite loi spéciale de financement;
- les moyens supplémentaires visés à l'article 35^{ter} de ladite loi spéciale de financement (moyens attribués à la Région flamande et à la Région wallonne).

Pour l'année budgétaire 2000 (et chacune des années budgétaires suivantes), la fixation des moyens visés à l'article 33 précité s'effectue sur la base des moyens attribués par région de l'année budgétaire précédente, après déduction de l'intervention de solidarité nationale attribuée à la région concernée. L'estimation ajustée pour l'année budgétaire 2001 se base donc sur la fixation définitive du transfert de moyens pour l'année budgétaire 2000, diminué, en ce qui concerne la Région de Bruxelles-Capitale et la Région wallonne, du montant définitif de l'intervention de solidarité nationale pour cette année budgétaire.

Ces montants (réduits le cas échéant) doivent ensuite être adaptés annuellement au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance économique réelle de l'année budgétaire en question.

Le montant global, par région, de ces moyens, liés ainsi intégralement à la croissance économique ⁽¹¹⁾, est exprimé, pour les trois régions réunies, en pourcents (avec cinq décimales) des recettes totales de l'impôt des personnes physiques. Le pourcentage ainsi obtenu est appliqué annuellement aux recettes de l'impôt des per-

⁽¹¹⁾ Of desgevallend het voor het begrotingsjaar 2005 opnieuw berekende bedrag dat, in toepassing van artikel 33, § 2^{bis} van de bijzondere financieringswet, rekening houdt met een uniforme reële groei van 2 % tijdens de begrotingsjaren 1993 tot en met 2005.

⁽¹¹⁾ Ou le cas échéant, en application de l'article 33, § 2^{bis} de la loi spéciale de financement, le montant recalculé pour l'année budgétaire 2005 lequel tient compte d'une croissance réelle uniforme de 2 % au cours des années budgétaires 1993 à 2005 incluse.

personenbelasting teneinde de toegewezen middelen per Gewest te bekomen ⁽¹²⁾.

Gelet op wat voorafgaat en afgezien van het mechanisme van de nationale solidariteitstussenkomst en van de in artikel 35^{ter} bedoelde bijkomende middelen, gebeurt de toewijzing van middelen aan elk gewest, met ingang van het begrotingsjaar 2000, volledig op basis van de fiscale draagkracht van het betrokken gewest (zogenaamde « *juste retour* ») ⁽¹³⁾.

De koppeling van de middelenoverdracht aan de reële economische groei werd in de aangepaste raming van het begrotingsjaar 2001 alsook in de definitieve middelen-toewijzing van het begrotingsjaar 2000 uitgevoerd op basis van de reële groei van het bruto nationaal inkomen (afgekort BNI) voor 2000 ⁽¹⁴⁾.

De overstap van de notie « bruto nationaal product » naar de nieuwe notie « bruto nationaal inkomen » die voor de eerste maal bij de begrotingscontrole 2000 werd gemaakt, is het gevolg van de nieuwe methodologische richtlijnen voor de opstelling van de nationale rekeningen, zoals vastgesteld in de verordening n° 2223/96 van de Raad van 25 juni 1996 inzake het Europees systeem van nationale en regionale rekeningen in de Europese Gemeenschap. In uitvoering van die verordening, die een bindend karakter heeft voor de lidstaten van de Europese Unie, worden de nationale rekeningen vanaf april 1999 opgesteld volgens het nieuw Stelsel van Economische Rekeningen, ook ESR95 genoemd, en niet meer zoals voorheen op basis van de definities van het ESER79 (Europees Systeem van Economische Rekeningen) ⁽¹⁵⁾. Naast de methodologische wijzigingen tussen beide rekeningenstelsels, hanteert het ESR95 tevens begrippen die afwijken van het ESER79. Zo wordt de in het ESER79 voorkomende term « bruto nationaal product » in het ESR95 niet meer gehanteerd en wordt vervangen door de notie « bruto nationaal inkomen ». Beide noties, zowel het aggregaat BNP als het BNI (in werkelijke prijzen), zijn gelijk aan de som van het BBP (bruto binnenlands product) en het saldo van de primaire inkomens ontvangen van en betaald aan het buitenland. De nieuwe notie BNI geeft duidelijker aan dat de primaire inkomens van de ingezetenen worden bedoeld.

De vervanging van de reële groei van het BNP door het reële veranderingspercentage van het BNI in de berekening van de toegewezen gedeelten van de personen-

sonnes physiques, telles qu'elles sont localisées dans chacune des régions, afin d'obtenir le montant des moyens attribués par région ⁽¹²⁾.

Vu ce qui précède et compte non tenu du mécanisme de l'intervention de solidarité nationale et des moyens supplémentaires visés à l'article 35^{ter}, l'attribution des moyens pour chacune des régions se base entièrement à partir de l'année budgétaire 2000 sur la capacité fiscale de la région concernée (le principe du « *juste retour* ») ⁽¹³⁾.

Dans l'estimation ajustée de l'année budgétaire 2001 et dans l'attribution définitive des moyens de l'année budgétaire 2000, la liaison des moyens transférés à la croissance économique réelle a été faite sur la base de la croissance réelle du revenu national brut (RNB en abrégé) pour 2000 ⁽¹⁴⁾.

Le passage de la notion « produit national brut » à la nouvelle notion « revenu national brut », démarche introduite lors du contrôle budgétaire 2000, résulte des nouvelles directives méthodologiques pour l'établissement des comptes nationaux telles qu'elles figurent dans le règlement n° 2223/96 du Conseil du 25 juin 1996 relatif au Système européen des comptes nationaux et régionaux dans la Communauté européenne. En exécution de ce règlement, qui a un caractère obligatoire pour les États membres de l'Union européenne, les comptes nationaux sont établis depuis avril 1999 selon le nouveau Système des comptes économiques, appelé également SEC95 et non plus comme préalablement sur la base des définitions du SEC79 (Système européen des Comptes économiques) ⁽¹⁵⁾. Outre les modifications méthodologiques entre les deux systèmes de comptes, le SEC95 utilise également des concepts qui dérogent du SEC79. Dans le SEC95 par exemple, le terme « produit national brut » qui existait dans le SEC79 n'est plus utilisé et est remplacé par la notion « revenu national brut ». Les deux notions, aussi bien l'agrégat PNB que le RNB (en prix courants) sont égales à la somme du PIB (produit intérieur brut) et le solde des revenus primaires reçus de et payés à l'étranger. La nouvelle notion RNB indique plus clairement que l'on vise ici les revenus primaires des résidents.

Le remplacement — dans le calcul des parties attribuées de l'impôt des personnes physiques — du taux de croissance réelle du PNB par le taux de variation

⁽¹²⁾ Het lokalisatiecriterium stemt overeen met de plaats waar de belastingplichtige zijn woonplaats heeft gevestigd (artikel 7 van de bijzondere financieringswet).

⁽¹³⁾ De overgangscorrecties, die een geleidelijke overgang verzerden naar de toepassing van het principe van de middelentoe wijzing in functie van de fiscale draagkracht, alsook het voor de overgangsfase typerende annuïteitsstelsel, werden met ingang van het begrotingsjaar 2000 stopgezet.

⁽¹⁴⁾ Reële groei van het BNI voor 2000 zoals deze is weergegeven in het Jaarverslag 2000 van de Nationale Bank van België (jaarverslag gepubliceerd in februari 2001).

⁽¹⁵⁾ De nationale rekeningen werden voor het laatst op basis van de ESER79-methodologie opgesteld in september 1998.

⁽¹²⁾ Le critère de localisation correspond à l'endroit où le contribuable a établi son domicile (article 7 de la loi spéciale de financement).

⁽¹³⁾ Il est mis fin, à partir de l'année budgétaire 2000, aux corrections de transition, qui assuraient le passage graduel vers l'application du principe de l'attribution des moyens en fonction de la capacité fiscale, ainsi qu'au système d'annuités propre à la phase transitoire.

⁽¹⁴⁾ La croissance réelle du RNB pour 2000, telle qu'elle figure dans le Rapport annuel 2000 de la Banque Nationale de Belgique (publié au mois de février 2001).

⁽¹⁵⁾ Les comptes nationaux ont été établis pour la dernière fois sur la base de la méthodologie SEC79 en septembre 1998.

belasting wordt toegepast met ingang van de definitieve middelentoe wijzing van het begrotingsjaar 1999, overeenkomstig het akkoord dat terzake in overleg met de gemeenschappen en gewesten binnen de interministeriële conferentie voor Financiën en Begroting werd afgesloten ⁽¹⁶⁾.

De voor het begrotingsjaar 2001 weerhouden voorlopige parameterwaarden worden verder gepreciseerd in punt II.2.

In de vaststelling van de nationale solidariteitstussenkomst treden er, in vergelijking met de zogenaamde overgangsfase, vanaf het begrotingsjaar 2000 geen wijzigingen op. De nationale solidariteitstussenkomst wordt toegekend aan het/de gewest(en) waarvan de gemiddelde opbrengst van de personenbelasting per inwoner lager ligt dan de gemiddelde opbrengst van de personenbelasting per inwoner voor het Rijk.

Het bedrag van de nationale solidariteitstussenkomst wordt bekomen door het product van het geïndexeerde basisbedrag (468 Belgische frank te indexeren vanaf het begrotingsjaar 1989), het aantal inwoners van het betrokken gewest en het aantal procentpunten dat voormelde gemiddelde opbrengst van de personenbelasting in het betrokken gewest lager ligt dan het nationaal gemiddelde. De divergenties ten opzichte van het nationaal gemiddelde bedragen op basis van de resultaten van het aanslagjaar 1999 en het inwonersaantal op 1 januari 1999 : voor het Vlaams Gewest + 7,208 % (hetzij + 0,254 ten opzichte van het vorige jaar), voor het Waals Gewest – 11,899 % (hetzij – 0,453 ten opzichte van het vorige jaar) en voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest – 3,218 % (hetzij – 0,030 ten opzichte van het vorige jaar).

De tenlasteneming van de nationale solidariteitstussenkomst wijzigt wel in de definitieve fase. In de overgangsfase betekende het mechanisme in feite een herverdeling van de middelen tussen de drie gewesten zodat alle gewesten, zelfs deze die de solidariteitstussenkomst genoten, een bijdrage leverden tot dit solidariteitsmechanisme. In de definitieve fase daarentegen is elke wijziging van de nationale solidariteitstussenkomst ten opzichte van het definitief vastgestelde bedrag van de tussenkomst voor het begrotingsjaar 1999 voor rekening van de federale overheid.

Op basis van de voorlopige parameterwaarden voor het begrotingsjaar 2001 ⁽¹⁷⁾ wordt de nationale solidariteitstussenkomst in 2001 aan het Waals Gewest en aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest toegekend.

De vaststelling van de bijkomende middelen, bedoeld in artikel 35bis van de gewijzigde bijzondere financieringswet, werd met ingang van het begrotingsjaar 2000 gewijzigd. Het betreft de bijkomende middelen die

réelle du RNB est appliqué à partir de l'attribution définitive des moyens de l'année budgétaire 1999, conformément à l'accord conclu en concertation avec les communautés et les régions au sein de la conférence interministérielle des Finances et du Budget ⁽¹⁶⁾.

Les valeurs de paramètres provisoires retenues pour l'année budgétaire 2001 sont expliquées plus en détail au point II.2.

La fixation de l'intervention de solidarité nationale ne subit aucune modification à partir de l'année budgétaire 2000 par rapport à la phase dite de transition. L'intervention de solidarité nationale est attribuée aux régions dont le produit moyen de l'impôt des personnes physiques par habitant est inférieur au produit moyen de l'impôt des personnes physiques par habitant pour l'ensemble du Royaume.

Le montant de l'intervention de solidarité nationale s'obtient en multipliant le montant de base indexé (468 francs belges à indexer dès l'année budgétaire 1989), par le nombre d'habitants de la région concernée et par le nombre de points de pourcentage de différence en moins que présente le produit moyen de l'impôt des personnes physiques dans la région concernée par rapport à la moyenne nationale. Sur la base des résultats de l'exercice d'imposition 1999 et du nombre d'habitants au 1^{er} janvier 1999, les divergences par rapport à la moyenne nationale s'élèvent à + 7,208 % pour la Région flamande (soit + 0,254 par rapport à l'année précédente), à – 11,899 % pour la Région wallonne (soit – 0,453 par rapport à l'année précédente) et à – 3,218 % pour la Région de Bruxelles-Capitale (soit – 0,030 par rapport à l'année précédente).

La prise en charge de l'intervention de solidarité nationale est cependant modifiée lors de la phase définitive. Lors de la phase de transition, le mécanisme représentait en fait une réallocation des moyens entre les trois régions, de sorte que toutes les régions, même celles qui bénéficiaient de l'intervention de solidarité, contribuaient au mécanisme de solidarité. Lors de la phase définitive, par contre, toute modification de l'intervention de solidarité nationale par rapport au montant de l'intervention fixé définitivement pour l'année budgétaire 1999 est imputable au pouvoir fédéral.

Sur la base des valeurs de paramètres provisoires pour l'année budgétaire 2001 ⁽¹⁷⁾, l'intervention de solidarité nationale est attribuée à la Région wallonne et à la Région de Bruxelles-Capitale.

La fixation des moyens supplémentaires visés à l'article 35bis de la loi spéciale de financement modifiée, a été modifiée à partir de l'année budgétaire 2000. Il s'agit des moyens supplémentaires attribués à la Région fla-

⁽¹⁶⁾ Interministeriële conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999.

⁽¹⁷⁾ Hetzij de ontvangsten inzake personenbelasting van het aanslagjaar 1999 en het inwonersaantal op 1 januari 1999.

⁽¹⁶⁾ Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999.

⁽¹⁷⁾ À savoir les recettes en matière d'impôt des personnes physiques de l'année d'imposition 1999 et le nombre d'habitants au 1^{er} janvier 1999.

met ingang van het begrotingsjaar 1993 aan het Vlaams Gewest en het Waals Gewest werden toegekend en verband houden met de regionalisering van een aantal landbouwbevoegdheden. Het betreft onder meer het promotiebeleid van de Nationale Dienst voor Afzet van Land- en Tuinbouwproducten, het Landbouwinvesteringsfonds en de toepassing van de Europese maatregelen die betrekking hebben op bepaalde aspecten van het landbouwstructuurbeleid ⁽¹⁸⁾ in het kader van het Landbouwfonds, de aanvullende of suppletieve hulp aan landbouwbedrijven en de toepassing van de Europese maatregelen (in het raam van het gemeenschappelijk landbouwbeleid) die betrekking hebben op het leefmilieu en op de landinrichting, de bosbouw en het natuurbehoud. Voor de periode 1993-1999 werden deze middelen nominaal, per begrotingsjaar en per gewest, vastgelegd in artikel 35*bis* van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet.

Met ingang van het begrotingsjaar 2000 worden deze middelen jaarlijks geïndexeerd en gekoppeld aan de reële economische groei. Voor de vaststelling van de bedragen voor het begrotingsjaar 2000 (en voor elk van de daaropvolgende begrotingsjaren) wordt uitgegaan van de bijkomende middelen van het voorgaande begrotingsjaar voor het Vlaams Gewest en het Waals Gewest samen. De vertrekbasis voor 2000 werd bijgevolg gevormd door de som van de bedragen die voor het begrotingsjaar 1999 voor het Vlaams Gewest en het Waals Gewest in artikel 35*bis* werden vastgesteld. Vervolgens wordt dit totaal ieder jaar aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptiepijzen, alsook aan de reële groei van het bruto nationaal inkomen van het betrokken begrotingsjaar (toepassing van de notie BNI ter vervanging van de notie BNP), op dezelfde wijze als hiervoor toegelicht voor de in artikel 33 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde middelen ⁽¹⁹⁾. De aldus aan de economische groei gekoppelde middelen worden omgeslagen over de twee betrokken gewesten volgens de in de bijzondere wet bepaalde verdeelsleutel : 61,96 % voor het Vlaams Gewest en 38,04 % voor het Waals Gewest.

II.2. Technische parameters voor het begrotingsjaar 2001 ⁽²⁰⁾

— Reële groei van het bruto nationaal inkomen (afgekort : BNI) :

reële groei van het BNI voor 2000 : + 3,10 %

Bron : Jaarverslag 2000 van de Nationale Bank van België.

⁽¹⁸⁾ Het betreft de specifieke steun voor de landbouw in probleemgebieden en de plattelandontwikkeling.

⁽¹⁹⁾ Zie toelichting van de parameters inflatie en groei in punt II.2.

⁽²⁰⁾ Bepaald overeenkomstig de artikelen 33, § 2; 35*ter*, § 2; 44, § 2; 47, § 2 en 48 van de gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989.

mande et à la Région wallonne à partir de l'année budgétaire 1993 et qui se rapportent à la régionalisation d'un certain nombre de compétences en matière d'agriculture. Il s'agit notamment de la politique de promotion de l'Office national des Débouchés agricoles et horticoles, du Fonds d'investissement agricole ainsi que de l'application des mesures européennes relatives à certains aspects de la politique de structure agricole ⁽¹⁸⁾ dans le cadre du Fonds agricole, des aides complémentaires ou supplétives aux entreprises agricoles et de l'application des mesures européennes (dans le cadre de la politique agricole commune) qui concernent l'environnement, la rénovation rurale, les forêts et la conservation de la nature. Pour la période 1993-1999 ces moyens furent fixés en termes nominaux, par année budgétaire et par région, à l'article 35*bis* de ladite loi spéciale de financement modifiée.

À partir de l'année budgétaire 2000, ces moyens sont indexés annuellement et liés à la croissance économique réelle. Pour l'année budgétaire 2000 (et chacune des années budgétaires suivantes) la fixation des montants s'effectue sur la base des moyens supplémentaires de l'année budgétaire précédente pour la Région flamande et la Région wallonne réunies. La base de départ pour 2000 est par conséquent formée par la somme des montants fixés pour l'année budgétaire 1999 pour la Région flamande et la Région wallonne à l'article 35*bis* précité. Ensuite ce montant total est adapté chaque année aux taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance réelle du RNB de l'année budgétaire en question (application de la notion RNB en remplacement de la notion PNB) selon les modalités fixées à l'article 33 de ladite loi spéciale de financement modifiée ⁽¹⁹⁾. Les moyens liés ainsi à la croissance économique sont répartis entre les deux régions concernées selon la clé de répartition fixée dans la loi spéciale : 61,96 % pour la Région flamande et 38,04 % pour la Région wallonne.

II.2. Paramètres techniques afférents à l'année budgétaire 2001 ⁽²⁰⁾

— Croissance réelle du revenu national brut (RNB) :

croissance réelle du RNB en 2000 : + 3,10 %

Source : Rapport annuel 2000 de la Banque Nationale de Belgique.

⁽¹⁸⁾ Cela concerne l'aide spécifique à l'agriculture dans les régions défavorisées et au développement rural.

⁽¹⁹⁾ Voir explication des paramètres inflation et croissance au point II.2.

⁽²⁰⁾ Fixés conformément aux articles 33, § 2; 35*ter*, § 2; 44, § 2; 47, § 2 et 48 de la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989.

Voor de vaststelling van de overdrachten aan gemeenschappen en gewesten van de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting dient met ingang van het begrotingsjaar 2000 de reële groei volledig in rekening te worden gebracht ⁽²¹⁾.

— Procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen :

Inflatiepercentage voor 2000 : 2,55 %

Bron : Conjunctuurnota van het federaal ministerie van Financiën (op basis van indexcijfers gepubliceerd door het federaal ministerie van Economische Zaken).

— Opbrengst personenbelasting :

De opbrengst van het aanslagjaar 1999 (inkomsten 1998) : toestand op 30 juni 2000 (de gewone aanslagtermijn bedoeld in artikel 359 van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992).

	(in miljoenen Belgische frank)
Vlaams Gewest	646 656,4
Waals Gewest	298 791,0
Brussels Hoofdstedelijk Gewest	94 010,3
Totaal	1 039 457,7
waarvan Duits Taalgebied	5 511,6

Bron : Administratie van de ondernemings- en inkomensfiscaliteit — federaal ministerie van Financiën.

— Totale bevolking :

Het totaal aantal inwoners op 1 januari 1999 :

Vlaams Gewest	5 926 838
Waals Gewest	3 332 454
Brussels Hoofdstedelijk Gewest	954 460
Totaal	10 213 752
waarvan Duits taalgebied	70 472

Bron : Nationaal Instituut voor de Statistiek — federaal ministerie van Economische Zaken (bevolkingscijfers gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 15 juli 1999).

II.3. Aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2001

Op basis van de hiervoor vermelde parameters en hypothesen ziet de aangepaste raming van de aan de

Pour la détermination des transferts aux communautés et aux régions en matière de parts attribuées de l'impôt des personnes physiques à partir de l'année budgétaire 2000, l'intégralité de la croissance réelle doit être prise en considération ⁽²¹⁾.

— Taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation :

Taux d'inflation de 2000 : 2,55 %

Source : Note de conjoncture du ministère fédéral des Finances (sur la base des index publiés par le ministère fédéral des Affaires économiques).

— Produit de l'impôt des personnes physiques :

Le produit de l'exercice d'imposition 1999 (revenus de 1998) : situation au 30 juin 2000 (à l'échéance du délai d'imposition ordinaire visé à l'article 359 du Code des Impôts sur les revenus 1992).

	(en millions de francs belges)
Région flamande	646 656,4
Région wallonne	298 791,0
Région de Bruxelles-Capitale	94 010,3
Total	1 039 457,7
dont Région de langue allemande	5 511,6

Source : Administration de la fiscalité des entreprises et des revenus — ministère fédéral des Finances.

— Population totale :

Le nombre total d'habitants au 1^{er} janvier 1999 :

Région flamande	5 926 838
Région wallonne	3 332 454
Région de Bruxelles-Capitale	954 460
Total	10 213 752
dont Région de langue allemande	70 472

Source : Institut national de Statistiques — ministère fédéral des Affaires économiques (chiffres de la population publiés dans le *Moniteur belge* du 15 juillet 1999).

II.3. Estimation initiale pour l'année budgétaire 2001

Sur la base des paramètres et hypothèses précités, l'estimation ajustée du produit de l'impôt des personnes

⁽²¹⁾ In tegenstelling tot de middelentoewijzing voor de begrotingsjaren 1994 tot en met 1999 waarvoor het in aanmerking te nemen groeipcentage progressief evolueerde van 10 % in 1994 tot 97,5 % in 1999.

⁽²¹⁾ Contrairement aux moyens attribués pour les années budgétaires 1994 à 1999 inclus, où le pourcentage du taux de croissance à prendre en considération a évolué progressivement de 10 % en 1994 à 97,5 % en 1999.

gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting (samengevoegde belasting) voor 2001 er als volgt uit :

Aangepaste raming 2001

(In miljoen Belgische frank)

physiques attribué aux régions (impôt conjoint) pour l'année 2001 se présente comme suit :

Estimation ajustée 2001

(En millions de francs belges)

	Vlaams Gewest - <i>Région flamande</i>	Waals Gewest - <i>Région wallonne</i>	Brussels Hoofdsted. Gewest - <i>Région de Bruxelles- Capitale</i>	Totaal - <i>Total</i>
Toewijzingen <i>exclusief</i> nationale solidariteitstussenkomst (art. 33 & 34). Weerhouden bedragen : 2001. — <i>Attributions hors intervention de solidarité nationale (art. 33 & 34). Montants retenus : 2001</i>	250 340,6	115 671,2	36 394,3	402 406,0
Bijkomende middelen Landbouw (art. 35ter). Weerhouden bedragen : 2001. — <i>Moyens supplémentaires Agriculture (art. 35ter). Montants retenus : 2001</i>	1 991,4	1 222,6	0,0	3 214,1
Nationale Solidariteitstussenkomst (art. 48). Weerhouden bedragen : 2001. — <i>Intervention de solidarité nationale (art. 48). Montants retenus : 2001</i>	0,0	24 872,5	1 926,4	26 799,0
Totaal van de weerhouden bedragen : 2001. — <i>Total des montants retenus : 2001</i>	252 332,0	141 766,4	38 320,7	432 419,1
Definitieve saldi afrekening : 2000. — <i>Soldes définitifs de décompte : 2000</i>	+ 7 402,9	+ 3 841,6	+ 988,5	+ 12 233,1
Aangepaste raming : 2001 (inclusief definitieve saldi 2000). — <i>Estimation ajustée : 2001 (y compris les soldes définitifs 2000)</i>	259 734,9	145 607,9	39 309,2	444 652,1

Overeenkomstig artikel 53, 3°, van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bevat het artikel 8 van dit ontwerp de volgende bedragen :

259 734 900 000 Belgische frank voor het Vlaams Gewest;

145 607 900 000 Belgische frank voor het Waals Gewest en

39 309 200 000 Belgische frank voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

III. Gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting en van de BTW toegewezen aan de gemeenschappen — Aangepaste raming 2001

Artikel 36 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bepaalt het gedeelte van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde en van de personenbelasting dat aan de gemeenschappen wordt toegewezen (gedeelde belastingen).

Conformément à l'article 53, 3°, de la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989, l'article 8 du présent projet reprend les montants suivants :

259 734 900 000 francs belges pour la Région flamande;

145 607 900 000 francs belges pour la Région wallonne et

39 309 200 000 francs belges pour la Région de Bruxelles-Capitale.

III. Partie du produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA attribuée aux communautés — Estimation ajustée 2001

L'article 36 de ladite loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989 détermine la partie du produit de la taxe sur la valeur ajoutée et du produit de l'impôt des personnes physiques attribuée aux communautés (impôts partagés).

III.1. Toegewezen gedeelte van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde — Berekeningswijze

De vaststelling van de « totale » overdracht, aan de gemeenschappen, van een gedeelte van de BTW-ontvangsten, zoals bepaald in de artikelen 38 tot 41 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989, ondergaat in de definitieve fase, in vergelijking met de overgangperiode 1989-1999, geen wijzigingen ⁽²²⁾.

De verdeelsleutel die op die totale overdracht wordt toegepast, wordt met ingang van het begrotingsjaar 2000 echter wel gewijzigd ⁽²³⁾. De criteria dienaangaande, die in uitvoering van artikel 39, § 2, van dezelfde bijzondere wet dienden te worden bepaald, werden vastgesteld in de wet van 23 mei 2000 ⁽²⁴⁾.

Bij de vaststelling van de modaliteiten voor de jaarlijkse bepaling van de verdeelsleutel werden de volgende criteria weerhouden :

- conformiteit met het in artikel 39, § 2, van dezelfde bijzondere financieringswet gehanteerde concept « aantal leerlingen »;

- neutraliteit ten aanzien van het beleid opdat enerzijds een gemeenschap haar beleid niet zou kunnen oriënteren in de richting van een voor haar gunstiger middelenverdeling en anderzijds een kwaliteitsvol onderwijsbeleid niet zou leiden tot een penaliserende;

- onbetwistbare, transparante en objectieve controles van het leerlingenaantal;

- financiële haalbaarheid opdat de toepassing van de nieuwe verdeelsleutel de in termen van middelen-toewijzing verliezende gemeenschap niet zou dwingen tot een drastische terugschroefing van de kwantiteit en/of de kwaliteit van haar onderwijs.

Gelet op wat voorafgaat, wordt met ingang van het begrotingsjaar 2000 de nieuwe verdeelsleutel gebaseerd op de volgende objectieve criteria :

- het aantal onder de leerplicht vallende scholieren (van 6 tot en met 17 jaar) die regelmatig ingeschreven zijn in het lager en secundair onderwijs, met inbegrip van het onderwijs met beperkt leerplan, in een onderwijsinstelling die door de betrokken gemeenschap wordt ingericht of gesubsidieerd;

⁽²²⁾ De bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale Staatsstructuur (*Belgisch Staatsblad* van 20 juli 1993) heeft geen wijzigingen toegebracht aan voormelde artikelen 38 tot 41 van voormelde bijzondere financieringswet.

⁽²³⁾ In overleg met de gemeenschapsregeringen werd beslist om voor het begrotingsjaar 1999 de in artikel 39, § 2, van de bijzondere financieringswet vastgestelde verdeelsleutel te behouden (hetzij 57,55 % voor de Vlaamse Gemeenschap en 42,45 % voor de Franse Gemeenschap), gelet op de moeilijkheid om de nieuwe objectieve criteria voor de vaststelling van de verdeelsleutel retroactief toe te passen (zie beslissing genomen door het overlegcomité van 1 december 1999).

⁽²⁴⁾ Wet van 23 mei 2000 tot bepaling van de criteria bedoeld in artikel 39, § 2, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en gewesten (*Belgisch Staatsblad* van 30 mei 2000).

III.1. Partie du produit de la taxe sur la valeur ajoutée attribuée aux communautés — mode de calcul

La fixation du transfert « total » aux communautés d'une partie des recettes de la taxe sur la valeur ajoutée en vertu des articles 38 à 41 de ladite loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989, ne subit aucune modification dans la phase définitive par rapport à la période transitoire 1989-1999 ⁽²²⁾.

La clé de répartition utilisée sur ce transfert total, par contre, est modifiée à partir de l'année budgétaire 2000 ⁽²³⁾. Les critères y afférents, qui devaient être fixés en exécution de l'article 39, § 2, de ladite loi spéciale, l'ont été par la loi du 23 mai 2000 ⁽²⁴⁾.

Lors de la fixation des modalités pour la détermination annuelle de la clé de répartition, les critères suivants ont été retenus :

- conformité avec le concept « nombre d'élèves » utilisé à l'article 39, § 2, de ladite loi spéciale de financement;

- neutralité par rapport à la politique afin que, d'une part, une communauté ne puisse pas orienter sa politique dans le sens d'une répartition des moyens qui lui serait plus favorable et que, d'autre part, une politique d'enseignement de qualité ne puisse entraîner de pénalisation;

- contrôles incontestables, transparents et objectifs du nombre d'élèves;

- faisabilité sur le plan financier afin que l'application de la nouvelle clé de répartition n'oblige pas la communauté perdante, en terme de moyens attribués, à procéder à une diminution de la quantité et/ou la qualité de son enseignement.

Vu ce qui précède, la nouvelle clé de répartition est basée à partir de l'année budgétaire 2000 sur les critères objectifs suivants :

- le nombre d'élèves soumis à l'obligation scolaire (âgés de 6 à 17 ans inclus) qui sont régulièrement inscrits dans l'enseignement primaire et secondaire, y compris l'enseignement à horaire réduit, dans un établissement d'enseignement organisé ou subventionné par la communauté concernée;

⁽²²⁾ La loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État (*Moniteur belge* du 20 juillet 1993) n'a pas modifié les articles 38 à 41 précités de ladite loi spéciale de financement.

⁽²³⁾ Après concertation avec les gouvernements des communautés, il a été décidé de maintenir pour l'année budgétaire 1999 la clé de répartition fixée à l'article 39, § 2, de la loi spéciale de financement (à savoir 57,55 % pour la Communauté flamande et 42,45 % pour la Communauté française), en raison de la difficulté d'appliquer avec effet rétroactif les nouveaux critères objectifs pour la fixation de la clé de répartition (voir décision prise par le comité de concertation du 1^{er} décembre 1999).

⁽²⁴⁾ Loi du 23 mai 2000 fixant les critères visés à l'article 39, § 2, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des communautés et régions (*Moniteur belge* du 30 mai 2000).

- de leerlingen die het voorwerp uitmaakten van concurrentiële ophalingen zijn uitgesloten in de telling;
- de jaarlijkse telling van het aantal leerlingen dient de toestand weer te geven op een datum in de periode van 15 januari tot en met 1 februari van het begrotingsjaar (t).

Ten laatste op 15 mei van het jaar (t) dienen de gemeenschappen de uit de telling voortvloeiende gegevens aan het Rekenhof mede te delen. Het Rekenhof dient na te gaan of deze waarnemingscijfers geschikt zijn voor nazicht en beantwoorden aan de richtlijnen die zij aan de gemeenschappen terzake heeft verstrekt. Vervolgens zal het Rekenhof de juistheid van de in de medegedeelde bestanden opgenomen gegevens nagaan, zo nodig aanpassen en controleren of deze in overeenstemming zijn met voormelde objectieve criteria.

De verdeling van de toegewezen BTW-middelen tussen de Vlaamse Gemeenschap en de Franse Gemeenschap zal jaarlijks gebeuren op basis van de gegevens inzake leerlingenaantal (eventueel na correctie) die aan al deze voorwaarden beantwoorden.

Indien de medegedeelde gegevens niet geschikt worden bevonden en/of de vastgestelde termijn niet wordt gerespecteerd door één van beide gemeenschappen, zal het Rekenhof bij de in gebreke blijvende gemeenschap overgaan tot het dubbele nazicht. Het dubbele nazicht bestaat enerzijds, uit ter plaatse uitgevoerde controles teneinde de overeenstemming van de bestanden met voormelde criteria na te gaan en anderzijds, uit de controle op de compatibiliteit van de leerlingenbestanden met de bevolkingscijfers ⁽²⁵⁾. Als het Rekenhof vaststelt dat, op basis van dit dubbele nazicht, er een betekenisvolle en niet te verklaren in cijfers uitgedrukte afwijking bestaat tussen de gegevens inzake leerlingenaantal en de gegevens op basis van de bevolkingsstatistieken, zal het aantal leerlingen voor de in gebreke gebleven gemeenschap worden bepaald bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, na overleg met de betrokken gemeenschapsregeringen ⁽²⁶⁾.

De verdeling van de toegewezen middelen zal in dit geval gebeuren op basis van de aldus bij koninklijk besluit vastgestelde gegevens voor de in gebreke gebleven gemeenschap en de gegevens beantwoordend aan alle hiervoor opgesomde voorwaarden voor de andere gemeenschap.

Indien geen van beide gemeenschappen op 15 mei van het begrotingsjaar geschikte bestanden heeft overgemaakt, gaat het Rekenhof over tot het dubbele nazicht, zoals hiervoor toegelicht. De verdeelsleutel zal in dit geval worden bepaald op basis van de uit de telling voortvloeiende leerlingenaantallen die door het Rekenhof op

- les étudiants identifiés comme ayant fait l'objet de ramassages concurrentiels sont exclus du comptage;
- le comptage annuel du nombre d'élèves doit refléter la situation à une date de la période allant du 15 janvier au 1^{er} février compris de l'année budgétaire (t).

Le 15 mai de l'année (t) au plus tard, les communautés communiqueront à la Cour des comptes les données résultant du comptage. La Cour des comptes doit vérifier si ces chiffres sont adéquats pour le contrôle et sont conformes aux instructions que la Cour a données à ce sujet aux communautés. La Cour des comptes vérifiera ensuite l'exactitude des données reprises dans les fichiers communiqués, les adaptera le cas échéant et jugera de leur conformité avec les critères d'objectivité précités.

La répartition des moyens attribués de la TVA entre la Communauté flamande et la Communauté française se fera annuellement sur la base des données relatives au nombre d'élèves (après correction, le cas échéant) qui répondent à toutes ces conditions.

Lorsque les données communiquées ne peuvent être considérées comme adéquates et/ou si les échéances prescrites ne sont pas respectées par l'une des communautés, la Cour des comptes effectuera un double contrôle au sein de la communauté défaillante. Ce double contrôle consiste d'une part, en contrôles effectués sur place afin de vérifier si les fichiers respectent les critères précités, et d'autre part, en contrôles de compatibilité entre les fichiers d'élèves et les chiffres de la population ⁽²⁵⁾. Si la Cour des comptes constate, sur la base de ce double contrôle, qu'il existe un écart chiffré significatif et inexplicable entre les données relatives au nombre d'élèves et les données basées sur les statistiques de la population, le nombre d'élèves dans la communauté défaillante sera déterminé après concertation avec les gouvernements de communautés concernés par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres ⁽²⁶⁾.

La répartition des moyens attribués se fera dans ce cas sur la base des données fixées de la sorte par arrêté royal pour la communauté défaillante et sur la base des données répondant à toutes les conditions énumérées ci-avant pour l'autre communauté.

Si aucune des deux communautés n'a transmis des données adéquates au 15 mai de l'année budgétaire, la Cour des comptes effectuera le double contrôle comme expliqué ci-avant. Dans ce cas, la clé de répartition sera déterminée sur la base du nombre d'élèves résultant du comptage, nombre dont la Cour des comptes a contrôlé

⁽²⁵⁾ De overgang van het concept « leerlingenaantal » naar het concept « bevolkingscijfers » (bevolkingscijfers voor wat de leeftijdscategorie van 6 tot en met 17 jaar betreft) gebeurt mits toepassing van een aantal in de wet bepaalde correcties.

⁽²⁶⁾ Vooraf zal het Rekenhof de federale regering en de gemeenschapsregeringen inlichten over deze afwijking en hen de gegevens mededelen waarover het beschikt, die nuttig kunnen zijn om het aantal leerlingen van de in gebreke gebleven gemeenschap(en) te bepalen.

⁽²⁵⁾ Le passage du concept « nombre d'élèves » à celui de « chiffres de la population » (chiffres de la population pour ce qui concerne la catégorie d'âge de 6 à 17 ans inclus) se fait au moyen d'un certain nombre de corrections prévues par la loi.

⁽²⁶⁾ Au préalable la Cour des comptes informera le gouvernement fédéral et les gouvernements de communautés de cet écart et elle leur communiquera les éléments dont elle dispose qui peuvent être utiles à déterminer le nombre d'élèves de la ou des communauté(s) défaillante(s).

hun compatibiliteit met de bevolkingscijfers werden gecontroleerd en indien nodig aangepast.

Indien het Rekenhof echter in het in het vorige lid bedoelde geval vaststelt dat er een betekenisvolle en niet te verklaren in cijfers uitgedrukte afwijking bestaat tussen de gegevens inzake leerlingenaantal en de gegevens op basis van de bevolkingsstatistieken, wordt het aantal leerlingen voor elk van de in gebreke gebleven gemeenschappen bepaald bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, na overleg met de betrokken gemeenschapsregeringen ⁽²⁷⁾.

In afwachting van de resultaten van de telling van de toestand van het aantal leerlingen in de periode van 15 januari tot 1 februari 2001, op basis waarvan de verdeelsleutel van de BTW-toewijzingen voor het begrotingsjaar 2001 zal worden vastgesteld, wordt ten voorlopige titel de voor het begrotingsjaar 2000 bepaalde verdeelsleutel eveneens in de aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2001 weerhouden.

De verdeelsleutel voor het begrotingsjaar 2000 bedraagt 57,08 % voor de Vlaamse Gemeenschap (in plaats van 57,55 % voorheen) en 42,92 % voor de Franse Gemeenschap (in plaats van 42,45 % voorheen). Deze verdeelsleutel werd vastgesteld op basis van de definitieve resultaten van de telling van de toestand van het aantal leerlingen in de periode van 15 januari tot 1 februari 2000, zoals deze op 5 oktober 2000 door het Rekenhof aan de voorzitters van de Kamer van volksvertegenwoordigers en van de Senaat werden medegedeeld ⁽²⁸⁾ :

- aantal leerlingen Vlaamse Gemeenschap : 820 637
- aantal leerlingen Franse Gemeenschap : 617 034.

De « totale omvang » van het aan de gemeenschappen toegewezen gedeelte van de BTW-opbrengsten wordt voor een gegeven begrotingsjaar beïnvloed door het inflatiepercentage (jaarlijkse aanpassing van de basisbedragen 1989 aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen) en door de in artikel 38, § 4, van dezelfde bijzondere financieringswet bedoelde aanpassingsfactor. De aanpassingsfactor weerspiegelt (a ratio van 80 %) de evolutie van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar die gemeten wordt op grond van de evolutie tussen de toestand op 30 juni van het jaar (t-1) voorafgaand aan het begrotingsjaar (t) en de toestand op 30 juni van het referentiejaar 1988.

In overleg met de gemeenschappen ⁽²⁹⁾ werd naar aanleiding van de initiële begrotingsopstelling 2000 een nieuwe regeling uitgewerkt én goedgekeurd voor de jaar-

la compatibiliteit met de cijfers de la population et qu'elle a le cas échéant adapté.

Si par contre la Cour des comptes constate dans le cas visé à l'alinéa précédent qu'il existe un écart chiffré significatif et non explicable entre les données relatives au nombre d'élèves et les données basées sur les statistiques de la population, le nombre d'élèves de chacune des communautés défaillantes sera déterminé après concertation avec les gouvernements de communautés concernés par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres ⁽²⁷⁾.

En attendant le résultat du comptage de la situation du nombre d'élèves dans la période du 15 janvier au 1^{er} février 2001, qui servira de base pour la fixation de la clé de répartition des attributions du produit de la TVA pour l'année budgétaire 2001, la clé de répartition fixée pour l'année budgétaire 2000 a également été retenue, à titre provisoire, dans l'estimation initiale pour l'année budgétaire 2001.

La clé de répartition pour l'année budgétaire 2000 est de 57,08 % pour la Communauté flamande (au lieu de 57,55 % auparavant) et de 42,92 % pour la Communauté française (au lieu de 42,45 % auparavant). Cette clé de répartition a été fixée sur la base des résultats définitifs du comptage de la situation du nombre d'élèves dans la période du 15 janvier au 1^{er} février 2000, chiffres communiqués par la Cour des comptes aux présidents de la Chambre des représentants et du Sénat en date du 5 octobre 2000 ⁽²⁸⁾ :

- nombre d'élèves Communauté flamande : 820 637
- nombre d'élèves Communauté française : 617 034.

Pour une année budgétaire donnée, le « volume global » de la partie des recettes TVA attribuées aux communautés est influencé par le taux d'inflation (adaptation annuelle des montants de base 1989 au taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation) ainsi que par le facteur d'adaptation visé à l'article 38, § 4, de ladite loi spéciale de financement. Le facteur d'adaptation reflète (au prorata de 80 %) l'évolution du nombre d'habitants de moins de 18 ans mesuré sur la base de l'évolution entre la situation au 30 juin de l'année (t-1) précédant l'année budgétaire (t) et la situation au 30 juin de l'année de référence 1988.

À l'occasion de l'élaboration du budget initial 2000 et en concertation avec les communautés, un nouveau règlement ⁽²⁹⁾ a été trouvé et approuvé pour mesurer

⁽²⁷⁾ Zie *infra* : voetnoot 25.

⁽²⁸⁾ De toepassing van de voor het begrotingsjaar 2000 bepaalde verdeelsleutel van 57,08 Nederlandstaligen en 42,92 Franstaligen werd geregeld in een tweede aanpassingsblad bij de wet houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het jaar 2000. De vaststelling van het definitief afrekeningssaldo inzake BTW-toewijzingen van het begrotingsjaar 2000, zoals verrekend in onderhavige ramingen van de begrotingscontrole 2001, houdt rekening met deze tweede aanpassing.

⁽²⁹⁾ Ter gelegenheid van de interministeriële conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999.

⁽²⁷⁾ Voir *infra* : renvoi 25.

⁽²⁸⁾ L'application de la clé de répartition fixée pour l'année budgétaire 2000, à savoir 57,08/42,92 est réglée dans le deuxième feuillet d'ajustement au Budget des Voies et Moyens pour l'année 2000. La détermination du solde probable de décompte de l'année budgétaire 2000 en matière de moyens attribués en provenance des recettes de la TVA, telle qu'il figure dans les estimations initiales de l'année budgétaire 2001, tient compte de ce deuxième ajustement.

⁽²⁹⁾ À l'occasion de la conférence interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999.

lijkse meting van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar volgens de toestand op 30 juni van het jaar voorafgaand aan het begrotingsjaar. Die regeling houdt rekening met de gefaseerde geleidelijke opbouw van desbetreffend inwonersaantal op een bepaald tijdstip en met het tijdschema voor de begrotingsramingen en voor de definitieve middelenvaststelling met betrekking tot een gegeven begrotingsjaar. De krachtlijnen van die nieuwe regeling kunnen als volgt worden samengevat :

— het uitgangspunt is het principe van coherentie en vergelijkbaarheid van de statistieken tussen enerzijds het referentietijdstip, zijnde de toestand op 30 juni 1988, en anderzijds de jaarlijks te meten toestand op 30 juni van het jaar (t-1) voorafgaand aan het begrotingsjaar (t);

— voor het basisjaar 1988, met name de toestand op 30 juni 1988, wordt de waarneming van juni 1990 weerhouden (*waarneming in de maximumfase*) (zie onderstaande tabel);

— voor de meting van de toestand op 30 juni (t-1), die bepalend is voor de vaststelling van de toewijzingen voor begrotingsjaar (t), worden de volgende waarnemingen weerhouden :

- initiële raming ⁽³⁰⁾ :	waarneming 31 augustus (t-1)
- aangepaste raming begrotingscontrole :	waarneming 1 februari (t)
- definitieve vaststelling en afrekening :	waarneming 1 februari (t+1) (<i>waarneming in de maximumfase</i>)

Onderhavige aangepaste ramingen van het begrotingsjaar 2001 alsook de definitieve middelentoewijzing van het begrotingsjaar 2000 gaan bijgevolg uit van de waarnemingen die begin februari 2001 werden uitgevoerd van de toestand van het aantal – 18 jarigen op 30 juni 2000 respectievelijk op 30 juni 1999.

Aantal inwoners jonger dan 18 jaar

(In miljoen Belgische frank)

annuellement le nombre d'habitants de moins de 18 ans selon la situation au 30 juin de l'année précédant l'année budgétaire. Dans ce règlement, il est tenu compte de l'édification graduelle et échelonnée dudit nombre d'habitants à un moment déterminé et aussi du calendrier des estimations budgétaires et des fixations définitives des moyens relatifs à une année budgétaire donnée. Les lignes de force de ce nouveau règlement peuvent être résumées comme suit :

— le point de départ est le principe de cohérence et de comparabilité des statistiques entre d'une part le moment de référence, à savoir la situation au 30 juin 1988 et d'autre part la situation, à mesurer annuellement, de la situation au 30 juin de l'année (t-1) précédant l'année budgétaire (t);

— pour l'année de base 1988, à savoir la situation au 30 juin 1988, les chiffres observés en juin 1990 ont été retenus (*observation en phase maximale*) (voir tableau ci-dessous);

— pour mesurer la situation au 30 juin (t-1), qui est déterminante pour la fixation des attributions pour l'année budgétaire (t), les observations suivantes ont été retenues :

- estimation initiale ⁽³⁰⁾ :	observation 31 août (t-1)
- estimation ajustée contrôle budgétaire :	observation 1 ^{er} février (t)
- fixation définitive et décompte :	observation 1 ^{er} février (t+1) (<i>observation en phase maximale</i>)

L'estimation initiale sous rubrique pour l'année budgétaire 2001 et les attributions probables des moyens de l'année budgétaire 2000 sont donc basées sur les observations réalisées fin août 2000, qui concernent la situation du nombre de moins de 18 ans au 30 juin 2000 et 30 juin 1999 respectivement.

Nombre d'élèves âgés de moins de 18 ans

(En millions de francs belges)

	Basisjaar 1988 toestand op 30/06/88 (waarneming juni 1990 - Année de base 1988 Situation au 30/06/88 (observation juin 1990)	Definitieve vaststelling 2000 Toestand op 30/06/99 (waarneming 1 februari 2001) - Fixation définitive 2000 Situation au 30/06/1999 (observation 1 ^{er} février 2001)	Aangepaste raming 2001 Toestand op 30/06/00 (waarneming 1 februari 2001) - Estimation ajustée 2001 Situation au 30/06/00 (observation 1 ^{er} février 2001)
Vlaamse Gemeenschap. - Communauté flamande	1 309 156	1 266 986	1 258 008
Franse Gemeenschap. - Communauté française	890 945	888 919	889 379
Totaal. - Total	2 200 101	2 155 905	2 147 387
Aanpassingsfactor : art. 38, § 4. — <i>Facteur d'adaptation</i> : art. 38, § 4		99,818 %	99,859 %

Bron : federaal ministerie van Binnenlandse Zaken — Rijksregister.

⁽³⁰⁾ Voor de vaststelling van het vermoedelijk saldo van de toewijzingen voor begrotingsjaar (t-1) wordt als voorlopige waarde van de toestand op 30 juni (t-2) de waarneming van 31 augustus (t-1) weerhouden (het vermoedelijk saldo van (t-1) wordt in rekening gebracht voor de vaststelling van de initiële raming voor begrotingsjaar (t)).

Source : ministère fédéral des Affaires intérieures — Registre national.

⁽³⁰⁾ Pour la fixation du solde probable des attributions de l'année budgétaire (t-1) il a été proposé que soient retenus comme valeur provisoire de la situation au 30 juin (t-2), les chiffres observés au 31 août (t-1). (Le solde probable de (t-1) est pris en compte pour la fixation de l'estimation initiale pour l'année budgétaire (t)).

Op basis van bovenstaande cijfers wordt, overeenkomstig artikel 38, § 4, van de dezelfde bijzondere financieringswet, de definitieve waarde van de aanpassingsfactor voor het begrotingsjaar 2000 en de voorlopige waarde van deze factor voor het begrotingsjaar 2001 als volgt berekend :

Begrotingsjaar 2000	Begrotingsjaar 2001	Année budgétaire 2000	Année budgétaire 2001
Vlaamse Gemeenschap :	Vlaamse Gemeenschap :	Communauté flamande :	Communauté flamande :
$\frac{1\,266\,986 + (42\,170 \times 20\, \%) }{1\,309\,156} = 97,423\, \%$	$\frac{1\,258\,008 + (51\,148 \times 20\, \%) }{1\,309\,156} = 96,874\, \%$	$\frac{1\,266\,986 + (42\,170 \times 20\, \%) }{1\,309\,156} = 97,423\, \%$	$\frac{1\,258\,008 + (51\,148 \times 20\, \%) }{1\,309\,156} = 96,874\, \%$
Franse Gemeenschap :	Franse Gemeenschap :	Communauté française :	Communauté française :
$\frac{888\,919 + (2\,026 \times 20\, \%) }{890\,945} = 99,818\, \%$	$\frac{889\,379 + (1\,566 \times 20\, \%) }{890\,945} = 99,859\, \%$	$\frac{888\,919 + (2\,026 \times 20\, \%) }{890\,945} = 99,818\, \%$	$\frac{889\,379 + (1\,566 \times 20\, \%) }{890\,945} = 99,859\, \%$

Het overeenkomstig de artikelen 38 tot 41 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 berekende gedeelte van de aan de gemeenschappen toegewezen BTW wordt geraamd op :

Aangepaste raming 2001

(In miljoen Belgische frank)

Sur la base de ces chiffres, la valeur provisoire du facteur d'adaptation pour l'année budgétaire 2001 est obtenue de la façon suivante, conformément à l'article 38, § 4, de ladite loi spéciale de financement :

La partie de la TVA attribuée aux communautés conformément aux articles 38 à 41 inclus de la même loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989 est estimée à :

Estimation ajustée 2001

(En millions de francs belges)

	Vlaamse Gemeenschap - Communauté flamande	Franse Gemeenschap - Communauté française	Totaal - Total
Toegewezen BTW (art. 38-41). Weerhouden bedragen : 2001. — TVA attribuée (art. 38-41). Montants retenus : 2001	219 605,9	165 120,9	384 726,8
Definitieve saldi afrekening : 2000 (a). — Soldes définitifs de décompte : 2000 (a)	+ 3 098,4	+ 2 329,7	+ 5 428,1
Aangepaste raming : 2001 (inclusief definitieve saldi 2000). — Estimation ajustée : 2001 (y compris les soldes définitifs 2000)	222 704,3	167 450,6	390 154,9

(a) Rekening houdend met het tweede aanpassingsblad bij de Rijksmiddelenbegroting 2000 (verdeling van de geraamde BTW-toewijzingen 2000 op basis van het aantal leerlingen vastgesteld volgens de criteria bepaald in de wet van 23 mei 2000).

(a) Compte tenu du deuxième feuillet d'ajustement du Budget des Voies et Moyens 2000 (répartition des attributions TVA 2000 sur la base du nombre d'élèves déterminé selon les critères fixés par la loi du 23 mai 2000).

III.2. Aan de gemeenschappen toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting — Berekeningswijze

Zoals reeds aangestipt in punt II hiervoor (punt betreffende de aan de gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting), is de in dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde definitieve fase voor de middelentoewijzing aan de gemeenschappen en gewesten ingegaan vanaf het begrotingsjaar 2000.

III.2. Partie de l'impôt des personnes physiques attribuée aux communautés — Mode de calcul

Comme il a été dit au point II ci-avant (relatif aux parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées aux régions), l'année budgétaire 2000 marque, en ce qui concerne l'attribution des moyens aux communautés et aux régions, le début de la phase définitive visée dans ladite loi spéciale de financement modifiée.

Dit impliceert dat met ingang van het begrotingsjaar 2000 de vaststelling van de aan de gemeenschappen toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting verloopt volgens het definitieve stelsel, zoals bedoeld in artikel 47 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet.

Voor de vaststelling van de in voormeld artikel 47 bedoelde middelen voor het begrotingsjaar 2000 (en voor elk van de daaropvolgende begrotingsjaren) wordt uitgegaan van de middelen per gemeenschap van het voorgaande begrotingsjaar. De aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2001 gaat dus uit van de definitieve midde-
lentoewijzing van het begrotingsjaar 2000.

Vervolgens dienen deze bedragen ieder jaar te worden aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen en aan de reële economische groei. De aldus integraal aan de groei gekoppelde middelen per gemeenschap ⁽³¹⁾ worden voor de twee gemeenschappen samen uitgedrukt in percenten (met vijf decimalen) van de totale ontvangsten inzake personenbelasting. Het aldus bekomen percentage wordt jaarlijks toegepast op de in elke gemeenschap gelokaliseerde ontvangsten inzake personenbelasting teneinde de toegewezen middelen per gemeenschap te bekomen (zogenaamde « *juste retour* ») ⁽³²⁾.

Ingevolge de omschakeling van de nationale rekeningen van het ESER79 naar het ESR95 werd, in overleg met de gemeenschappen en de gewesten, beslist om de koppeling van de toegewezen middelen aan de reële groei voortaan te laten gebeuren op basis van het bruto nationaal inkomen (afgekort BNI) ⁽³³⁾. De vervanging van het bruto nationaal product door de notie bruto nationaal inkomen werd reeds toegelicht in punt II.1 hiervoor.

Voor het detail van de voorlopige parameterwaarden die in de aangepaste ramingen voor het begrotingsjaar 2001 werden weerhouden, wordt verwezen naar punt II.2.

Cela implique qu'à partir de l'année budgétaire 2000 la fixation des parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées aux communautés se déroule selon les modalités du régime définitif, tel que visé à l'article 47 de ladite loi spéciale de financement modifiée.

Pour la fixation des moyens pour l'année budgétaire 2000 (et chacune des années budgétaires suivantes) visés à l'article 47, on part des moyens par communauté de l'année budgétaire précédente. L'estimation initiale pour l'année budgétaire 2001 est donc basée sur les attributions probables des moyens de l'année budgétaire 2000.

Ces montants doivent ensuite être adaptés annuellement au pourcentage de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance économique réelle. Le montant global des moyens, liés ainsi intégralement à la croissance économique par communauté ⁽³¹⁾, est exprimé, pour les deux communautés ensemble, en pourcents (avec cinq décimales) des recettes totales en matière d'impôt des personnes physiques. Le pourcentage obtenu de la sorte est appliqué annuellement aux recettes localisées dans chacune des communautés de l'impôt des personnes physiques, afin d'obtenir les moyens attribués par communauté (le principe du « *juste retour* ») ⁽³¹⁾.

Les comptes nationaux étant passés de l'application du SEC79 à celle du SEC95, il a été décidé après concertation avec les communautés et les régions d'appliquer dorénavant la liaison des moyens attribués à la croissance réelle sur la base du revenu national brut (en abrégé RNB) ⁽³³⁾. Le remplacement de la notion PNB par celle de RNB a été expliqué au point II.1 ci-avant.

Pour plus de détails sur les valeurs de paramètres provisoires retenues dans les estimations ajustées pour l'année budgétaire 2001, l'on se référera au point II.2.

⁽³¹⁾ Of desgevallend het voor het begrotingsjaar 2005 opnieuw berekende bedrag dat, in toepassing van artikel 47, § 2bis, van de bijzondere financieringswet, rekening houdt met een uniforme reële groei van 2 % tijdens de begrotingsjaren 1993 tot en met 2005.

⁽³²⁾ De in de Vlaamse Gemeenschap respectievelijk Franse Gemeenschap gelokaliseerde personenbelasting (PB) wordt gevormd door de in het Nederlands respectievelijk Frans taalgebied gelokaliseerde opbrengst van de PB verhoogd met 20 % respectievelijk 80 % van de in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad gelokaliseerde opbrengst van de PB. Het lokalisatiecriterium stemt overeen met de plaats waar de belastingplichtige zijn woonplaats heeft gevestigd (artikelen 7 en 44 van de bijzondere financieringswet).

⁽³³⁾ Akkoord goedgekeurd door de interministeriële conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999.

⁽³¹⁾ Ou, le cas échéant, en application de l'article 47, § 2bis de la loi spéciale de financement, le montant recalculé pour l'année budgétaire 2005 lequel tient compte d'une croissance réelle uniforme de 2 % au cours des années budgétaires 1993 à 2005 incluse.

⁽³²⁾ L'impôt des personnes physiques localisé dans les communautés flamande et française est formé du produit de l'impôt des personnes physiques localisé respectivement dans la région de langue néerlandaise et de la langue française, majoré de, respectivement, 20 % et 80 % du produit de l'impôt des personnes physiques localisé dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale. Le critère de localisation correspond à l'endroit où le contribuable a établi son domicile (articles 7 et 44 de la loi spéciale de financement).

⁽³³⁾ Accord approuvé par la conférence interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999.

Aangepaste raming 2001 (In miljoen Belgische frank)	Estimation ajustée 2001 (En millions de francs belges)
	Vlaamse Gemeenschap - Communauté flamande Franse Gemeenschap - Communauté française Totaal - Total
Toegewezen PB (art. 47). Weerhouden bedragen : 2001. — <i>IPP attribué (art. 47). Montants retenus : 2001</i>	116 397,1 64 453,2 180 850,2
Definitieve saldi afrekening : 2000. — <i>Soldes définitifs de décompte : 2000</i> .	+ 3 398,7 + 1 463,9 + 4 862,6
Aangepaste raming : 2001 (inclusief definitieve saldi 2000). — Estimation ajustée : 2001 (y compris les soldes définitifs 2000)	119 795,8 65 917,0 185 712,8

III.3. *Samenvatting van de aangepaste ramingen van de gedeelten van de belastingopbrengsten die aan de gemeenschappen worden toegewezen voor het begrotingsjaar 2001*

III.3. *Synthèse des estimations initiales des parties du produit d'impôts attribuées aux communautés pour l'année budgétaire 2001*

Aangepaste raming 2001 (In miljoen Belgische frank)	Estimation ajustée 2001 (En millions de francs belges)
	Vlaamse Gemeenschap - Communauté flamande Franse Gemeenschap - Communauté française Duitstalige Gemeenschap (a) - Communauté germanophone (a) Totaal - Total
Toegewezen BTW (art. 38-41) : 2001. — <i>TVA attribuée (art. 38-41) : 2001</i>	219 605,9 165 120,9 — 384 726,8
Toegewezen personenbelasting (art. 47) : 2001. — <i>Impôt des personnes physiques attribué (art. 47) : 2001</i>	116 397,1 64 453,2 — 180 850,2
Totaal (exclusief saldi 2000). — <i>Total (hors soldes 2000)</i>	336 003,0 229 574,1 — 565 577,1
Definitieve saldi afrekening (BTW & PB) : 2000 (b). — <i>Soldes définitifs de décompte (TVA & IPP) : 2000 (b)</i>	+ 6 497,1 + 3 793,6 — + 10 290,7
Initiële raming : 2001 (inclusief definitieve saldi 2000). — Estimation initiale : 2001 (y compris les soldes définitifs 2000)	342 500,1 233 367,6 — 575 867,8

(a) Financiering door een dotatie ten laste van de Algemene Uitgavenbegroting.

(b) Rekening houdend met het tweede aanpassingsblad bij de Rijksmiddelenbegroting 2000 (verdeling van de geraamde BTW-toewijzingen 2000 op basis van het aantal leerlingen vastgesteld volgens de criteria bepaald in de wet van 23 mei 2000).

Overeenkomstig artikel 53, 2°, van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bedragen de middelen opgenomen in artikel 7 van dit ontwerp :

342 500 100 000 Belgische frank voor de Vlaamse Gemeenschap, en

233 367 600 000 Belgische frank voor de Franse Gemeenschap.

(a) Financement par une dotation à charge du Budget général des Dépenses.

(b) Compte tenu du deuxième feuillet d'ajustement du Budget des Voies et Moyens 2000 (répartition des attributions TVA 2000 sur la base du nombre d'élèves déterminé selon les critères fixés par la loi du 23 mai 2000).

Conformément à l'article 53, 2°, de la même loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989, les moyens repris à l'article 7 du présent projet s'élèvent à :

342 500 100 000 francs belges pour la Communauté flamande, et

233 367 600 000 francs belges pour la Communauté française.

IV. Globaal overzicht van de parameters tot en met het begrotingsjaar 2001

In de volgende tabellen wordt een retrospectief overzicht gegeven van alle definitieve parameterwaarden die in aanmerking werden genomen voor de berekening van de aan de gemeenschappen en gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting en van de BTW voor de begrotingsjaren 1990 tot en met 2000 ⁽³⁴⁾.

De derde tabel vermeldt eveneens de parameterwaarden die in de voorlopige raming voor het begrotingsjaar 2001 werden weerhouden in afwachting van de definitieve parameterwaarden die slechts begin 2002 allemaal zullen gekend zijn.

IV. Aperçu global des paramètres jusqu'à l'année budgétaire 2001 incluse

Les tableaux ci-après donnent un aperçu rétrospectif des paramètres définitifs pris en considération pour le calcul des parts du produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA attribuées aux communautés et aux régions pour les années budgétaires 1990 à 2000 incluse ⁽³⁴⁾.

Le troisième tableau donne également les valeurs des paramètres qui sont à la base de l'estimation provisoire pour l'année budgétaire 2001, en attendant les valeurs définitives qui ne seront connues qu'au début de l'an 2002.

⁽³⁴⁾ Zie echter de opmerkingen opgenomen in de voetnoten (a), (b) en (d) bij de hiernavolgende tabellen die de parameters weergeven met betrekking tot de toegewezen middelen voor de begrotingsjaren 1990 tot 2001.

⁽³⁴⁾ Voir cependant les remarques reprises aux renvois (a), (b) et (d) dans les tableaux ci-après reprenant les paramètres relatifs aux moyens attribués pour les années budgétaires 1990 à 2001.

Parameters aangewend voor de vaststelling van de
toegewezen middelen : 1990-1994Paramètres utilisés pour la fixation des moyens
attribués : 1990-1994

	Begrotingsjaar. - <i>Année budgétaire.</i>				
Parameters - <i>Paramètres</i>	1990 Definitief - <i>Définitif</i>	1991 Definitief - <i>Définitif</i>	1992 Definitief - <i>Définitif</i>	1993 Definitief - <i>Définitif</i>	1994 Definitief - <i>Définitif</i>
Reële groei BNP : (a) — <i>Croissance réelle du PNB : (a)</i>					
— Afrekening. - <i>Décompte</i>	-	-	-	- 0,30 %	2,30 %
— Herziening INR. - <i>Révision ICN</i>	-	-	-	- 0,49 %	2,77 %
Inflatie. - <i>Inflation</i>	3,45 %	3,21 %	2,43 %	2,75 %	2,38 %
Opbrengst personenbelasting (in miljoen Belgische frank) : - <i>Produit impôt personnes physiques (en millions de francs belges)</i> :	Aj. 1989 Ex.d'imp.	Aj. 1990 Ex.d'imp.	Aj. 1991 Ex.d'imp.	Aj. 1992 Ex.d'imp.	Aj. 1993 Ex.d'imp.
— Vlaams Gewest. - <i>Région flamande</i>	382 546,4	378 248,9	409 697,6	443 145,1	474 843,3
— Waals Gewest. - <i>Région wallonne</i>	189 731,5	184 115,4	196 237,3	210 888,8	224 512,1
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - <i>Région de Bruxelles-Capitale</i>	70 735,7	68 365,4	71 892,4	75 462,9	78 128,3
Totaal. - <i>Total</i>	643 013,6	630 729,7	677 827,3	729 496,7	777 483,7
Waaronder <i>Deutschsprach. Gemeinschaft.</i> - <i>Dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	3 591,7	3 528,5	3 722,4	4 082,3	4 351,9
Totale bevolking : - <i>Population totale</i> :	1/1/1989	1/1/1990	1/1/1991	1/1/1992	1/1/1993
— Vlaams Gewest. - <i>Région flamande</i>	5 722 344	5 739 736	5 767 856	5 794 857	5 824 628
— Waals Gewest. - <i>Région wallonne</i>	3 234 767	3 243 661	3 258 795	3 275 923	3 293 352
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - <i>Région de Bruxelles-Capitale</i>	970 501	964 385	960 324	951 217	950 339
Totaal. - <i>Total</i>	9 927 612	9 947 782	9 986 975	10 021 997	10 068 319
Waaronder <i>Deutschsprach. Gemeinschaft.</i> - <i>Dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	66 732	67 007	67 584	68 184	68 471
Inwoners jonger dan 18 jaar (b) : - <i>Population de moins de 18 ans (b)</i> :	30/6/1989 (b)	30/6/1990 (b)	30/6/1991 (b)	30/6/1992(b)	30/6/1993 (b)
— Nederlandstalig gebied. - <i>Région de langue néerlandaise</i>	1 254 292	1 247 134	1 245 583	1 249 312	1 253 041
— Franstalig gebied. - <i>Région de langue française</i> ..	724 939	722 627	722 128	725 658	726 271
— Tweektalig Brussel. - <i>Bruxelles bilingue</i>	200 317	199 244	197 113	197 337	197 516
Totaal (excl. <i>Deutschsprach. Gemeinschaft</i>). - <i>Total (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft)</i>	2 179 548	2 169 005	2 164 824	2 172 307	2 176 828
Rentevoet (c) : - <i>Taux d'intérêt (c)</i> :	10,00000 %	9,05097 %	8,53019 %	7,41491 %	6,44085 %
Annuïteit op 6 jaar. - <i>Annuité sur 6 ans</i>	-	-	-	0,21249044	0,20618794
Annuïteit op 9 jaar. - <i>Annuité sur 9 ans</i>	0,17364054	0,16714459	0,16362663	0,15620659	0,14985589
Annuïteit op 10 jaar. - <i>Annuité sur 10 ans</i>	0,16274539	0,15616985	0,15261278	0,14512041	0,13871989

Parameters aangewend voor de vaststelling van de
toegewezen middelen : 1995-1999Paramètres utilisés pour la fixation des moyens
attribués : 1995-1999

	Begrotingsjaar. - <i>Année budgétaire.</i>				
Parameters - Paramètres	1995 Definitief - <i>Définitif</i>	1996 Definitief - <i>Définitif</i>	1997 Definitief - <i>Définitif</i>	1998 Definitief - <i>Définitif</i>	1999 Definitief - <i>Définitif</i>
Reële groei BNP/BNI (a). - <i>Croissance réelle du PNB/RNB (a).</i>					
— Afrekening. - <i>Décompte</i>	2,00 %	1,50 %	2,80 %	3,00 %	1,80 %
— Herziening INR. - <i>Révision ICN</i>	2,68 %	1,47 %	3,12 %	2,80 %	2,02 %
Inflatie. - <i>Inflation</i>	1,47 %	2,06 %	1,63 %	0,95 %	1,12 %
Opbrengst personenbelasting (in miljoen Belgische frank) : - <i>Produit impôt personnes physiques (en millions de francs belges)</i> :	Aj. 1994 Ex.d'imp.	Aj. 1995 Ex.d'imp.	Aj. 19916 Ex.d'imp.	Aj. 1997 Ex.d'imp.	Aj. 1998 Ex.d'imp.
— Vlaams Gewest. - <i>Région flamande</i>	514 279,3	528 746,1	562 572,9	585 484,7	614 022,8
— Waals Gewest. - <i>Région wallonne</i>	243 103,5	247 977,1	265 300,3	273 107,0	286 053,9
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - <i>Région Bruxelles-Capitale</i>	82 565,6	81 238,4	85 159,6	86 623,0	89 603,6
Totaal. - <i>Total</i>	839 948,4	857 961,6	913 032,8	945 214,7	989 680,2
Waaronder <i>Deutschsprach. Gemeinschaft.</i> - <i>Dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	4 661,6	4 829,8	5 061,7	5 184,5	5 331,0
Totale bevolking : - <i>Population totale</i> :	1/1/1994	1/1/1995	1/1/1996	1/1/1997	1/1/1998
— Vlaams Gewest. - <i>Région flamande</i>	5 847 022	5 866 106	5 880 357	5 898 824	5 912 382
— Waals Gewest. - <i>Région wallonne</i>	3 304 539	3 312 888	3 314 568	3 320 805	3 326 707
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - <i>Région de Bruxelles-Capitale</i>	949 070	951 580	948 122	950 597	953 175
Totaal. - <i>Total</i>	10 100 631	10 130 574	10 143 047	10 170 226	10 192 264
Waaronder <i>Deutschsprach. Gemeinschaft.</i> - <i>Dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	68 741	68 961	69 438	69 703	70 119
Inwoners jonger dan 18 jaar (b) : — <i>Population de moins de 18 ans (b)</i> :	30/6/1994 (b)	30/6/1995 (b)	30/6/1996 (b)	30/6/1997 (b)	30/6/1998 (b)
— Nederlandstalig gebied. - <i>Région de langue néerlandaise</i>	1 255 128	1 252 637	1 247 535	1 242 389	1 234 441
— Franstalig gebied. - <i>Région de langue française</i> .	727 109	726 799	726 753	727 848	726 995
— Tweektalig Brussel. - <i>Bruxelles bilingue</i>	197 754	198 506	198 817	199 728	200 620
Totaal . — <i>Total</i>	2 179 991	2 177 942	2 173 105	2 169 965	2 162 056
Rentevoet (c) : - <i>Taux d'intérêt (c)</i> :	8,55423 %	5,66713 %	5,84000 %	5,29645 %	-
Annuïteit op 6 jaar. - <i>Annuité sur 6 ans</i>	0,21996537	0,20124066	0,20234145	0,19888922	-
Annuïteit op 9 jaar. - <i>Annuité sur 9 ans</i>	0,16378829	0,14489964	0,14600014	0,14255329	-
Annuïteit op 10 jaar. - <i>Annuité sur 10 ans</i>	0,15277617	0,13373337	0,13483990	0,13137554	-

Parameters aangewend voor de vaststelling van
de toegewezen middelen : 2000
Voorlopige parameters aangewend voor de raming
van de toegewezen middelen : 2001

Paramètres utilisés pour la fixation
des moyens attribués : 2000
Paramètres provisoires utilisés pour
l'estimation des moyens attribués : 2001

Parameters - Paramètres	2000 Begrotings- controle - 2000 Contrôle budgétaire	2000 Definitief - 2000 Définitif	2001 Initieel - 2001 Initial	2001 Begrotings- controle - 2001 Contrôle budgétaire
Reële groei BNP/BNI (a). - Croissance réelle du PNB/ RNB (a).				
— Afrekening. - Décompte	1,80 %	3,10 %	3,00 %	3,10 %
— Herziening INR. - Révision ICN	-	-	-	-
Inflatie. - Inflation	1,12 %	2,55 %	2,10 %	2,55 %
Opbrengst personenbelasting (in miljoen Belgische frank) : - Produit impôt personnes physiques (en mil- lions de francs belges) :	Aj. 1998 Ex. d'imp.	Aj. 1999 Ex. d'imp.	Aj. 1999 Ex. d'imp.	Aj. 1999 Ex. d'imp.
— Vlaams Gewest. - Région flamande	614 022,8	646 656,4	646 656,4	646 656,4
— Waals Gewest. - Région wallonne	286 053,9	298 791,0	298 791,0	298 791,0
— Brussel s Hoofdstedelijk Gewest. - Région Bruxelles- Capitale	89 603,6	94 010,3	94 010,3	94 010,3
Totaal. - Total	989 680,2	1 039 457,7	1 039 457,7	1 039 457,7
Waaronder Deutschsprach. Gemeinschaft. - Dont Deutschsprach. Gemeinschaft	5 331,0	5 511,6	5 511,6	5 511,6
Totale bevolking : - Population totale :	1/1/1998	1/1/1999	1/1/1999	1/1/1999
— Vlaams Gewest. - Région flamande	5 912 382	5 926 838	5 926 838	5 926 838
— Waals Gewest. - Région wallonne	3 326 707	3 332 454	3 332 454	3 332 454
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - Région de Bruxelles- Capitale	953 175	954 460	954 460	954 460
Totaal. - Total	10 192 264	10 213 752	10 213 752	10 213 752
Waaronder Deutschsprach. Gemeinschaft. - Dont Deutschsprach. Gemeinschaft	70 119	70 472	70 472	70 472
Inwoners jonger dan 18 jaar (b) : - Population de moins de 18 ans (b) :	30/6/1999 (d)	30/6/1999 (d)	30/6/2000 (d)	30/6/2000 (d)
— Nederlandstalig gebied. - Région de langue néerlandaise	1 226 372	1 226 523	1 217 004	1 217 304
— Franstalig gebied. - Région de langue française	726 878	727 067	726 462	726 564
— Tweektalig Brussel. - Bruxelles bilingue	201 804	202 315	203 116	203 519
Totaal. - Total	2 155 054	2 155 905	2 146 582	2 147 387
Aantal leerlingen. - Nombre d'élèves.				
Vlaamse Gemeenschap. - Communauté flamande	-	820 637	820 637	820 637
Aandeel. — Partie	(57,55 %)	(57,08 %)	(57,08 %)	(57,08 %)
Franse Gemeenschap. - Communauté française	-	617 034	617 034	617 034
Aandeel. — Partie	(42,45 %)	(42,92 %)	(42,92 %)	(42,92 %)
Rentevoet (c) : - Taux d'intérêt (c) :	-	-	-	-
Annuitéit op 6 jaar. - Annuité sur 6 ans	-	-	-	-
Annuitéit op 9 jaar. - Annuité sur 9 ans	-	-	-	-
Annuitéit op 10 jaar. - Annuité sur 10 ans	-	-	-	-

(a) De definitieve afrekening van de voor het begrotingsjaar 1994 respectievelijk 1995, 1996, 1997 en 1998 toegewezen middelen gebeurde op basis van de reële groei van het BNP, zoals vermeld in de opeenvolgende Jaarverslagen van de Nationale Bank van België voor diezelfde periode : + 2,30 % voor 1994 respectievelijk + 2,00 % voor 1995, + 1,50 % voor 1996, + 2,80 % voor 1997, + 3,00 % voor 1998. Voor het begrotingsjaar 1999 werd rekening gehouden met de reële groei van het BNI, zoals deze kan worden afgeleid uit de gegevens opgenomen in het Jaarverslag 1999 van de NBB : + 1,80 %.

In toepassing van de tussen de federale overheid en de gemeenschappen en de gewesten afgesloten overeenkomst, zoals initieel goedgekeurd op de interministeriële conferentie van Financiën en Begroting van 20 januari 1995 en vervolgens gewijzigd door het akkoord bereikt op de interministeriële conferentie van 5 oktober 1999, zijn de definitieve afrekeningen zelf geenszins voor herziening vatbaar bij latere herzieningen van de reële BNP-respectievelijk BNI-groei.

In de afsluitende publicatie van het Instituut voor de nationale rekeningen van september 1998, waarin de nationale rekeningen voor de laatste maal volgens de ESER79 definities werden opgesteld, werd de reële groeivoet van het BNP voor de periode 1993-1997 als volgt herzien : - 0,49 % voor 1993, + 2,77 % voor 1994, + 2,68 % voor 1995, + 1,47 % voor 1996 en + 3,12 % voor 1997. De herziene groeivoet van het BNP voor het jaar 1998 bedraagt 2,80 % (economische begroting van juli 1999 voor de laatste maal opgesteld volgens de ESER79-methodologie). De herziene groeivoet van het BNI voor het jaar 1999 bedraagt 2,02 % (nationale rekeningen van oktober 2000).

Onderstaande tabel geeft de evolutie weer van de opeenvolgende waarden van de reële BNP-groeivoet (tot en met 1998) respectievelijk BNI-groeivoet (vanaf 1999) waarmee achtereenvolgens in de berekening van de toegewezen middelen rekening werd gehouden.

Reële groei BNP/BNI

(In %)

	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001
1994 definitief en 1995 begrotingscontrole - <i>1994 définitif et 1995 contrôle budgétaire</i>	2,30	2,30	-	-	-	-	-	-
1995 vermoedelijk en 1996 initieel - <i>1995 probable et 1996 initial</i>	2,40	2,20	2,20	-	-	-	-	-
1995 definitief en 1996 begrotingscontrole - <i>1995 définitif et 1996 contrôle budgétaire</i>	2,40	2,00	2,00	-	-	-	-	-
1996 vermoedelijk en 1997 initieel - <i>1996 probable et 1997 initial</i>	2,41	2,23	1,50	1,50	-	-	-	-
1996 definitief en 1997 begrotingscontrole - <i>1996 définitif et 1997 contrôle budgétaire</i>	2,41	2,23	1,50	1,50	-	-	-	-
1997 vermoedelijk en 1998 initieel - <i>1997 probable et 1998 initial</i>	2,62	2,42	1,63	2,20	2,20	-	-	-
1997 definitief en 1998 begrotingscontrole - <i>1997 définitif et 1998 contrôle budgétaire</i>	2,62	2,42	1,63	2,80	2,80	-	-	-
1998 vermoedelijk en 1999 initieel - <i>1998 probable et 1999 initial</i>	2,62	2,42	1,63	2,98	2,90	2,90	-	-
1998 definitief en 1999 begrotingscontrole - <i>1998 définitif et 1999 contrôle budgétaire</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	3,00	3,00	-	-
1999 vermoedelijk en 2000 initieel - <i>1999 probable et 2000 initial</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,80	1,80	-
1999 definitief en 2000 begrotingscontrole (*) - <i>1999 définitif et 2000 contrôle budgétaire (*)</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,80	1,80	-
2000 vermoedelijk en 2001 initieel (*) - <i>2000 probable et 2001 initial (*)</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,96	3,00	3,00
2000 definitief en 2001 begrotingscontrole (*) - <i>2000 définitif et 2001 contrôle budgétaire (*)</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	2,02	3,10	3,10

(*) 1999-2001 : reële groeivoet van het bruto nationaal inkomen.

(a) Le décompte définitif des moyens attribués pour l'année budgétaire 1994 respectivement pour les années budgétaires 1995 à 1998 s'est fait sur la base d'un taux de croissance réelle du PNB établi comme suit dans les rapports annuels de la BNB relatifs à ladite période : de + 2,30 % pour 1994, + 2,00 % pour 1995, + 1,50 % pour 1996, + 2,80 % pour 1997 et + 3,00 % pour 1998. Pour l'année budgétaire 1999 il a été tenu compte du taux de croissance réelle du RNB, tel qu'il peut être réduit des données publiées dans le rapport annuel 1999 de la BNB, à savoir + 1,80 %.

En application de la convention conclue entre les communautés et les régions et le pouvoir fédéral, telle qu'elle a été approuvée initialement à la conférence interministérielle des Finances et du Budget du 20 janvier 1995 et modifiée par l'accord conclu à la conférence interministérielle du 5 octobre 1999, les décomptes définitifs ne sont en aucun cas révisables lors des révisions ultérieures de la croissance réelle du PNB/RNB.

Dans la publication finale de l'Institut des comptes nationaux de septembre 1998 dans laquelle les comptes nationaux sont établis pour la dernière fois selon la méthodologie SEC79, le taux de croissance réelle du PNB pour la période 1993-1997 a été révisé comme suit : - 0,49 % pour 1993, + 2,77 % pour 1994, + 2,68 % pour 1995, + 1,47 % pour 1996 et + 3,12 % pour 1997. Le taux de croissance révisé du PNB pour l'année 1998 s'élève à 2,80 % (budget économique de juillet 1999, établi pour la dernière fois selon la méthodologie SEC79). Le taux de croissance révisé du RNB pour l'année 1999 s'élève à 2,02 % (comptes nationaux d'octobre 2000).

Le tableau ci-après montre l'évolution des valeurs successives du taux de croissance réelle du PNB (jusqu'en 1998 y compris), respectivement RNB (à partir de 1999) appliquées dans le calcul des moyens attribués.

Croissance réelle du PNB/RNB

(En %)

(*) 1999-2001 : reële groeivoet van het bruto nationaal inkomen.

(b) Gegevensreeks van de waarnemingen van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar uitgevoerd door het Rijksregister op 8 december 1998, voor wat de toestand betreft op 30 juni van elk van de jaren 1988 tot en met 1997. Op basis van deze gegevensreeks heeft de regularisatie plaatsgevonden van de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde met betrekking tot de begrotingsjaren 1989-1998 (zie terzake de wet van 7 december 1999 houdende de tweede aanpassing van de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1999 — *Belgisch Staatsblad* van 23 december 1999 ed. 2 & erratum *Belgisch Staatsblad* van 17 februari 2000).

De in voormelde regularisatie weerhouden toestand op 30 juni van het basisjaar 1988 bedraagt :

- Nederlandstalig gebied : 1 268 521;
- Région de langue française : 729 246;
- Tweektalig Brussel : 201 337;

Totaal (excl. *Deutschsprach. Gemeinschaft*) : 2 199 104.

(c) De vaststelling van de in artikel 14, § 1, van de bijzondere financieringswet bedoelde rentevoet werd, overeenkomstig het akkoord bereikt tussen de gemeenschappen en de gewesten enerzijds en de federale overheid anderzijds en bekrachtigd op de interministeriële conferentie van Financiën en Begroting van 29 mei 1996, voor de begrotingsjaren 1994 tot en met 1998 gebaseerd op de lineaire obligaties.

De effectieve rentevoet van 6,44085 % voor *begrotingsjaar 1994* stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 20 januari 1994 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1993-1999 à 7,0 %, eindvervaldag 29 april 1999, actuariel rendement 5,92 %, toegewezen bedrag : 18 170 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1993-2004 à 7,25 %, eindvervaldag 29 april 2004, actuariel rendement 6,55 %, toegewezen bedrag : 32 890 miljoen Belgische frank.

3) OLO 1992-2012 à 8,0 %, eindvervaldag 24 december 2012, actuariel rendement 7,24 %, toegewezen bedrag : 7 350 miljoen Belgische frank.

De effectieve rentevoet van 8,55423 % voor *begrotingsjaar 1995* stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 23 januari 1995 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1994-2004 à 7,75 %, eindvervaldag 15 oktober 2004, actuariel rendement 8,49 %, toegewezen bedragen : 7 240 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1992-2012 à 8,0 %, eindvervaldag 24 december 2012, actuariel rendement 8,95 %, toegewezen bedrag : 1 175 miljoen Belgische frank.

De effectieve rentevoet van 5,66713 % voor *begrotingsjaar 1996* stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 29 januari 1996 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1995-2001 à 5,0 %, eindvervaldag 28 maart 2001, actuariel rendement 5,24 %, toegewezen bedrag : 29 830 miljoen Belgische frank.

2) OLO 1995-2006 à 7,0 %, eindvervaldag 15 mei 2006, actuariel rendement 6,48 %, toegewezen bedrag : 7 520 miljoen Belgische frank.

3) OLO 1993-2008 à 7,50 %, eindvervaldag 29 juli 2008, actuariel rendement 6,83 %, toegewezen bedrag : 5 700 miljoen Belgische frank.

De effectieve rentevoet van 5,84000 % voor *begrotingsjaar 1997* stemt overeen met het actuariel rendement vastgesteld voor de aanbesteding van 27 januari 1997 van de volgende OLO-lijn :

— OLO 1996-2007 à 6,25 %, eindvervaldag 28 maart 2007, actuariel rendement 5,84 %, toegewezen bedrag : 16 425 miljoen Belgische frank (zijnde de enige OLO-lijn met een resterende looptijd van meer dan 5 jaar).

De effectieve rentevoet van 5,29645 % voor *begrotingsjaar 1998* stemt overeen met het actuariel rendement vastgesteld voor de aanbestedingen van 26 januari 1998 van de volgende OLO-lijnen :

1) OLO 1995-2015 à 8,00 %, eindvervaldag 28 maart 2015, actuariel rendement 5,50 %, toegewezen bedrag : 3 250 miljoen Belgische frank.

(b) Série de données des observations du nombre d'habitants de moins de 18 ans réalisées par le Registre national au 8 décembre 1998 en ce qui concerne les situations au 30 juin de chacune des années 1988 à 1997 incluse. C'est sur la base de cette série de données qu'a été effectuée la régularisation des parties attribuées du produit de la TVA des années 1989-1998 (voir la loi du 7 décembre 1999 portant le deuxième ajustement du Budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 1999 — *Moniteur belge* du 23 décembre 1999 ed. 2 & erratum *Moniteur belge* du 17 février 2000).

La situation au 30 juin de l'année de base 1988 retenue pour la régularisation précitée est la suivante :

- Région de langue néerlandaise : 1 268 521;
- Région de langue française : 729 246;
- Bruxelles bilingue : 201 337;

Total (hors Communauté germanophone) : 2 199 104.

Conformément à l'accord qui a été atteint entre les communautés et les régions d'une part et le pouvoir fédéral d'autre part et qui a été entériné à la conférence interministérielle des Finances et du Budget du 29 mai 1996, la fixation du taux d'intérêt visé à l'article 14, § 1^{er} de la loi spéciale de financement, pour les années budgétaires 1994 à 1998 y compris, est basée sur les obligations linéaires.

Le taux d'intérêt effectif de 6,44085 % pour *l'année budgétaire 1994* correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 20 janvier 1994 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1993-1999 à 7,0 %, échéance finale 29 avril 1999, rendement actuariel 5,92 %, montant adjugé : 18 170 millions de francs belges.

2) OLO 1993-2004 à 7,25 %, échéance finale 29 avril 2004, rendement actuariel 6,55 %, montant adjugé : 32 890 millions de francs belges.

3) OLO 1992-2012 à 8,0 %, échéance finale 24 décembre 2012, rendement actuariel 7,24 %, montant adjugé : 7 350 millions de francs belges.

Le taux d'intérêt effectif de 8,55423 % pour *l'année budgétaire 1995* correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 23 janvier 1995 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1994-2004 à 7,75 %, échéance finale 15 octobre 2004, rendement actuariel 8,49 %, montant adjugé : 7 240 millions de francs belges.

2) OLO 1992-2012 à 8,0 %, échéance finale 24 décembre 2012, rendement actuariel 8,95 %, montant adjugé : 1 175 millions de francs belges.

Le taux d'intérêt effectif de 5,66713 % pour *l'année budgétaire 1996* correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 29 janvier 1996 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1995-2001 à 5,0 %, échéance finale 28 mars 2001, rendement actuariel 5,24 %, montant adjugé : 29 830 millions de francs belges.

2) OLO 1995-2006 à 7,0 %, échéance finale 15 mai 2006, rendement actuariel 6,48 %, montant adjugé : 7 520 millions de francs belges.

3) OLO 1993-2008 à 7,50 %, échéance finale 29 juillet 2008, rendement actuariel 6,83 %, montant adjugé : 5 700 millions de francs belges.

Le taux d'intérêt effectif de 5,84000 % pour *l'année budgétaire 1997* correspond au rendement actuariel constaté pour l'adjudication du 27 janvier 1997 de la ligne OLO suivante :

— OLO 1996-2007 à 6,25 %, échéance finale 28 mars 2007, rendement actuariel 5,84 %, montant adjugé : 16 425 millions de francs belges (soit la seule ligne d'OLO représentant une durée restante supérieure à 5 ans).

Le taux d'intérêt effectif de 5,29645 % pour *l'année budgétaire 1998* correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 26 janvier 1998 des lignes d'OLO suivantes :

1) OLO 1995-2015 à 8,00 %, échéance finale 28 mars 2015, rendement actuariel 5,50 %, montant adjugé : 3 250 millions de francs belges.

2) OLO 1997-2008 à 5,75 %, eindvervaldag 28 maart 2008, actuariel rendement 5,27 %, toegewezen bedrag : 25 010 miljoen Belgische frank.

Met ingang van het *begrotingsjaar 1999* dient de in artikel 14, § 1, van de bijzondere financieringswet bedoelde langetermijnrentevoet niet meer te worden bepaald.

(d) Waarnemingen die, in toepassing van de in punt III.2 hiervoor toegelichte regeling (goedgekeurd op de interministeriële conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999) :

- voor de toestand op 30 juni 1998 (begrotingsjaar 1999) :
 - voor de vaststelling van de definitieve toewijzingen : alle wijzigingen tot en met 1 februari 2000 omvatten;
 - voor de toestand op 30 juni 1999 (begrotingsjaar 2000) :
 - voor de aangepaste raming van de begrotingscontrole : alle wijzigingen tot en met 1 februari 2000 omvatten;
 - voor de vaststelling van de definitieve toewijzingen : alle wijzigingen tot en met 1 februari 2001 omvatten;
 - voor de toestand op 30 juni 2000 (begrotingsjaar 2001) :
 - voor de initiële raming : alle wijzigingen tot en met 31 augustus 2000 omvatten;
 - voor de aangepaste raming van de begrotingscontrole : alle wijzigingen tot en met 1 februari 2001 omvatten.
- De toestand op 30 juni van het basisjaar 1988, zoals die overeenkomstig voormelde toekomstige regeling, in de definitieve middelenraming voor de begrotingsjaren 1999 en 2000 en in de aangepaste raming voor het begrotingsjaar 2001 werd weerhouden, bedraagt :

- Nederlandstalig gebied : 1 268 795;
- Franstalig gebied : 729 501;
- Tweektalig Brussel : 201 805;
- Totaal (excl. *Deutschsprach. Gemeinschaft*) : 2 200 101.

2) OLO 1997-2008 à 5,75 %, échéance finale 28 mars 2008, rendement actuariel 5,27 %, montant adjugé : 25 010 millions de francs belges.

À partir de l'*année budgétaire 1999*, il n'y a plus lieu de fixer le taux d'intérêt à long terme visé à l'article 14, § 1^{er}, de la loi spéciale de financement.

(d) Observations comportant, en application du règlement expliqué au point III.2 (et approuvé par la conférence interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999) :

- en ce qui concerne la situation au 30 juin 1998 (année budgétaire 1999) :
 - pour la fixation des attributions définitives : toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2000 compris;
 - en ce qui concerne la situation au 30 juin 1999 (année budgétaire 2000) :
 - pour l'estimation ajustée du contrôle budgétaire : toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2000 compris;
 - pour la fixation des attributions définitives : toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2001 compris;
 - en ce qui concerne la situation au 30 juin 2000 (année budgétaire 2001) :
 - pour l'estimation initiale : toutes les modifications jusqu'au 31 août 2000 compris;
 - pour l'estimation ajustée du contrôle budgétaire : toutes les modifications jusqu'au 1^{er} février 2001 compris.
- La situation au 30 juin de l'année de référence 1988, telle qu'elle a été retenue conformément au règlement futur précité dans la fixation définitive des moyens pour les années budgétaires 1999 et 2000 ainsi que dans l'estimation ajustée pour l'année budgétaire 2001, est la suivante :
- Région de langue néerlandaise : 1 268 795;
 - Région de langue française : 729 501;
 - Bruxelles bilingue : 201 805;
 - Total (hors Communauté germanophone) : 2 200 101.